



Kirchenserie

Die Kirche in Spröda erzählt von ihrer besonderen Geschichte als einstige preußische Exklave in Sachsen. **SEITE 4**



Spezial „Bunter Herbst“

Henri Schulz hat sich im heimischen Garten in Kletzen eine eigene Sternwarte gebaut. **SEITE 12**



Spendenlauf

Für ein inklusives Zirkusprojekt im kommenden Frühjahr sind Delitzscher Schüler gemeinsam gelaufen. **SEITE 15**

Herzstück von Selben wieder eröffnet



Nach sieben Jahren Sperrung hat die Kirche im Delitzscher Ortsteil Selben nun ihre Türen wieder geöffnet – dank des unermüdlichen Engagements vieler Beteiligten. Die Einweihung wurde kürzlich würdig gefeiert – mit Besichtigungen des sanierten Gotteshauses, Vortrag zur Ortschronik sowie gemütlichem Beisammensein bei Speis und Trank.

MEHR DAZU AUF SEITE 2

Herbstliches Flohmarkttreiben

KRENSITZ. Der Goldene Herbst verspricht viele schöne sonnige Tage. Und so hoffen die Organisatoren des Krensitzer Flohmarktes, dass ein solcher auch auf den 17. Oktober, zum nächsten Flohmarktstreifen in der Leipziger Straße 6, direkt an der B2, fällt. Los geht es wie immer ab 10 Uhr.

Und wenn nicht, wenn es regnet, stürmt oder schneit, fällt der Flohmarkt trotzdem nicht aus. Dann gibt es in der großen Werkstatthalle mehrere Stände, die voll beladen sind mit interessanten Gegenständen. Soll heißen, wie immer schon gesagt: Ausfall ist keine Option!

Jeder verkaufte oder verschenkte Gegenstand ist ein „Gewinn“ für uns alle. Deshalb bleibt das Motto gleich: „Wegwerfen ist out. Wiederverwenden ist in! Nachhaltigkeit wird gelebt!“

„Der Herbst steigt auf die Leiter und malt die Blätter an!“ Diese Zeile aus dem beliebten Kinderlied und ein Blick in die nahegelegene Natur zeigen, dass der Herbst mit seiner bunten Pracht Einzug gehalten hat. Man muss sie nur sehen und vor allem wahrnehmen.

Die Abende werden länger und die logische Konsequenz daraus ist, dass die Tage kürzer werden. Man hat sicher etwas mehr Zeit für sich und für die Familie.

Vor allem die Kinder würden sich freuen, wenn man in gemütlicher Runde sitzt und sich mit Vorlesen oder mit Spielen die Zeit vertreibt.

Eine Vielzahl von Büchern quer durch alle Genres, Spiele aller Art aus vergangener Zeit bis zur Gegenwart, Schallplatten mit DDR Kinderliedern und Hörspielen, CDs und DVDs zum gemeinsamen Anhören und Anschauen warten auf neue Besitzer. Manche Kindheitserinnerung wird geweckt werden, so viel ist sicher.

Einzelne weihnachtliche Vorboten schauen die Besucher von den Tischen recht verlockend an. Zu früh, sagen einige Besucher; nicht früh genug, sagen andere. Wir denken, dass der Oktober-Flohmarkt eine angemessene Lösung bietet, die zwischen den beiden Meinungen liegt!

Und wie immer sei an dieser Stelle erinnert, dass man nach Lieblingsgegenständen fragen und anrufen kann – unter 034295 73792 (Sprachbox) oder 015204458337 (Whats App, Telegram, Signal)! Nur ganz selten konnten wir in den acht Jahren nicht helfen.

ELKE FROMM

Der nächste Flohmarkt ist für den 21. November, ab 10 Uhr geplant.

Familienzeit: Der Wolf kommt ins Haus

BAD DÜBEN. Auf Burg Düben dreht sich am Dienstag, 13. Oktober, alles um den Wolf. Im Rahmen der Familienzeit „Im kleinen Rahmen“ lädt das Landschaftsmuseum der Dübener Heide zu einer Veranstaltung mit dem Heidemönch ein. Von 10 bis 12 Uhr vermittelt er spannende Geschichten und Wissenswertes rund um die Welt des Wolfes – von seinem Lebensraum über sein Verhalten bis hin zur Frage, wie gefährlich das Tier tatsächlich ist.

Das Format richtet sich an Familien mit Kindern ab 8 Jahren. Der Eintritt beträgt 13 Euro pro Familie (maximal 5 Personen). Die Veranstaltung wird mit Mitteln aus dem Kulturräum Leipziger Raum gefördert.

Anmeldung unter: Telefon 034243 23691, E-Mail: museum@bad-dueben.de

Großes Theater im Baff: Friedhelm Eberle bittet zum literarisch-musikalischen Rendezvous

DELITZSCH. Ein ganz besonderer Kulturabend wirft seine Schatten voraus: Am Mittwoch, den 14. Oktober, gastiert eine echte sächsische Theaterlegende im charmanten Theatersaal des Baff Theaters (Oberer Bahnhof, Anna-Zammert-Straße 1). Friedhelm Eberle, der in 45 stolzen Jahren am Schauspiel Leipzig wohl jede große Bühnenfigur verkörpert hat, lädt zu einer außergewöhnlichen Lesung mit hochkarätiger Klavierbegleitung ein. Beginn ist 19 Uhr.

Das Publikum darf sich auf ein zweiteiliges Programm freuen, das Weltliteratur und weltberühmte Kompositionen auf ganz intime Weise vereint. Am Klavier begleitet die renommierte Pianistin Ketevan Warmuth, die den anspruchsvollen Werken im Alleingang orchestralen Glanz verleiht.



VON TRAUMTÄNZERN UND TIERISCHEN POINTEN

Im ersten Teil des Abends widmen sich die beiden Künstler

Henrik Ibsens dramatischem Gedicht „Peer Gynt“. Eberle liest die rastlose Lebensreise des egoistischen Träumers in der bekannten Übersetzung

von Christian Morgenstern. Dazu erklingt die berühmte Musik von Edvard Grieg – hier allerdings in einer meisterhaften Klavierfassung, die der Pia-

Besondere Lesung mit Musik: Friedhelm Eberle liest mit Klavierbegleitung von Ketevan Warmuth aus „Peer Gynt“ und Texte zu „Karneval der Tiere“. Foto: Baff Theater

nistin höchste Virtuosität aber verlangt.

Nach der Pause wird es humorvoll: Auf dem Programm steht Camille Saint-Saëns' berühmter „Karneval der Tiere“. Da der Komponist selbst keinen Text vorgab, greifen Rezitatoren gern auf die Verse von Loriot zurück. Doch Friedhelm Eberle hat sich mit viel Vergnügen eine ganz eigene Textversion geschaffen. Das Publikum darf also gespannt sein auf brandneue, pointierte Geschichten rund um Löwe, Elefant und Co., getragen vom fabelhaften Klavierspiel Ketevan Warmuths.

Die Tickets kosten 12 Euro. Da die Plätze begrenzt sind, wird um Voranmeldung unter Telefon 034202 36070 oder per E-Mail an info@baff-theater.de gebeten.

Beliebtes Dorfkino an der Mühle

HOHENRODA. Der Heimatverein Hohenroda/Mocherwitz lädt für den 16. Oktober zum nächsten Dorfkino an die Mühle Hohenroda ein. Ab 20 Uhr wird die französisch-belgische Filmkomödie „Nichts zu verzollen“ gezeigt. Ein belgisch-französischer Zollbeamter ist darin gezwungen, sich mit einem Franzosen zusammenzutun. Für Essen und Getränke ist gesorgt.

Das Fliesenhaus

Bautzner Str. 67
04347 Leipzig
Tel. 0341/2349339-0

❖ Fliesen
❖ Designvinyl
❖ Terrassenbeläge

Jeden Sonntag Schautag
14.00–17.00 Uhr
www.fliesenhaus-leipzig.de

WILLKOMMEN IM MITEINANDER

Eilenburg • Am Regenbogen 19
1-Raum-Wohnung mit Balkon
ideal für Singles/Azubis/Pendler | im EG
Bad mit Wanne | Laminat und Fliesen
inkl. Keller | ca. 37 m² | 261 € zzgl. NK
V: 71 kWh/(m²*a), Erdgas, Baujahr 1984

Eilenburg • Samuelisdamm 12 d
2-Raum-Wohnung mit Balkon
bezugsfertig beziehbar | Tageslichtbad
mit Badewanne | im 2.OG | inkl. Keller
ca. 53 m² | 316 € zzgl. NK
V: 102 kWh/(m²*a), Erdgas, Baujahr 1913

Laußig • Leipziger Straße 2
günstige **3-Raum-Wohnung**
Bad mit Fenster und Wanne
im 2.OG | sofort beziehbar | Keller
ca. 58 m² | 299 € zzgl. NK
V: 74 kWh/(m²*a), Erdgas, Baujahr 1959

HIER WOHNST DU DAS WIR

Bezugsfertig & gepflegt. Einziehen & wohlfühlen!
Sprechen Sie uns an, auch für kurzfristige Wünsche.

Wohnungsgenossenschaft Eilenburg eG
wg-e.de | Nordring 34 | 04838 Eilenburg | Telefon 03423 68250

DAS PHANTOM DER OPER

DIE ORIGINALPRODUKTION VON SASSON/SAUTTER

02.02.2027 20:00 Uhr
GEWANDHAUS zu LEIPZIG

Karten: Ticketgalerie & LVZ Shops
online unter www.ticketgalerie.de und bei EVENTIM

Fleischerei Reißaus

Unser Angebot für die Woche vom 12.10.–17.10.2026

Kasslerlachsbraten 1 kg 5,39 €	Schärlrippchen 100 g 0,49 €
Dienstag = Haxentag	Donnerstag–Samstag
gebackene Schweinshaxe Stück 4,99 €	Paprikaschote mit Hackfleischfüllung 100 g 0,79 €

Angebote solange der Vorrat reicht!

Eilenburg, Puschkinstraße 30, im NORMA-Markt
Schkeuditz, Modelwitzer Str. 1, im NORMA-Markt

Die 5 WICHTIGSTEN THEMEN FÜR DEINE REGION
Als Newsletter morgens in deinem Postfach.

Hier anmelden

Wissen, was Deutschland und die Region bewegt. LEIPZIGER VOLKSZEITUNG

Partner im RedaktionsNetzwerk Deutschland

ANDERE IMMOBILIENANGEBOTE

IHRE NEUE IMMOBILIENVERWALTUNG
Wir verwalten mit frischem Wind, Kompetenz und Zuverlässigkeit.

WEG

Mehrfamilienhäuser

Sonder-eigentum

Gewerbe

03421-7386077 • Guido Ohllis (tek.) • info@ohllis-immobilien.de

BAUEN & WOHNEN / BAUMARKT

Topqualität aus Polen

Zäune, Tore, Pforten und Geländer

- maßgeschneiderte Zaunanlagen
- 20 Jahre Erfahrung
- Aufmaß beim Kunden
- Duplex-System

☎ 0174 665 78 64 www.hammerman-tech.de

Wir suchen für solvente Kunden in/um Landkreis BTF/WOL, Muldestausee Sandersdorf, Delitzsch und Umgebung

- Ein-/Zwei-/Mehrfamilienhäuser/
- Grundstücke/Mietangebote

Sie selbst als **Verkäufer** bestimmen über unser Büro, wie schnell ein professioneller Verkauf zu realen Preisen an finanzierungswürdige Kunden in kurzer Laufzeit fachgerecht abgewickelt werden kann. **Nutzen auch Sie unsere langjährige markt- und fachgerechte Erfahrung.** Jedes Angebot wird diskret und seriös geprüft. Wenden Sie sich vertraulich an Frau Dipl.-Kffr. Borchert-Henze (Geschäftsführerin) von:

B&H Immobilien Service GmbH, Bahnhofsstr. 6 06749 Bitterfeld ➔ Kundenbüro Tel. 03493/305630, Fax -56 + Whatsapp ➔ (Sitz: Sandersdorf, Querstr. 2) ➔ Besuchen Sie uns im Internet: www.bh-immo.de Seit über 30 Jahren Ihr erfahrener Partner

MÖBEL / HAUSRAT

Sie planen einen Umzug und benötigen professionelle Hilfe – wir sind für Sie da! Ob Nah-, Fern- oder Auslandsumzug – wir bringen Ihr Umzugsgut sicher ans Ziel!

Otto Bettzieche • Möbelspedition • 04509 Delitzsch Telefon: 034202.63410 • Mail: info@moebelspedition-bettzieche.de

Kostenlos Regional Aktuell Sachsen Sonntag

SACHSEN SONNTAG

Anzeigenannahme
für Privat- und Zeilenanzeigen

SACHSEN SONNTAG

LVZ Verlagsgebäude,
Peterssteinweg 19,
04107 Leipzig

Weitere Geschäftsstellen:

Borna/Geithain
Brauhausstraße 3,
04552 Borna

Döbeln
Obermarkt 8,
04520 Döbeln

Altenburg
Tourismusinformation,
Markt 10, 04600 Altenburg

Kostenlose Servicehotline:
0800/2 18 10 40

www.sachsen-sonntag.de

Mehr Reichweite, mehr Sichtbarkeit, mehr Erfolg!

sachsen-medien.de

MEHR SICHTBARKEIT, MEHR REICHWEITE, MEHR ERFOLG!

www.sachsen-medien.de

HALLO WOCHENENDE!

Zugegeben – ein ausgesprochener Quotenhit ist die aktuell laufende Vergabe der Nobelpreise nicht unbedingt. Aber man hört dann doch mal etwas genauer hin, wenn darüber berichtet wird. Gut so: Über wissenschaftliche Erkenntnisse im Allgemeinen und die Menschen hinter diesen Erkenntnissen im Besonderen wird nun wirklich nicht alle Tage geredet am Mittagstisch, in der Bahn oder abends in der Kneipe. Dabei weckt diese Nobelpreis-Vergabe doch gern einen Gedanken: Schon gut, dass es da Leute gibt, die sich so richtig tiefgründig und über Jahre in eine Sache reinvertiefen. Leute wie die Chemie-Nobelpreisträger Henri Kagan und Kenso Soai, die mit ihrer Forschung wesentlich dazu beitragen, dass Medikamenten-Katastrophen wie einst vor vielen Jahr-

zehnten der Contergan-Skandal verhindert werden können. Was wiederum zeigt – ne, das ist keine Elfenbeinturm-Geschichte, diese Nobelpreis-Sache. Eher schon etwas, das vielleicht schon morgen oder in ein paar Jahrzehnten das (menschliche) Leben bestimmen kann. Und noch etwas fällt auf: Diese Angelegenheit mit den Preisen hat schon etwas für sich – weil dann Dinge, die gemeinhin unter dem öffentlichen Radar laufen, auch mal ins Scheinwerferlicht gezogen werden. Was sehr häufig eine gute Sache ist und zwar ganz gleich, ob es da nun um grundlegende wissenschaftliche Erkenntnisse geht oder einfach darum, dass sich Menschen um andere Menschen kümmern. In diesem Sinne zieht den Hut ... **JENS WAGNER, REDAKTION SACHSEN MEDIEN**



Nach sieben Jahren wieder offen: Selbener Kirche wird zum neuen Herzstück des Dorfes

TITELGESCHICHTE: Historisches Gotteshaus nach umfangreicher Sanierung feierlich wiedereröffnet – Kirchengemeinde, Vereine und Handwerker Hand in Hand für einen lebendigen Ort der Begegnung.

SELBEN. Selben. Sieben Jahre lang mussten die Menschen im Delitzscher Ortsteil Selben auf diesen Moment warten. Risse im Mauerwerk, statische Probleme und die Folgen des sächsischen Braunkohlebergbaus hatten das rund 500 Jahre alte Gotteshaus verstummen lassen. Ende 2019 folgte die schmerzhaft baupolizeiliche Sperrung. Doch am 26. September öffneten sich die schweren Holztüren endlich wieder. Wo jahrelang Baustaub und Sorgen herrschten, zog am Wochenende feierliches Leben ein. Ein neuer, lebendiger Abschnitt für die Dorfgemeinschaft hat begonnen.



Zahlreiche Gäste ließen sich die Einweihungsfeier der Kirche in Selben nicht entgehen – vor allem, um einen Blick in das sanierte Gotteshaus zu werfen. Die Kirche soll künftig ein Ort der Begegnung für die gesamte Region werden. Fotos: Verein "Schöner Leben Selben e.V."



EIN KRAFTAKT VON HANDWERK UND GEMEINSCHAFT

Dass diese Wiedereröffnung möglich wurde, ist einem beispiellosen Zusammenspiel von Glaube, Heimatliebe und meisterhafter Handwerkskunst zu verdanken. Mehr als 800.000 Euro wurden in den vergangenen Jahren bewegt, um die um 1500 errichtete Feldsteinkirche – eine der ältesten Nordsachsens – vor dem Verfall zu retten. Dabei vollbrachten Planer und Handwerker wahre Meisterleistungen: Das durch Grundwasserschwankungen erschütterte Fundament wurde stabilisiert, Risse in der Wand und im Gewölbe saniert, neue Fenster, Türen und Bänke eingebaut. Wie groß dieser kollektive Kraftakt war, würdigte 2024 bereits die bundesweite Wahl zur „Kirche des Jahres“. Bei spätsommerlichem Sonnenschein kamen zahlreiche

Gäste auf der Kirchwiese zusammen. Pfarrerin Anja Christof sowie die Pfarrer Matthias Taatz und Daniel Senf richteten ihren tiefen Dank an alle Spender, Denkmalschützer und ganz besonders an die Handwerker, die mit Herzblut und Fachwissen dieses Haus Gottes Stein für Stein bewahrt haben.

GESCHICHTE ZUM ANFASSEN UND ERLEBEN

Einen lebendigen Streifzug durch die Kirchenchronik bot der Delitzscher Oberbürgermeister Dr. Manfred Wilde. Er machte

deutlich, dass die Kirche seit jeher der Ankerpunkt für die Menschen in Selben ist – in guten wie in schweren Zeiten. Beim anschließenden Rundgang machten eindrucksvolle Fotografien sichtbar, aus welch tiefem Dornröschenschlaf das Gebäude geweckt werden musste. Das Festwochenende zeigte eindrucksvoll, was Dorfgemeinschaft bedeutet: Hand in Hand gestalteten die Kirchengemeinde Zschortau und der junge, 2025 gegründete Verein „Schöner Leben Selben e.V.“ den Tag. Die Vereinsmitglieder sorgten mit Kaffee, selbstgebackenem Ku-

chen und Herzhaftem vom Grill für das leibliche Wohl und schufen eine Atmosphäre der Vertrautheit. Es wurde gelacht, sich erinnert und gemeinsam nach vorn geblickt.

EIN LEBENDIGER ORT FÜR GOTT UND DIE MENSCHEN

Die Selbener Kirche soll künftig weit mehr sein als ein Ort, an dem nur sonntags die Glocken läuten. Sie öffnet sich als Begegnungsstätte für die gesamte Region. Neben Gottesdiensten an Festtagen ist geplant, die Kirche künftig für musikalische Konzerte, Le-

sungen und kulturelle Veranstaltungen der örtlichen Vereine zu nutzen. Den perfekten Vorgeschmack darauf bot dieser Spätsommerabend: Ein feierlicher Abendessen und eine berührende Konzertandacht ließen die neu erwachte Akustik des Kirchenschiffs erstrahlen. Die Musik trug die Botschaft des Tages weit über die Dorfgrenzen hinaus: Aus einem gesperrten Denkmal ist wieder ein lebendiges Haus Gottes und ein warmes Zuhause für die Menschen geworden. Für Selben ist ein Stück Identität zurückgekehrt.

Fotos, Fahrkarten und Geschichten gesucht

Zum **100. JUBILÄUM DER BAHNSTRECKE WURZEN-EILENBURG 2027** rufen Geopark Porphyryland und Heimatvereine Bevölkerung zur Spurensuche auf

WURZEN/EILENBURG. Im Mai 1927 rollte zum ersten Mal ein Zug zwischen Wurzen und Eilenburg – und mit ihm begann eine neue Ära für die Region. Die Strecke war über Jahrzehnte die Lebensader der Steinindustrie im heutigen Geopark Porphyryland. Jetzt, kurz vor dem 100. Geburtstag der Bahnlinie, wollen die Gemeinden Lossatal und Thallwitz gemeinsam mit Vereinen aus Wurzen, Eilenburg, Thallwitz und Lossatal ein großes Jubiläumsjahr auf die Beine stellen – und brauchen dafür die Hilfe der Bevölkerung. Geplant ist ein ganzes Festjahr 2027 mit Vorträgen, Fotoausstellungen und zahlreichen Veran-

staltungen. Höhepunkt soll ein großer Festtag am 29. Mai 2027 entlang der historischen Haltepunkte werden. Besucher dürfen sich dabei auf historische Sonderfahrten mit Schienenbussen, einen Tag der offenen Tür im Steinbruch Lüptitz, bunte Bahnhofsfeste an den Stationen Thallwitz, Collmen-Böhlitz, Zschepa-Hohburg und Lüptitz sowie ein Familienprogramm mit Kinderfest freuen. Damit die Geschichte der Bahn lebendig wird, suchen die Organisatoren nun gezielt nach historischen Schätzen aus privaten Beständen. Aufgerufen sind alle, die in Archiven, auf Dachböden oder in alten Fotoalben stöbern möch-

ten. Gesucht werden historische Fotografien von Zügen, Bahnhöfen, Gleisanlagen, Personal, Fahrgästen oder den Steinbrüchen samt ihren Seilbahnen und Arbeitsern. Ebenso willkommen sind Dokumente wie alte Fahrkarten, Fahrpläne, Dienstanweisungen, Urkunden, Zeitungsartikel oder Briefe. Auch Gegenstände wie Eisenbahn- und Steinbruchutensilien, Uniformteile, Arbeitskleidung, Werkzeuge oder Schilder sind von Interesse. Und wer persönliche Erinnerungen an Zugfahrten oder die Arbeit im Steinbruch hat, kann diese Anekdoten sogar einfach per E-Mail als Text einsenden.



Anlässlich des 100. Geburtstages der Bahnstrecke Wurzen-Eilenburg werden historische Dokumente und Materialien gesucht Foto: privat

Für die Besitzer gilt: Keine Sorge um die Originale. Eingereichte Fotos und Leihgaben werden fachgerecht digitalisiert und mit Quellennennung sowie nach vorherigem Einverständnis für das Archiv des Geoparksteins Arbeiterhaus in Hohburg, für Ausstellungen oder Publikationen genutzt. Die Originale erhalten die Einsender auf Wunsch zurück. Schenkungen werden fach-

gerecht inventarisiert und bewahrt.

Wer Material beisteuern möchte, kann sich an zwei Stellen wenden: an Wilfried Römeling vom Wurzen Geschichts- und Altstadtverein (anwiroe@t-online.de) oder an das Geoportal Museum Steinarbeiterhaus Hohburg, Dr. Katja Martin, Kirchgasse 5, 04808 Lossatal, per Mail an info@steinarbeiterhaus.de.

Ihr Fernsehprogramm für Sonntag, den 11. Oktober 2026

TVextra

14 TAGE TV PROGRAMM

...wünscht Ihnen viel Spaß beim Fernsehprogramm dieses Sonntags www.tv-extra.de

TV-Tipp am Sonntag

20.15 Uhr, ZDF

Dr. Nice



Nach einer gemeinsamen Nacht, an die sich weder Dr. Nice noch Charlie (Josefine Preuß) richtig erinnern können, ist nichts mehr wie zuvor. Während beide versuchen, ihre Beziehung zueinander neu einzuordnen, klammert sich Nice an die Hoffnung, dass seine verletzte Hand vielleicht doch noch geheilt werden kann. Zur gleichen Zeit sucht die neue Pastorin Maike Claussen Hilfe bei Dr. Nice. Was zunächst nach harmlosen Beschwerden aussieht, entwickelt sich zu einem medizinischen Rätsel.

90 Min.

ARD	ZDF	SAT.1	RTL	PRO 7	VOX	MDR
5.08 Frühprogramm 12.03 Presseclub Diskussion 12.45 Europamagazin 13.15 Die Tricks von dm und Rossmann Doku 14.00 Tagesschau 14.03 Zwei am großen See – Große Gefühle Komödie, D 2006 15.30 Das Kindermädchen Mission Kanada Komödie, D 2020 17.00 Brisant Magazin 17.44 Dt. Fernsehlotterie 17.45 Tagesschau 18.00 Bericht aus Berlin 18.30 Weltspiegel Magazin 19.15 Sportschau Magazin 19.55 Ansprache des Bundespräsidenten 20.00 Tagesschau 20.15 Tatort: Unter Freunden (1/2) Krimireihe, D 2026. Mit York Dippe 21.45 Caren Miosga 22.45 Tagesthemen 23.05 ttt-extra Magazin 23.50 Green Book – Eine besondere Freundschaft Biografie, USA/CHN/J 2018 1.53 Tagesschau	5.00 Frühprogramm 10.15 Bares für Rares 11.55 heute Xpress 12.00 ZDF-Fernsehgarten on tour Show 14.00 Duell der Hochzeitsprofis 14.45 Duell der Gartenprofis – Mein grünes Paradies Show 15.25 heute Xpress 15.30 next BITE Reihe 16.10 Die Rosenheim-Cops 16.55 Aktion Mensch 17.00 heute Nachrichten 17.10 Angstthema Krieg: Kämpfst du? 17.55 Ein Fall für zwei 18.55 Aufruf des Bundespräsidenten zur Woche der Welthungerhilfe Gespräch 19.00 heute Nachrichten 19.10 Berlin direkt 19.30 Ozeane – Eine Menschheitsgeschichte Doku 20.15 Dr. Nice Unter die Haut, Arztfilm, D 2026 21.45 heute journal 22.15 Opus Klassik 2026 0.15 heute Xpress	5.45 Auf Streife – Berlin 6.40 Auf Streife – Berlin 7.40 Auf Streife – Berlin 8.40 Basis:Kirche 9.00 SAT.1-Frühstücksfernsehen am So. 12.10 Der SAT.1 Fertiggerichte-Check! 14.20 Die Urlaubs-Docs 14.50 Zathura – Ein Abenteuer im Weltraum Abenteuerfilm, USA 2005 16.55 Paul – Ein Alien auf der Flucht Sci-Fi-Komödie, USA/GB 2011. Mit Simon Pegg 18.55 Julia Leischik sucht: Bitte melde Dich 19.55 SAT.1: newstime 20.15 Promi Big Brother Mit: Axel Schulz, Nadja Benaissa, Redo, Maurice Dzwak, Christianell, Gia Georgina, Gedeon Burkhard, Nina Bridney, Godfrey Egbon, Francesca Morgese 22.20 Promi Big Brother – Die Late Night Show 23.30 Promi Big Brother – Livestream	5.30 Der Blaulicht-Report 5.55 Der Blaulicht-Report 6.55 Der Blaulicht-Report 7.55 Der Blaulicht-Report 8.55 Der Blaulicht-Report 9.55 Der Blaulicht-Report 10.55 Der Blaulicht-Report 11.55 Harry Potter und der Stein der Weisen Fantasyfilm, GB/USA 2001. Mit Daniel Radcliffe, Rupert Grint. Regie: Chris Columbus 15.00 American Football: NFL Week 5: London Games: Jacksonville Jaguars – Philadelphia Eagles. Die Jacksonville Jaguars treten zum 15. Mal bei einem internationalen Spiel an. Heute treffen sie auf die Philadelphia Eagles. 18.45 RTL Aktuell 19.00 American Football: NFL WEEK 5 22.25 American Football: NFL WEEK 5 2.00 American Football: NFL Week 5: Sunday Night: Atlanta Falcons – Baltimore Ravens	5.45 The Neighborhood 6.05 The Neighborhood 6.30 The Neighborhood 7.00 Galileo Magazin 8.00 Galileo Magazin 9.05 Galileo Magazin 10.05 Big Brains – Geniale Erfindungen 11.05 Jenke Dokureihe 13.30 The Voice of Germany Show 15.55 Porsche Carrera Cup Deutschland Der Porsche Carrera Cup Deutschland geht 2026 in seine 37. Saison. 16.00 Tourenwagen: DTM 18.15 ProSieben: newstime 18.25 Galileo Stories Magazin. Ein Mann, eine Mission: Der Elon Musk der Tiny Houses 19.05 Galileo X-Plorer Magazin. Saudi-Arabien – Das neue Dubai 20.15 Ein sehr gutes Quiz (mit hoher Gewinnsumme) Moderation: Joko Winterscheidt, Klaas Heufer-Umlauf 23.15 Experte für alles 0.15 TV total Show	5.30 CSI: New York 6.20 Criminal Intent 7.00 Criminal Intent 7.45 Criminal Intent 8.35 Criminal Intent 9.30 Criminal Intent Krimiserie. Ohne Skrupel 10.25 Criminal Intent Krimiserie. Tödliche Neugier 11.20 Criminal Intent Mord auf Bestellung 12.00 Criminal Intent 12.55 Criminal Intent 13.50 Der Herr der Ringe: Die zwei Türme Actionfilm, USA/NZ 2002. Mit Elijah Wood. Regie: Peter Jackson 17.00 auto mobil Magazin 18.10 Traumhaus oder Luftschloss? – Normal wohnen kann jeder Dokureihe. Chaos und Familienstress 19.10 Passt, wackelt und hat Luft Dokusoap 20.15 Grenzenlos Genial Gekocht mit Henssler und Lafer Dokureihe 23.25 Hot oder Schrott – Die Alletester 0.25 Medical Detectives	5.25 Frühprogramm 11.45 Riverboat 13.53 MDR aktuell 13.55 Das Märchen vom Bären Ondrej Märchenfilm, CS 1960 Mit Jaroslav Marvan 14.40 Die goldene Gans Märchenfilm, DDR 1964. Mit Kaspar Eichel 15.45 MDR aktuell 15.50 Fußball: Regionalliga Nordost 18.00 MDR aktuell 18.05 Brisant Magazin 18.50 Wetter für 3 18.52 Unser Sandmännchen 19.00 MDR Regional 19.30 MDR aktuell 19.50 Kripo live Magazin 20.15 Wunderschön! Slowenien – Zwischen Alpen und Adria 21.45 MDR aktuell 22.00 Sportschau – Bundesliga am Sonntag 22.25 Rumänien – Zerrissen zwischen Job und Heimat Reportage 22.55 Tata – Diese Gewalt in uns Doku 0.20 Kripo live Magazin

RTL ZWEI	KABEL 1	SUPER RTL	S. RTL	rbb	RBB	NDR	NDR	arte	ARTE	3 sat	3SAT	SPORT1	KI.KA
12.15 X-Factor: Das Unfassbare Mysteryserie	15.00 Mein Lokal, Dein Lokal – Der Profi kommt	16.50 SpongeBob	17.10 Voll zu spät! Trickserie	16.15 In aller Freundschaft – Die jungen Ärzte	17.00 Bingo! Nachrichten	18.00 Ostseereport	18.00 Ostseereport	15.20 Schloss Schönbrunn – hinter der Fassade der Macht	16.25 Book Club – Das Beste kommt noch	9.00 Bundesliga pur – 1. & 2. Bundesliga	13.30 Neue Geschichten vom Franz		
13.15 „Die Schnäppchenhäuser“ Spezial	16.05 Kabel Eins: newstime	17.10 Voll zu spät! Trickserie	17.20 Voll zu spät! Trickserie	17.05 In aller Freundschaft	18.00 DAS! Rote Sofa	18.45 DAS! Rote Sofa	18.45 DAS! Rote Sofa	16.55 Claude Monets Seerosen – Schönheit für die Ewigkeit Doku	18.00 Romantikkomödie, USA 2018. Mit Diane Keaton	11.00 Doppelpass Talkshow	14.40 Josefine, Törtel und die Tiere		
15.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt	16.15 Mein Lokal, Dein Lokal – Der Profi kommt	17.40 Voll zu spät! Trickserie	17.40 Voll zu spät! Trickserie	17.53 Unser Sandmännchen	19.30 Ländermagazine	19.30 Ländermagazine	19.30 Ländermagazine	17.45 Riccardo Chailly & Lukas Sternath	18.00 Buchzeit Magazin	13.30 Bundesliga pur – 1. & 2. Bundesliga Fußball	15.15 Belle und Sebastian		
16.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt	17.15 Mein Lokal, Dein Lokal – Der Profi kommt	18.10 Scooby-Doo und wer bist Du? Trickserie	17.50 Voll zu spät! Trickserie	18.00 rbb UM6 Magazin	20.00 Tagesschau	20.00 Tagesschau	20.00 Tagesschau	18.35 Karambolage Magazin	19.00 heute Nachrichten	5. Spieltag, 1. BL & 7. Spieltag, 2. BL	16.00 Yakari		
17.15 Die Schnäppchenhäuser – Jeder Cent zählt	18.15 Achtung Abzocke – Urlaubsbetrüger auf der Spur Dokureihe	18.40 ALVINNN!!! Animation	18.10 Achtung Abzocke – Urlaubsbetrüger auf der Spur Dokureihe	19.00 Täter – Opfer – Polizei	20.15 Die Leopardin	21.45 Sportschau – Bundesliga am Sonntag	21.45 Sportschau – Bundesliga am Sonntag	19.20 Arte Journal	19.08 3sat-Wetter	14.00 Darts: Swiss Darts Trophy 3. Runde	16.35 Anna, Nina, Pia und die wilden Tiere		
18.15 GRIP Motormagazin	20.15 Robin Hood	19.00 ALVINNN!!! Animation	19.00 ALVINNN!!! Animation	19.30 rbb24 Abendschau	20.15 Die Leopardin	22.10 Kaum zu glauben! extra 3 Spezial: Das Beste Magazin	22.10 Kaum zu glauben! extra 3 Spezial: Das Beste Magazin	19.40 Vietnam: Brücken bauen für bedrohte Affen Doku	19.10 Vom Staat gehackt? Der Spion im Smartphone Dokureihe	16.00 Motorsport: ADAC GT Masters Motorsport	17.00 1, 2 oder 3 Show		
20.15 The Sixth Sense	23.05 Das Krokodil und sein Nilpferd	19.30 ALVINNN!!! Animation	19.30 ALVINNN!!! Animation	20.00 Tagesschau	21.00 Die Leopardin	22.55 extra 3 Spezial: Das Beste Magazin	22.55 extra 3 Spezial: Das Beste Magazin	20.00 Tagesschau	20.15 Nuhr im Ersten	17.15 Darts: Swiss Darts Trophy Analyse und Countdown	17.25 Shaun das Schaf		
22.20 Die Unfassbaren	0.00 Without a Trace	19.40 Woosle Goozle	19.40 Woosle Goozle	21.45 rbb24 Nachrichten	22.00 Nuhr im Ersten	23.25 Athletik. Ärztin. Ironman. – Leonie Konczallas schwieriger Weg nach Hawaii	23.25 Athletik. Ärztin. Ironman. – Leonie Konczallas schwieriger Weg nach Hawaii	21.00 Die Anstalt	20.15 Nuhr im Ersten	18.00 Darts: Swiss Darts Trophy Viertelfinale bis Finale. Aus Basel	18.10 Die Werkel-Ferkel		
0.35 John Wick: Kapitel 3	1.05 Sie nannten ihn Mücke	20.02 TOGGGO Touchdown	20.02 TOGGGO Touchdown	22.45 Mittermeiers Lucky Punch Comedy Club	22.45 Mittermeiers Lucky Punch Comedy Club	0.15 rbbKultur – Magazin	0.15 rbbKultur – Magazin	22.15 Shutter Island	21.00 Die Anstalt	22.00 Doppelpass Talkshow	18.35 Sam & Julia im Mäusehaus		
		20.15 Lucifer Krimiserie	20.15 Lucifer Krimiserie	23.30 Na siehste! – Das TV Kult-Quiz mit Elton	23.30 Na siehste! – Das TV Kult-Quiz mit Elton			0.25 Matrix Generation	21.45 2 Sturköpfe im Dreivierteltakt	0.30 Die PS-Profis – Im Einsatz Dokusoap	18.47 Baumhaus Magazin		
		21.10 Lucifer Krimiserie	21.10 Lucifer Krimiserie						20.15 Nuhr im Ersten		18.50 Unser Sandmännchen		
		22.05 Lucifer Krimiserie	22.05 Lucifer Krimiserie						21.00 Die Anstalt		19.00 Robin Hood		
		23.05 Lucifer Krimiserie	23.05 Lucifer Krimiserie						21.45 2 Sturköpfe im Dreivierteltakt				
		0.00 Without a Trace	0.00 Without a Trace						22.15 Shutter Island				
		0.55 Teleshopping Magazin	0.55 Teleshopping Magazin						23.15 Nikita				
									1990. Mit Jean Reno				

© TVextra Verlag, Hamburg, Internet: www.TV-extra.de

Programmänderungen möglich

Dolby Surround schwarzweiß Untertitel für Hörschädigte Breitbild Anzeige

DEIN URLAUB BEGINNT HIER

Auf der größten Urlaubsmesse Mitteldeutschlands.

EARLY BIRD SPARE 10% AUF DEIN TICKET BIS 31. OKTOBER

LEIPZIGER MESSE

18.-22. NOV www.tc-messe.de

Aufbruch ins Abenteuer

Traumziele, Caravaning, Kulinarik und Partnerland Slowenien: **TOURISTIK & CARAVANING LEIPZIG** weckt das Fernweh

Wenn die Tage kürzer werden, erwacht auf dem Gelände der Leipziger Messe das Fernweh: Vom 18. bis 22. November verwandelt sich Mitteldeutschlands größte Urlaubsmesse in den zentralen Treffpunkt für Abenteuerlustige, Campingfans und Erholungssuchende. 450 Ausstellende präsentieren auf 60 000 Quadratmetern Reisemobile, Outdoor-Equipment und maßgeschneiderte Traumreisen.



PTUJ, DIE ÄLTESTE STADT SLOWENIENS, besticht durch historisches Flair, römische und mittelalterliche Geschichte sowie ihre lebendige Genusskultur.

Fotos: Andrej Tarfilja/www.slovenia.info, Marcela Krnicar/www.slovenia.info

Beim Ticketkauf sparen

Wer seinen Messebesuch jetzt plant, profitiert doppelt: Bis zum 31. Oktober sichert das Early-Bird-Ticket einen Preisvorteil von zehn Prozent. LVZ-Abonnentinnen und -Abonnenten sparen derweil mit dem Ticketcode 2026LVZURLAUB. Einfach im Online-Shop eingeben und 2 Euro Rabatt auf Tageskarten erhalten.

Grünes Herz Europas

Ein besonderes Highlight der diesjährigen Auflage ist das offizielle Partnerland Slowenien. Eingebettet zwischen Alpen, Mittelmeer, Karst und Pannonischer Tiefebene, gilt das grüne Land noch immer als echter

Geheimtipp für vielseitigen Urlaub. Als weltweit erstes Reiseziel nach den Kriterien von „Green Destinations“ zertifiziert, setzt Slowenien konsequent auf sanften, nachhaltigen Tourismus.

Berge, Radwege und Thermen Aktivurlauberinnen und -urlauber kommen voll auf ihre Kosten: Mehr als 10 000 Kilometer markierte Wanderwege führen durch unberührte Naturparks sowie auf 352 Gipfel jenseits der 2000-Meter-Marke. Ein Highlight: der im Juni eröffnete Pohorje-Kozjak-Trail. Der Fernwanderweg führt als Rundroute auf 187 Kilometern und in 20 Etappen durch den Osten Slo-

niens. Dabei verbindet er die dichten Wälder des Pohorje-Gebirges mit den Hügeln des Kozjak an der österreichischen Grenze.

Bike-Parks locken anspruchsvolle Sportlerinnen und Sportler ebenso wie Familien. Malerische Fernradwege wie die 710 Kilometer lange Drau-Route versprechen ganz besondere Ausblicke.

Zur Regeneration laden zwölf Kurorte, 17 große Thermen und 87 staatlich anerkannte Heilquellen ein. Durch die kompakte Geografie lassen sich Bergtouren, Wellnessanwendungen und kulturelle Entdeckungen ideal an einem einzigen Tag verbinden.

Genuss auf Sterne-Niveau

Auch Kulinarik-Begeisterte zieht das Reiseland in seinen Bann. Mit 24 gastronomischen Regionen, neun Weinbaugebieten und 74 im Guide Michelin gelisteten Adressen – angeführt von Ana Roš' Drei-Sterne-Restaurant „Hiša Franko“ – hat sich Slowenien als Spitzenziel für Gourmets etabliert. Auf der Messe bringen Vertreterinnen und Vertreter des Landes diese herzliche Gastfreundschaft und regionale Kulinarik nach Leipzig.

Jetzt Tickets sichern

Ob Roadtrip im neuen Camper, Aktivurlaub in den Bergen oder Wellnessauszeit am Thermalbad: Die TC Leipzig liefert maßgeschneiderte Beratung und frische Inspiration für Paare und Familien, Gruppen und Individualreisende.

NÄHERE INFOS zur Urlaubsmesse, den Ausstellenden und dem Rahmenprogramm auf www.tc-messe.de.

Ein Dorf zwischen Sachsen und Preußen

Preußischer Adler, barocker Kanzelaltar, Predigtuhr und Wandmalereien: Die **KIRCHE IN SPRÖDA** erzählt von ihrer besonderen Geschichte als einstige preußische Exklave in Sachsen.

SPRÖDA. In der Kirche in Spröda herrscht an diesem sonnigen Tag reges Treiben. Doch nicht die Gemeinde ist hier aktiv, sondern vier Restaurierungsstudierende aus internationalen Hochschulen. Sie nehmen an der internationalen Sommerschule des Pfarrbereichs Schenkenberg teil. Das Projekt gibt ihnen die Möglichkeit, ihr an den Hochschulen erworbenes theoretisches Wissen praktisch an Objekten in drei barocken Kirchen des Pfarrbereichs zu vertiefen.

RESTAURIERUNG AUF ZEIT

Spröda ist eine dieser drei Kirchen. Hier restaurieren die Studierenden zwei barocke Wandmalereien samt Inschrift. „Das ist ein vielschichtiger Prozess“, sagt Oliver Tietze. Der Diplom-Restaurator aus Leipzig organisiert die Sommerschule gemeinsam mit Pfarrer Matthias Taatz.

Über vier Wochen untersuchen die Studierenden die Maltechnik und den Zustand des Putzes. Lose Bereiche sichern sie mit historischem Mörtel. Anschließend reinigen sie die Oberfläche vorsichtig von Schmutzschichten und retuschieren Fehlstellen farblich präzise.

Die kleine barocke Saalkirche ist schlicht ausgestattet, hält für Besucherinnen und Besucher aber einige versteckte Besonderheiten bereit. „Im Grunde ist die Kirche zu Spröda ein Neubau“,

Die barocke Kirche in Spröda entstand 1736 unter Verwendung von Teilen des baufälligen Vorgängerbau. Auf dem Turm erinnert der preußische Adler auf der Wetterfahne an die besondere Geschichte des Ortes. Fotos: Nannette Hoffmann

sagt Pfarrer Matthias Taatz. Der Vorgängerbau von 1140 war baufällig. Also entstand 1736 mit Teilen aus dem Vorgängerbau ein neues Kirchengebäude. Doch dafür brauchte die Gemeinde Geld und damit beginnt die besondere Geschichte dieser Kirche.

VOM SÄCHSISCHEN DORF ZUR EXKLAVE

Spröda gehörte seit dem Mittelalter zum Amt

Petersberg und damit zum Kurfürstentum Sachsen. Kurfürst August der Starke verkaufte das Amt einschließlich des Dorfes 1697 an den brandenburgischen Kurfürsten Friedrich III., weil er dringend Geld benötigte.

Damit gab August der Starke allerdings auch die historische Grablege seiner eigenen Vorfahren, der Wettiner, aus der Hand. „Spröda wird somit zur Exklave des späteren preußischen Königreiches“, erklärt

Taatz. Friedrich III. krönte sich 1701 als Friedrich I. zum „König in Preußen“. Bis heute erinnert daran die Wetterfahne auf dem Kirchturm mit dem preußischen Adler. Sie ist allerdings eine Nachbildung. Das Original liegt im Deitzscher Stadtmuseum.

GELD AUS DER PRIVATSCHATULLE

Für den Kirchenneubau wandte sich die Gemeinde 1735 an ihren damaligen Herrscher Friedrich

Wilhelm I., den Sohn Friedrichs I. Er hatte den preußischen Thron 1713 nach dem Tod seines Vaters übernommen.

Friedrich Wilhelm I. galt als sparsamer Herrscher. Luxus lehnte er ab, stattdessen legte er Wert auf Pflichtbewusstsein und Ordnung. „Für Kunst und Musik hatte er wenig übrig, seine Aufmerksamkeit widmete er dem Aufbau eines Heeres und er reformierte die preußische Verwaltung radikal“, weiß Pfarrer Taatz zu berichten. Als Spröda

um Geld für die Kirche bat, öffnete er dennoch seine Privatschatulle und übergab der Gemeinde 100 Taler. „Daher wird die Kirche auch Schatullkirche genannt.“

Der Herrscher erhielt zudem einen eigenen Thronszitz in der Kirche. Er ist heute nicht mehr vorhanden. Nur ein Adler an der Wand erinnert noch an seinen Standort nahe des Altars. Ob Friedrich Wilhelm I. die Kirche selbst jemals besuchte, ist nicht belegt.

Neue Kirchenserie

In unseren Kirchen wird es nie wirklich still – im Gegenteil: Die kleinen Gotteshäuser in unseren Dörfern haben viel zu erzählen. Mit einer neuen Serie im Sachsen Sonntag wollen wir genau hinschauen: in die verborgenen Winkel, auf besondere Details und zu den Menschen, die diese Orte lebendig halten. Den Anfang macht der Pfarrbereich Schenkenberg mit Pfarrer Matthias Taatz, der gleich 16 Kirchen unter seinen Fittichen hat – jede mit eigener Geschichte, eigener Stimmung, eigenem Schatz. Heute: die Kirche Spröda.

ALTAR VOLLER SYMBOLE

Bemerkenswert ist der originale barocke Kanzelaltar mit seinen korinthischen Säulen. Im Dach ist das Monogramm des Patronatsheiligen Friedrich Wilhelm I. verewigt: FWR für Fridericus Wilhelmus Rex.

Neben den Säulen stehen zwei Engel. Der linke hält Ähren in der Hand, der rechte Weintrauben. Sie verweisen auf das Abendmahl und zeigen dem Pfarrer zugleich, auf welcher Seite bei der Feier Brot und Wein stehen sollen.

Ganz oben auf dem Altar thronen zwei weitere Engel. Der linke hält die Zehn Gebote in der Hand, der rechte einen Kelch. In der Mitte sind Sonne, Wolken und drei Engelsgesichter zu sehen – eine weitere Versinnbildlichung der Dreifaltigkeit.

Neben der Kanzel befindet sich eine Sanduhr mit vier Behältern. „Das ist eine historische Predigtuhr. Sie diente dazu, die Redezeit des Pfarrers zu begrenzen.“ Viermal 15 Minuten hatte der Pfarrer für seine Predigtzeit, danach war seine Redezeit abgelaufen.

Rund um den Altar finden sich zudem vier Frauengestalten mit unterschiedlichen Symbolen in den Händen. Sie verweisen auf die vier protestantischen Tugenden Glaube, Liebe, Hoffnung und Geduld.

Bei der Restaurierung des Altars wurden vier Farbfassungen entdeckt. „Die Kirche muss früher also deutlich bunter ausgesehen haben“, sagt der Pfarrer. Blau ist noch unter dem Kanzeldach zu erkennen. Für die heutige Gestaltung entschied man sich jedoch für Grün und griff damit die Fassung um 1900 wieder auf.

TAUFSTEIN, BEICHTSTUHL UND ORGEL

Der Taufstein in Tupenform ist ein Relikt der alten Kirche und stammt aus dem Jahr 1590. Außerdem gibt es in Spröda einen Beichtstuhl sowie einen Vorbereitungsraum für den Pfarrer.

Bemerkenswert ist auch die Orgel, ein Sammelstück, wie Taatz betont. Sie wurde aus drei Orgeln zusammengebaut. Wann sie in die Kirche eingebaut wurde, ist nicht datiert. Sicher ist jedoch: „Die Klaviatur ist sehr alt.“

So verbindet die kleine Sprödaer Kirche heute preußische Geschichte, barocke Kunst und neue restauratorische Arbeit – und bewahrt all das für kommende Generationen.

NANNETTE HOFFMANN



Der originale barocke Kanzelaltar prägt den Innenraum der Sprödaer Kirche. Im Kanzeldach ist das Monogramm Friedrich Wilhelms I. zu sehen. Im kleinen Foto die Predigtuhr.



Mit viel Fingerspitzengefühl arbeiten die Teilnehmenden der internationalen Sommerschule an den barocken Wandmalereien in der Sprödaer Kirche. Lose Putzstellen werden gesichert, Schmutzschichten vorsichtig entfernt und Fehlstellen anschließend retuschiert.



Eine der vier Frauengestalten am Altar: Sie stehen mit ihren Symbolen für die protestantischen Tugenden Glaube, Liebe, Hoffnung und Geduld. Hier die Liebe.

HOLIDAY ²ICE

MIRAGE

Are you ready?

23.12.–27.12.2026

Quarterback Immobilien Arena | Leipzig

Mit Gaststars
Minerva Hase & Nikita Volodin

23.12.2026
15:00 Uhr*

HITRADIO RTL eventim

*Außer im Falle von Krankheit oder höherer Gewalt.

SÄCHSISCHE GOLDBÖRSE

GOLD- UND SILBERANKAUF IST VERTRAUENSsache • BARES FÜR WAHRES

in der Windmühlenstraße 26 in Leipzig, nahe Bayerischer Bahnhof * Leipzigs TOP-Adresse für Edelmetallankauf!



Der Herbst ist da! In den letzten Wochen haben viele Haushalte die Zeit genutzt, um Zuhause auszusortieren.

Auch bei Ihnen im heimischen Haushalt lohnt es sich, einmal genauer hinzuschauen. Hier werden zum Beispiel aus Erbschaften zahlreiche gesammelte Werke über Generationen aufbewahrt. Da die meisten Schmuckstücke nicht mehr der Mode entsprechen, verschwinden Ringe, Ketten, Armbänder usw. in einer Schublade und geraten nicht selten in Vergessenheit. Zu DDR-Zeiten hatten diese einen geringen Wert, doch nach der Wende ist der Goldpreis rasant gestiegen und befindet sich aktuell auf Rekordhoch! Die „alten Schätze“ sind meist aus Gold oder Silber gefertigt und dementsprechend sehr wertvoll. Warum also die alten Stücke nicht zu Geld machen und sich damit einen langersehnten Wunsch erfüllen?

Eine kompetente, seriöse Adresse für eine faire und ehrliche Beratung im Verkauf der edlen und kostbaren Wertsachen ist die **SÄCHSISCHE**

GOLDBÖRSE in der Windmühlenstraße 26 in Leipzig.

„Faire Ankaufpreise sind für Goldschmuck und Barren, teure Markenuhren, Zahngold, Gold-, Silber-, Platin-Münzen, Silberschmuck, versilbertes Besteck (60er-, 80er-, 90er-, 100er-Auflage) und Tafelsilber garantiert und dabei wird selbstverständlich größter Wert auf Diskretion gelegt“, versichert die **SÄCHSISCHE GOLDBÖRSE**. Wir verwenden für die Prüfung natürlich geeichte Waagen und die Auszahlung erfolgt sofort in bar oder per Echtzeitüberweisung. Die **SÄCHSISCHE GOLDBÖRSE** arbeitet völlig kostenfrei und transparent, denn bei uns steht Kundenzufriedenheit an allererster Stelle. **Überzeugen Sie sich selbst. Wir freuen uns auf Sie!**

Scheuen Sie sich nicht, das ganze Sammelsurium an nicht mehr benötigtem Goldschmuck oder auch Zahngold, selbst mit Zähnen, vorbeizubringen.

Ein dafür wohl am besten geeigneter Zeitraum sind die **kostenlosen Prüf- und Schätztag**

Aktion 12.10. bis 16.10.2026 in der SÄCHSISCHEN GOLDBÖRSE LEIPZIG.

Für gut erhaltene Schmuckstücke wird sogar über dem Goldpreis gezahlt, während bei anderen Ankäufern z.B. nur der reine Goldwert bezahlt wird, berücksichtigen wir auch Steinbesatz, Zustand und Marke. Die Mitarbeiter der **SÄCHSISCHEN GOLDBÖRSE** prüfen das Konvolut vor Ihren Augen sorgfältig und voller Leidenschaft, weil sie auf eine jahrzehntelange Erfahrung im Bereich des Edelmetallankaufs und Expertisenhandels zurückgreifen.

Gegen Abgabe dieser Anzeige erhalten Sie bei 20 Gramm 20 € mehr auf Ihr Altgold ohne Wenn und Aber!

20 €*

SÄCHSISCHE GOLDBÖRSE
Nahe Bayerischer Bahnhof
Windmühlenstr. 26, 04107 Leipzig
Tel. 0341/60 44 29 47



Goldankauf - besser geht es nicht!

In den letzten Tagen herrschte wieder reger Andrang in der Sächsischen Goldbörse, Windmühlenstraße 26 in Leipzig. Wie lautet die Formel für diesen Erfolg? Die Antwort ist die Zufriedenheit der Kunden. Dazu einige Kundenstimmen:



„Tolle Beratung, sehr seriös, ich bin sehr zufrieden“

„Mit dem Altgoldverkauf bin ich sehr zufrieden, das Geschäft wurde schnell und problemlos abgewickelt“

„Sehr höflich, sehr sauber – besser geht's nicht“



„Ein sehr vertrauenswürdiger Eindruck – hier gab es den besten Preis“

Der Standort in Leipzig ist daher die Top-Adresse für Edelmetallankauf, selbst der weiteste Weg lohnt sich.

100 % Kundenzufriedenheit

ZAHNGOLD-SAMMEL-AKTION

GOLDPREIS AUF REKORDHOCH!

20 % mehr für Ihr Zahngold vom 12.10. bis 16.10.2026

MIT ZÄHNEN – ungereinigt – mit Prothesen

NICHT SCHÖN ABER WERTVOLL



WIR KAUFEN IHR ZAHNGOLD

Es spielt keine Rolle, ob Ihr Zahngold sauber oder ungereinigt ist, ob mit oder ohne Zähne oder auch mit Anhaftungen wie Keramik oder Metall. Bitte scheuen Sie sich nicht!

Sie werden staunen, was Ihre alten Goldkronen noch wert sind.

Sofortige Wertermittlung und Barauszahlung!

Kostenlose Prüf- und Schätztag von Montag, den 12. Oktober bis Freitag, den 16. Oktober 2026
Sie erhalten bei uns **ohne Termin** eine **völlig kostenfreie** Expertise Ihrer Wertgegenstände.



Unser Fachmann prüft und schätzt Ihren Schmuck, Uhren, Silber etc. sowie auch Bestände aus Nachlässen und Erbschaften individuell und berät Sie mit einer kostenlosen Expertise. Kommen Sie vorbei und bringen Sie Ihren Goldschmuck und Zahngold mit.



MACHEN SIE JETZT IHR GOLD ZU GELD! WIR ZAHLEN BESTPREISE!

Kostenlose Prüfung und Bewertung Ihres Schmucks

► Silber
► Zahngold
► Platin

Kostenlose Schätzung von Zahngold, Silber, Platin, Barren & Münzen

► Schmuck
► Luxusuhren

Kostenlose Prüfung und Schätzung aus Nachlässen und Erbschaften

► Barren
► Gold-, Silber- u. Platinmünzen

ECHTES SILBERBESTECK/ VERSILBERTES BESTECK 60ER-, 80ER-, 90ER-, 100ER-AUFLAGE



GOLDSCHMUCK



Sächsische Goldbörse
Nahe Bayerischer Bahnhof
Windmühlenstr. 26
04107 Leipzig

Öffnungszeiten

Mo.-Do. 10.00–17.00 Uhr
Fr. 10.00–13.00 Uhr

(Termine auch nach Absprache möglich)

☎ 0341/60442947

Weihnachtstage im schönen Thüringen

Thüringer Wald

Entdecken Sie gemeinsam mit uns den Freistaat im Herzen Deutschlands. Eine reiche Geschichte, liebevoll restaurierte Altstadtkerne und großartige architektonische Meisterwerke warten darauf, von Ihnen entdeckt zu werden!



Ihr Reisetermin:
23.12. – 27.12.26 **735 €**
 Treibstoffzuschlag p. P: 15 €

5 Tage pro Person nur

735 €

✓ Weimar – Feengrotten – Erfurt – Thüringer Wald

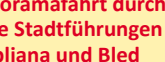
✓ Inklusive großem Ausflugsprogramm

- ✓ Fahrt im modernen Komfortreisebus + MDV-Service
- ✓ 4 Übernachtungen im Congress Hotel Weimar by Mercure
- ✓ Glühwein und Gebäck zur Begrüßung im Hotel
- ✓ Wohlfühlzimmer und reichhaltige Halbpension
- ✓ **Weihnächtliches Kaffeetrinken am 24.12.**
- ✓ mit Musik
- ✓ festliches Abendessen an Heiligabend
- ✓ Abendunterhaltung am 25.12.
- ✓ Tolle Stadtführungen in Saalfeld, Erfurt und Weimar
- ✓ Eintritt und Führung in den schönen Saalfelder Feengrotten
- ✓ **Erlebnisreiche Rundfahrt Thüringer Wald**
- ✓ Freizeit in Naumburg
- ✓ Kulturförderabgabe in Weimar
- ✓ **Nutzung von Schwimmbad, Sauna und Dampfbad**

Silvester in Slowenien



Slovenien ist in seiner Vielfalt kaum zu überbieten! Nicht nur die herrliche Hotellage, sondern auch die abwechslungsreichen Ausflüge nach Ljubljana, Kamnik und Bled werden Sie gewiss begeistern. Erleben Sie mit uns einen unvergesslichen Jahreswechsel!



mit Weihnachts-
reise möglich!

Bleder See


- ✓ **Ruhig gelegenes 4-Sterne-Hotel**
- ✓ **Schöne Bergpanoramen und abwechslungsreiche Ausflüge**
 - ✓ Fahrt im modernen Komfortreisbus / MDV-Service
 - ✓ 5 Übernachtungen im **4-Sterne-Hotel** in Kranj
 - ✓ Schmackhafte Halbpension im Hotel
 - ✓ **Silvesterfeier mit festlichem Abendessen, Musik und Tanz**
 - ✓ **Panoramafahrt durch die Julischen Alpen**
 - ✓ **Tolle Stadtführungen durch Kammik, Ljubljana und Bled**
 - ✓ **Eintritte ins Arboretum Volcji Potok und Bleder Schloss**
 - ✓ **Wunderschöne Bootsfahrt auf dem Fluss Ljubljanka mit Glühwein**
 - ✓ **Verkostung Bleder Cremeschnitte**

Ihr Reiseterrmin:
28.12. – 02.01.27 **947 €**
 Treibstoffzuschlag p. P. 18 €

6 Tage pro Person nur

947 €

Zum Jahresausklang nach Wiesbaden

Erleben Sie einen unvergesslichen Jahreswechsel in einer Landschaft, die schön sein kann. Sie lernen die faszinierenden Städte Fulda, Wiesbaden kennen und tauchen tief in die Welt der traditionellen Sekterstellung in der berühmten Hen-

Wiesbaden

Silvesterfeier im Hotel inklusive Getränke

Fulda – Frankfurt am Main – Wiesbaden

Fahrt im modernen Komfortreisebus + MDV-Service

3 x Übernachtung im 4-Sterne Penta Hotel

Wiesbaden

Silvesterfeier im Hotel inklusive Getränke

Fulda – Frankfurt am Main – Wiesbaden

Fahrt im modernen Komfortreisebus + MDV-Service

3 x Übernachtung im 4-Sterne Penta Hotel

Wiesbaden

- ✓ Silvesterfeier im Hotel mit Begrüßungsgetränk, festlichem Galabuffet, Musik, Tanz, Mitternachtsweihnacht und -snack
- ✓ Unbegrenzt Hauswein, Bier, Mineralwasser, Softgetränke und Kaffee/Tee am Silvesterabend (19 bis 01 Uhr)
- ✓ Schöne Stadtführungen in Fulda, Frankfurt am Main und Wiesbaden
- ✓ Führung durch die Henckell Sektkellerei inklusive 1 Glas Sekt pro Person

Ihr Reisetermin:
29.12. – 01.01.27 772 €
 Treibstoffzuschlag p. P. 12 €

4 Tage pro Person nur
772 €

„Jetzt im Herbst ist der perfekte Zeitpunkt!“

Ein aufschlussreiches Interview mit Marco Perz - Inhaber von DIE STEINREINIGER® Sachsen

Der Sommer ist vorbei, die Blätter fallen und auf vielen Einfahrten, Terrassen und Gehwegen zeigen sich jetzt die Spuren der letzten Monate: Algen, Moos, Flechten, dunkle Beläge und hartnäckiger Schmutz. Gerade im Herbst wird aus einer schönen Steinfläche schnell eine rutschige, unschöne und wertmindernde Fläche.

Wir haben mit Marco Perz von DIE STEINREINIGER® Sachsen gesprochen und erfahren, warum der Herbst der ideale Zeitpunkt für eine professionelle Steinreinigung ist.

Herr Perz, warum ist der Herbst aus Ihrer Sicht der beste Zeitpunkt für eine Steinreinigung?

Marco Perz:

„Im Herbst entfernen wir nicht nur den sichtbaren Schmutz, sondern verhindern auch, dass sich Moos, Algen und Flechten über den Winter weiter festsetzen. Feuchtigkeit, Laub und Frost sind die größten Feinde von Steinflächen. Wenn wir jetzt reinigen und die Fläche anschließend imprägnieren, bleibt sie lange sauber und ist optimal geschützt, wenn der Winter kommt.“

Welche Probleme entstehen, wenn man zu lange wartet?

Marco Perz:

„Moos, Algen und Flechten dringen mit der Zeit tief in die Oberfläche ein. Durch die Winterfeuchtigkeit und Frost kann es dann zu dauerhaften Verfärbungen oder sogar zu Schäden an den Steinen kommen. Außerdem wird es rutschig – gerade auf Treppen, Wegen und Einfahrten ein echtes Sicherheitsrisiko.“

Viele Hausbesitzer versuchen es selbst mit dem Hochdruckreiniger. Was halten Sie davon?

Marco Perz:

„Davon rate ich klar ab. Viele Hochdruckreiniger aus dem Baumarkt reinigen nur oberflächlich und können die Steine beschädigen. Oft werden Fugen ausgespült, Steine aufgeraut und dadurch verschmutzen sie anschließend noch schneller. Unsere professionelle Reinigungshaube arbeitet dagegen mit der richtigen Technik, dem passenden Druck und Heißwasser – gründlich, schonend und ohne Spritzer. Das Ergebnis ist nicht nur sauber, sondern auch nachhaltig.“

Wie läuft eine professionelle Steinreinigung bei Ihnen ab?

Marco Perz:

„Zuerst analysieren wir die Fläche und den Verschmutzungsgrad. Dann reinigen wir die Steine mit Heißwasser und unserer speziellen Reinigungstechnik. Die Fugen werden – je nach Wunsch – mit hochwertigem Quarzsand, Splitt oder Fugenmörtel neu verfüllt. Zum Schluss empfehlen wir eine hochwertige Imprägnierung, die die Fläche langfristig vor Feuchtigkeit, Schmutz und neuem Bewuchs schützt.“

Welche Flächen reinigen Sie?

Marco Perz:

„Wir reinigen alles, was aus Stein ist: Einfahrten, Terrassen, Gehwege, Höfe, Treppen, Mauern, Fassaden, Garagenzufahrten und auch größere gewerbliche und kommunale Flächen. Ob Betonpflaster, Naturstein, Klinker oder Keramik – wir haben für jede Oberfläche die passende Methode.“

Wie wichtig ist die Imprägnierung nach der Reinigung?

Marco Perz:

„Sehr wichtig! Die Imprägnierung zieht in die Oberfläche ein und schützt die Steine langfristig vor Feuchtigkeit, Moos, Flechten und Algen. Wasser perlt ab, die Fläche bleibt länger sauber und ist deutlich pflegeleichter. Gerade im Herbst zahlt sich das aus, weil die Steine dann optimal auf die feuchte Jahreszeit vorbereitet sind.“

Was sagen Ihre Kunden am häufigsten nach einer Reinigung?

Marco Perz:

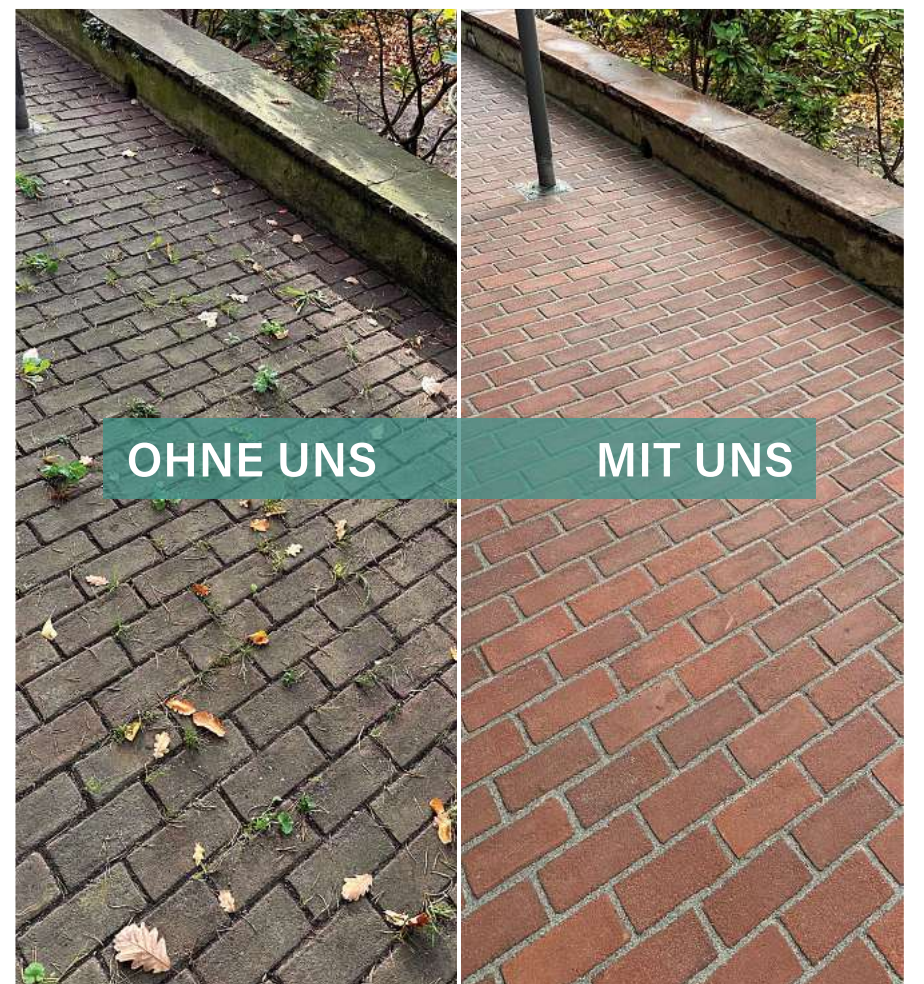
„Die meisten sind überrascht, wie groß der Unterschied ist. Viele sagen: ‚Wir hätten nie gedacht, dass unsere Steine wieder wie neu aussehen können!‘ oder ‚Es wirkt wie ein neues Zuhause‘. Besonders freuen mich die positiven Rückmeldungen nach einigen Monaten, wenn die Flächen immer noch sauber sind.“



Ihr persönlicher Tipp für den Herbst?

Marco Perz:

„Nutzen Sie die Zeit! Lassen Sie Ihre Steinflächen jetzt professionell reinigen und imprägnieren, damit Sie den Winter entspannt genießen können. So sparen Sie sich später viel Arbeit, Kosten und Ärger – und Ihre Steine bleiben langfristig schön und wertbeständig. **Und das Beste: Bei Auftragsausführung bis einschließlich 30. November bekommen Sie im Rahmen unserer Herbstaktion von uns die Mehrwertsteuer geschenkt.**“



Sauber durch den Herbst - Ihre Vorteile:

Entfernung von Moos, Algen, Flechten und Schmutz
Sicherere und rutschfeste Wege und Einfahrten
Professionelle Reinigung mit Heißwasser & Hochdruck
Permanente Schmutzwasserabsaugung

Neuverfugung und Langzeitschutz
Imprägnierung gegen Feuchtigkeit und Neuverschmutzung
Werterhalt Ihrer Immobilie
Regionaler Service aus Taucha für ganz Sachsen

Kostenlose Probefläche - überzeugen Sie sich selbst!



034298 / 15 99 53



QR-Code scannen und Herbststrabatt sichern!



DIE STEINREINIGER
REGIONAL · VERBINDLICH · FAIR
SACHSEN

DAS HANDWERK
DIE WIRTSCHAFTSMACHT. VON NEBENAN.

Eingetragener Betrieb der Handwerkskammer zu Leipzig

DIE STEINREINIGER® SACHSEN
Marco Perz

Alte Brennerei 14 • 04425 Taucha
Betriebshof Albin Schöne Straße 4
04808 Wurzen/OT Kornhain
Telefon: 034298/15 99 53, 0176/23 25 93 28
E-Mail: info@die-steinreiniger-sachsen.de
Web: www.die-steinreiniger-sachsen.de

Wenn Drachen über Sausedlitz tanzen

Zum 23. Mal luden die Landfrauen zum beliebten **DRACHENFEST** auf den Parkplatz am See – mit Kuchen, Spielen, Drachenshow und einer Siegerehrung für die schönsten Flieger.



Für ein gutes Miteinander im Ort: Das Drachenfest auf dem Parkplatz am See wird von den Landfrauen aus Sausedlitz organisiert und zahlreiche Gäste kommen. Fotos: privat

SAUSEDLITZ . Mitte September verwandelte sich der Parkplatz am See in Sausedlitz wieder in ein buntes Fest für Groß und Klein: Die Landfrauen aus Sausedlitz luden zum traditionellen Drachenfest – in diesem Jahr bereits zum 23. Mal.

FANTASTISCHES WETTER FÜR DAS DRACHENSTEIGEN

Das Wetter spielte mit: Die Sonne schien, und ein moderater Wind sorgte für ideale Bedingungen zum Drachensteigen. So konnten Besucherinnen und Besucher jeden Alters ihre bunten Drachen in den Himmel steigen lassen. Für die Kinder standen zudem kostenlose Spielangebote bereit, während Eltern und Großeltern das Treiben von windgeschützten Sitzplätzen aus verfolgen oder selbst mitmachen konnten.

Verpflegt wurden die Gäste mit selbst gebackenem Landfrauenkuchen, Herzhaftem vom Grill, Pommes und gekühlten Getränken.

„Wenn wir sehen, wie viel Freude die Kinder beim Drachensteigen mit ihren Familien haben, wissen wir, warum wir dieses Fest jedes Jahr wieder organisieren. Dabei entstehen auch neue Kontakte – und das ist wichtig für ein gutes Miteinander in unserem Ort“, sagt Heike

Kirste, Vorsitzende des Landfrauenortsvereins Sausedlitz.

BEREITS EIN DUTZEND LANDFRAUEN – NEUZUGÄNGE ERWÜNSCHT

Die Landfrauen selbst sind inzwischen auf zwölf Mitglieder angewachsen und freuen sich über jeden Neuzugang. Möglich wird das Fest jedes Jahr nur mit Unterstützung aus dem Ort: Freunde, Familienmitglieder und Helfer aus Sausedlitz packten mit an. Auch die Gemeinde Löbnitz und Agrar Sausedlitz trugen bei, indem sie das Gelände für die Veranstaltung zur Verfügung stellten.

Gegen 17 Uhr folgte die mit Spannung erwartete Siegerehrung: Prämiert wurden unter anderem die Teilnahme, der höchste Löbnitz und der schönste selbst gebaute Drache. Im Anschluss gab es den beliebten Knüppelkuchen, frisch an der Feuerschale zubereitet. Wer wollte, schaute zudem beim Regionalmarkt vorbei oder verfolgte die diesjährige Drachenshow, die bei den Gästen gut ankam.

Die Landfrauen aus Sausedlitz bedanken sich bei allen Helfern, Unterstützern und Besuchern für einen gelungenen Nachmittag und freuen sich schon jetzt auf das nächste Drachenfest.

OBM und USH-Kommandeur sammeln für Kriegsgräberfürsorge

DELITZSCH. Der Delitzscher Oberbürgermeister (OBM) Dr. Manfred Wilde und der Kommandeur der Unteroffizierschule des Heeres (USH), Oberst Martin Rödiger, sammelten am 6. Oktober gemeinsam in der Delitzscher Innenstadt für die Kriegsgräberfürsorge. Die Haus- und Straßensammlung der USH für den Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V. findet noch bis zum 22. November in Delitzsch statt. Die Soldaten und Soldatinnen sammeln in Uniform und führen

zur Legitimation Truppen- und Sammler-Ausweis mit. Spendenquittungen können auf Nachfrage ab zehn Euro Spendenbeitrag nachträglich durch den Volksbund ausgestellt und zugesandt werden.

Der Verein der Deutschen Kriegsgräberfürsorge engagiert sich seit mehr als 100 Jahren für die Bergung, Identifikation und würdevolle Bestattung deutscher Gefallener sowie den Erhalt und die Pflege von Kriegsgräberstätten in Deutschland und Europa.

Auf den Spuren des Brinniser Bierkriegs

DELITZSCH. Am Samstag, 14. November, laden die Wanderfreunde des ESV Delitzsch zu einer rund 18 Kilometer langen Tour durch die spätherbstliche Spröde ein – vorbei an Feldern und Wäldern bis ins malerische Brinnis. Doch diese Wanderung ist mehr als nur eine sportliche Herausforderung: Sie führt auf den Spuren eines lokalen Stücks Kulturgeschichte.

Treffpunkt ist um 9 Uhr am unteren Bahnhof Delitzsch. Die Route führt über Delitzsch-Ost und Beerendorf durchs Lämmerholz bis zur Spröde und schließlich nach Brinnis. Nach der anstrengenden Wanderung wartet das Gasthaus Brinnis mit einer gemütlichen Einkehr und vor allem mit spannenden Geschichten: Die Brinniser Pfingstburschen berichten von der bewegten Historie

des legendären Brinniser Bierkriegs und der alljährlichen Tradition des Brinniser Pfingstbiers – regionales Brauchtum, das bis heute lebendig ist. Daher wird vor Ort um eine kleine Spende an den Verein „Brinniser Pfingstgesellschaft“ gebeten.

Wer zwischendrin die Beine schonen möchte, kann die Strecke auf 12 Kilometer verkürzen. Nach der Rast besteht die Möglichkeit, mit der S9 ab Hohenroda zurückzufahren. Der Wandergroschen beträgt 1 Euro für ESV- und NWSV-Mitglieder, 3 Euro für Gäste.

Wer an der Tour teilnehmen möchte, meldet sich bis zum 31. Oktober bei Wanderleiter Wolfgang Zschernitz an: E-Mail wolfgang.zschernitz@outlook.de oder Telefon 0155 61477275



TÜRENPROFIS

RENOVIERUNG

TREPPEN • KÜCHEN • TÜREN • FENSTER

Renovieren statt neu kaufen – **BIS ZU 50 % KOSTEN SPAREN!**

WIR RENOVIEREN. SIE PROFITIEREN. ALLES AUS EINER HAND.

Schnell, sauber, nachhaltig und wertsteigernd – ohne Ausbau und zu einem fairen Preis.

TÜRENRENOVIERUNG durch Ummantlung

VORHER NACHHER

Alte Türen – neues Aussehen
Ohne Schmutz und Lärm.
Schnell, sauber, stilvoll.

TREPPENRENOVIERUNG durch Aufdopplung

VORHER NACHHER

Alte Treppe – wie neu
Aus alt und abgenutzt – wird modern und sicher.
Rutschfest und langlebig.

KÜCHENRENOVIERUNG durch Frontenwechselsystem

VORHER NACHHER

Neue Fronten – neue Küche
Ihre Küche im neuen Design – ohne Ausbau, zum fairen Preis.

FENSTERRENOVIERUNG mit Aluminiumverkleidung (nur Außenbereich)

VORHER NACHHER

Fenster dauerhaft geschützt
Schutz, Farbe, Wertsteigerung.
Langlebig, pflegeleicht und schön.

WERT ERHALTEN statt neu kaufen

NACHHALTIG ressourcenschonend

KOSTEN SPAREN bis zu 50 % günstiger

SCHNELL & SAUBER in kurzer Zeit

0341 30 69 79 0

Max-Liebermann-Straße 184
04157 Leipzig

www.tuerenprofis.de

Kostenlos in den Briefkasten? SachsenSonntag.

SONNTAG

11.

OKTOBER

12-18 UHR

porta

VERKAUFSOFFENER SONNTAG

IN WIEDEMAR



25%

AUF ALLES
ohne Wenn
und Aber*1

EXKLUSIV FÜR SIE

Nur gültig im Einrichtungshaus

0% KÜCHENFINANZIERUNG ohne Anzahlung

BIS ZU 36*3 MONATE.

BIS ZU 50%*2

AUF FREI GEPLANTE KÜCHEN



AKTIONSPROGRAMM

- Herbstliche Kochshow mit gratis Verkostung
- Knack den Tresor mit porta-Warengutscheinen im Wert von 500€, pro Schlüssel 1€ zu Gunsten des Fördervereins Universitätsklinik Halle/Saale
- Spaß und Aktion mit Clown Haraldini
- Popcorn für Kids GRATIS

Rabatt am 11.10.2026 gültig!

04509 Wiedemar • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Wiedemar • Lilienthalstraße 7-9 • Tel.: 034207 44-0

*1 Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen und Rabatten. Gültig nur für Neukäufe und gegen Vorlage des Coupons am 11.10.2026. Alle in Anzeigen, Prospekten, postalischen Schreiben und Newslettern angegebenen Preise sind Endpreise, die etwaige Rabatte und Aktionsvorteile bereits beinhalten. *2 Ausgenommen sind bereits reduzierte Artikel, Produkte aus dem Onlineshop sowie die Marken Oster, Decker und BURN Outdoorküchen. Gültig für alle Küchenholzteile. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen. Gültig nur für Neukäufe am 11.10.2026. *3 0,0% effektiver Jahreszins, keine Anzahlung, Mindestkaufswert 150€, monatliche Mindestrate 10€. Verbrauchern steht ab einem Nettodarlehensbetrag von 200€ ein Widerrufsrecht zu. Finanzierung durch die TARGOBANK AG, Kasernenstr. 10, 40213 Düsseldorf. Bonität vorausgesetzt. Gültig nur für Neukäufe am 11.10.2026.

FREIZEIT TIPPS

Eintauchen in die Welt der Kräuter und Wildfrüchte

DELITZSCH. Mit der erfahrenen Kräuterexpertin Constanze Kapell unternehmen Interessierte am 31. Oktober, ab 9 Uhr, einen herbstlichen Spaziergang durch die Welt der Kräuter. Sie lernen die Kräuter und Wildfrüchte der aktuellen Jahreszeit kennen und durch ihre charakteristischen Merkmale zu bestimmen. Jede Pflanze besitzt eine körperlich-seelische Doppelwirkung und somit eine ganzheitliche Heilwirkung. Teilnehmende lernen das Wesen der Pflanzen kennen und kommen so den Naturgeheimnissen auf die Spur. Die Dozentin wird zudem Tipps zur Auffindung, Ernte und Anwendung in der Naturheilkunde und Küche geben.

Der Treffpunkt der Kräuterwanderung wird nach Anmeldung bekanntgegeben. Der Teilnahmebeitrag beträgt 13,20 Euro.

Tipp: Die selbst gesammelten Wildfrüchte und Kräuter können die Teilnehmenden im Anschluss am Nachmittag in der Kräuterküche unter Anleitung von Constanze Kapell in den Räumlichkeiten der Volkshochschule in Delitzsch, Eisenbahnstraße 14, zu eigenen Produkten verarbeiten. Für die Kräuterküche ist eine gesonderte Anmeldung notwendig.

Infos und Anmeldung unter www.vhs-nordsachsen.de/s/OHDZ10909

Die Träume von der Heirat und der Ehe...

ANZEIGE

STEPHAN BAUER mit „Vor der Ehe wollt' ich ewig leben“ am 25. Oktober in Döbeln zu Gast

DÖBELN. Jeder kennt sie: die Müdigkeit in der Beziehung. Wenn man nach zehn Jahren ratlos in das Gesicht des Partners schaut und sich klar wird: „Vor der Ehe wollte ich ewig leben“. Der Kabarettist Stephan Bauer tritt in seinem Programm noch einmal vor den Traualtar – es ist zum Lachen, wenn er sich am 25. Oktober nach Döbeln traut.

Fast jeder hatte mal so seine Träume von einem glücklichen und erfüllten Dasein. Und was ist davon übrig? Mit 25 heiratet man den Menschen, der einem den Verstand wegbu... – und mit 50 stellt man fest: Es ist ihm gelungen. Aber ist die Ehe trotz hoher Scheidungsraten wirklich überholt? Sind Single-Leben,



Kabarettist Stephan Bauer kommt am 25. Oktober mit seinem neuen Programm ins Volkshaus Döbeln. Foto: promo

Abendabschlussgefährten und Fremdgehportale im Netz eine tragfähige Alternative? Kann man das alte Institut der Ehe nicht modernisieren? Für Männer ist es heute zum Beispiel

nicht wichtig, dass eine Frau kochen kann, sondern dass sie keinen guten Anwalt kennt. Der Mann weiß inzwischen ohnehin: Wer oben liegt, muss spülen. Wichtig ist heute nur noch, dass die Beziehung ausgeglichen ist:

EIN PAAR REGELN MÜSSEN DOCH SEIN

Die Ehe hat doch auch ihre guten Seiten. Man kommt nach Hause und hat immer dieselbe Bezugsperson, die einen ablehnt. Es müssen eben ein paar Regeln eingehalten werden. Die wichtigste lautet: Treue. Viele Menschen können das nicht. Warum eigentlich nicht? Bei Tieren funktioniert das doch auch. Pin-

guine sind sich ein Leben lang treu – aber die sehen halt auch alle gleich aus...

Stephan Bauer geht mit gutem Beispiel voran, ist (noch Mal) vor den Traualtar getreten, getreu dem Motto: „Heiraten ist Dummheit aus Vernunft“ Warum auch nicht? „Wir sind fünf Jahre zusammen, streiten viel, haben wenig Sex - dann können wir es auch offiziell machen.“ Dieses Programm ist wie immer ein pointierter Mega-Spaß.

Stephan Bauer, Programm „Vor der Ehe wollt' ich ewig leben“, Sonntag, 25. Oktober, 17 Uhr, Volkshaus Döbeln, Tickets gibt es an allen bekannten Vorverkaufsstellen.

LIVE IM BÜRGERHAUS EILENBURG

DIRK MICHAELIS
WEIHNACHTSTOURNEE
19.12.2026

FRANK SCHÖBEL & BAND
65. BOHNEN-JUBILÄUM
27.04.2027

TICKETS AN ALLEN BEK. VVK-STELLEN UND WWW.EVENTIM.DE

Natur entdecken und kreativ werden in den Herbstferien

BAD DÜBEN. Die Herbstferien stehen vor der Tür – und im Naturparkhaus Dübener Heide gibt es Gelegenheit kreativ zu werden und dabei Spannendes über die Natur zu erfahren.

Ob Rotwild, Aquarellmalerei oder ein Besuch der Ausstellungen: In den Ferienangeboten verbinden sich Naturerlebnis, Wissen und kreatives Gestalten. Drei Veranstaltungen laden Kinder dazu ein, genauer hinzuschauen, Neues zu entdecken und eigene Ideen umzusetzen.

„BASTELN RUND UMS ROTWILD“

Was macht Rotwild eigentlich besonders? Bei einer kurzen Ein-

führung erfahren die Kinder Spannendes über die großen Tiere des Waldes. Anschließend wird es kreativ: Mit Schere, Papier, Säge und Naturmaterialien entstehen eigene kleine Rotwild-Kunstwerke.

Das Ferienangebot findet einmal am Sonntag, 18. Oktober von 9.30 bis 12 Uhr und einmal am Samstag, 24. Oktober von 16.30 bis 19 Uhr statt. Es richtet sich an Kinder ab der 1. Klasse. Die Materialien werden gestellt.

„PINSEL, PFOTEN UND FANTASIE“

Beim Aquarellmalkurs steht dagegen das künstlerische Gestalten im Mittelpunkt. Die teilneh-

menden Kinder lernen Schritt für Schritt die Grundlagen der Aquarellmalerei. Wie entsteht ein stimmiges Motiv? Wie lassen sich Farben einsetzen und Perspektiven darstellen? Unter Anleitung entwickeln sie ihr eigenes Bild zum Thema Rotwild. Dabei geht es vor allem ums Ausprobieren, eigene Ideen und die Freude daran, selbst etwas entstehen zu lassen.

Ein Angebot für Kinder im Alter von 7 bis 13 Jahren findet am Donnerstag, 22. Oktober von 10 bis 12 Uhr. Die Materialien werden gestellt.

Beide Ferienangebote finden im Naturparkhaus in Bad Dübener, Neuhofstraße 3a, statt. Die

Teilnahme ist kostenfrei, Spenden zur Unterstützung der Bildungsarbeit im Naturpark Dübener Heide sind willkommen.

Die Plätze für die Ferienangebote sind begrenzt. Eine Anmeldung ist daher erforderlich online unter www.naturpark-duebener-heide.de/veranstaltungen.

AUCH OHNE FERIENANGEBOT LOHNT EIN BESUCH

Wer in den Herbstferien im Naturparkhaus vorbeischaut, kann außerdem die aktuelle Sonderausstellung „Wild und Wildkräuter – aus der Kulturlandschaft auf den Teller“ entdecken.

Sie zeigt, was Kulturlandschaft mit Wild, Wildkräutern, Landwirtschaft und Jagd verbindet, und lädt dazu ein, die Vielfalt der heimischen Landschaft aus neuen Blickwinkeln zu betrachten.

Darüber hinaus wartet die Dauerausstellung des Naturparkhauses darauf, entdeckt zu werden. Sie vermittelt Wissenswertes über die Dübener Heide und ihre Besonderheiten und bietet damit auch für Familien einen guten Einstieg, die Landschaft vor der eigenen Haustür näher kennenzulernen.

Das Naturparkhaus ist montags, dienstags sowie donnerstags und freitags von 10 bis 15 Uhr geöffnet. Der Eintritt ist frei.

Märchenhafter Freizeitpark auf 3 Hektar

In den Herbstferien

auf nach ARKAZIEN

Di.-Do. und Sa./So. 10-18 Uhr

Die verwunschene Erlebniswelt

arkazien.de
shop.arkazien.de

Zusätzliche Öffnung* im November und Dezember

ZwischenZeit
Spielen. Genießen. Durchatmen.

7.11. bis 19.12.2026
samstags geöffnet von 11-15 Uhr

Eintritt p.P.: **5,00€**
(nur an der Parkkasse)
Kinder bis einschließlich 3 Jahre erhalten freien Eintritt.

Neue Grimmaer Straße 26 • 04668 Grimma OT Beiersdorf

Großer Kinderflohmarkt im Soziokulturellen Zentrum

DELITZSCH. Am Samstag, dem 7. November, findet im Soziokulturellen Zentrum Delitzsch, Kosebruchweg 14, wieder der beliebte Kinderflohmarkt statt – perfekt zum Stöbern, Tauschen und Entdecken. Ob Kleidung, Spielzeug oder alles rund ums

Baby und Kind – hier finden viele schöne Dinge ein zweites Zuhause.

Gestöbert werden kann in der Zeit von 9.30 bis 14.30 Uhr. Natürlich ist auch für das leibliche Wohl gesorgt: Essen und Getränke werden angeboten.

Unterstützt wird der Kinderflohmarkt vom Kreativkindergarten.

Für Händler: Anmeldung bis 23. Oktober per E-Mail an: flohmarkt@soziokulturelleszentrum.de. Standgebühr: 10 Euro (Tische werden gestellt).

Konzert in Mockrehna

MOCKREHNA. Ein Streifzug mit Musik aus verschiedenen Epochen und Stilen ist am 11. Oktober in der Kirche Mockrehna zu erleben. Das Konzert gestalten ab 17 Uhr Christina Müller und Zed. Der Eintritt ist frei.

Heimatgefühle zur Weihnachtszeit
Das Weihnachtskonzert mit Herz in Eilenburg

Tannenduft, Kerzenschein, der Geruch von Plätzchen, dazu verschnittene Landschaften und besinnliche Musik, das sind all die schönen Dinge, welche die besinnliche Weihnachtszeit eklären. Dazu die Stars der Volksmusik erleben bei „Heimatgefühle zur Weihnachtszeit“ am **Fr. 27.11.26 um 15 Uhr** im **Bürgerhaus Eilenburg**. Mit dabei sind **Sigrid & Marina** aus Österreich, das Schönste, was die Volksmusik zu bieten hat. Dazu kommt **Vincent & Fernando** – Das Erfolgsduo des volkstümlichen Schlagers aus Südtirol, sowie

Mario & Christoph vom legendären Alpentrio Tirol – mit ihren schönsten Liedern und den größten Hits. Freuen sie sich auf ein vorweihnachtliches Fest der Volksmusik mit **Sigrid & Marina** und ihren Gästen und lassen sie sich auf das schönste Fest des Jahres einstimmen mit viel Musik und alpenländischer Weihnachtsstimmung, tollen Geschichten rund ums schönste Fest des Jahres und den schönsten Weihnachtsliedern.

Karten: Bürgerhaus Eilenburg 03423 7003930 und an allen bekannten VVK-Stellen

SACHSEN SONNTAG präsentiert **MAWI KONZERTE**

GENTLEMAN GRATITUDE TOUR 2026

31.10.26 LEIPZIG HAUS AVENSEE

Karten erhältlich bei LEIPZIG TICKET im Hugendubel, unter **HOTLINE: 0341-98 000 98** sowie WWW.MAWI-CONCERT.DE

STEPHAN BAUER VOR DER EHE WOLLT' ICH EWIG LEBEN 25.10.2026 VOLKSHAUS DÖBELN Preis: 31,45 € *	ROY REINKER DIE BAUCHREDNERSHOW 13.11.2026 VOLKSHAUS DÖBELN Preis: 36,00 € *	LIEBER DER TRAVESTIE 14.11.2026 VOLKSHAUS DÖBELN Preis: 39,00 € *	IRRE ZEITEN 13.03.2027 HarthArena HARTHA Preis: 38,00 € / 41,00 € *	RABIMMEL RABUMM ZWEI MÄNNER RETTEN DIE WELT 03.04.2027 VOLKSHAUS DÖBELN Preis: 36,00 € *	HORST EVERS So gesehen natürlich lustig 10.09.2027 VOLKSHAUS DÖBELN Preis: 36,00 € *	PUDY GIOVANNINI 02.10.2027 VOLKSHAUS DÖBELN Preis: 39,95 € *
--	--	---	---	--	--	--

SACHSEN SONNTAG PRÄSENTIERT:

TICKETS: • Reisebüro Reisen & Service, Ritterstraße 26, Döbeln • Döbeler Anzeiger, Niedemarkt 4, Döbeln • Döbeler Allgemeine, Obermarkt 8, Döbeln • Reisebüro Reisewelt, Chemnitz Str. 2, Leisnig • Touristinformation, Niedemarkt 8, Waldheim • Stadtbibliothek Hartha, Markt 2, Hartha • Das Lädchen, Bahnhofstr. 27, Roßwein • Reservix • CTS-eventim • alle bekannten Vorverkaufsstellen • **HOTLINE: 03431 / 70 08 46** • www.stagediver.events • erhöhter Tages- oder Abendkassenpreis • **VERANSTALTER:** stagediver event GmbH, Oswald-Greiner-Str. 3a, 04720 Döbeln

BUNTER HERBST

Ein Streifzug durch die Region



**Der Trauerschnäpper:
„Mach Tempo fürs Klima!“**

Der Trauerschnäpper ist in ganz Deutschland verbreitet und gern in Wäldern und baumreichen Gegenden unterwegs. Sein Name klingt wenig freundlich und spielt auf sein schwarz-weißes Prachtkleid an. Dabei ist der Trauerschnäpper ein äußerst geschickter Luftakrobat. Häufig fängt er seine Nahrung im Flug, von einer Sitzwarte aus. Auch er leidet am Insektenschwund. Hinzu kommt ein weiteres Problem: Durch den Klimawandel beginnt der Frühling früher, doch der Trauerschnäpper kann seinen Zugrhythmus nicht im gleichen Tempo anpassen. Deshalb findet er zunehmend weniger geeignete Bruthöhlen und zu wenig Nahrung für seinen Nachwuchs. In Sachsen geht sein Vorkommen rapide zurück.

Das Männchen ist im Prachtkleid graubraun bis schwarz gefärbt, das Weibchen ist dunkelbraun. Die Unterseite sowie die Kehle sind strahlend weiß. Am Schnabelansatz ist ein großer weißer Fleck, wie auch an den Armschwingen. An den Handschwingen ist zudem eine kleine weiße Zeichnung, wie ein kleines Komma, das ihn vom Halsbandschnäpper unterscheidet.



**Wer wird
Vogel des
Jahres
2027?**

Luftakrobat oder Liebessymbol

Noch bis zum 15. Oktober kann zum **VOGEL DES JAHRES 2027** abgestimmt werden

Im September ist die öffentliche Wahl zum Vogel des Jahres 2027 gestartet. Der NABU und sein bayerischer Partner LBV rufen alle Interessierten dazu auf, für ihren Favoriten zu stimmen.

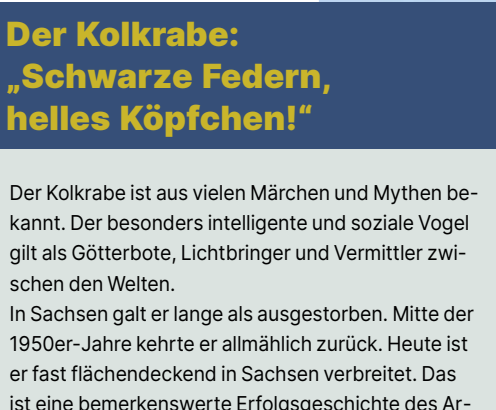
Zur Wahl stehen Kolkkrabe, Kranich, Mehlschwalbe, Trauerschnäpper und Wasseramsel. Jeder der fünf Kandidaten steht für ein wichtiges Naturschutzthema und hat zugleich eine besondere Geschichte in Sachsen. „Die Kandidaten zeigen, wie vielfältig unsere Vogelwelt ist. Jeder

der fünf hat es verdient, gewählt zu werden“, sagt NABU-Vogelschutzexperte Martin Rümmler.

Abgestimmt werden kann bis zum 15. Oktober, 11 Uhr online auf der Webiste www.vogeldesjahres.de. Noch am selben Tag wird der Sieger bekanntgegeben.

Den Titel Vogel des Jahres gibt es in Deutschland seit 1971. Seit 2021 wird der Vogel in einer öffentlichen Wahl bestimmt.

Aktueller Vogel des Jahres ist das Rebhuhn.



**Der Kolkkrabe:
„Schwarze Federn,
helles Köpfchen!“**

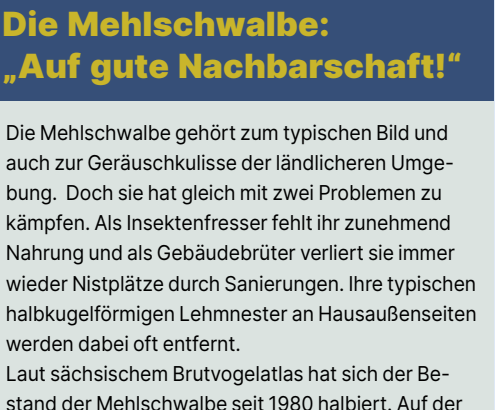
Der Kolkkrabe ist aus vielen Märchen und Mythen bekannt. Der besonders intelligente und soziale Vogel gilt als Götterbote, Lichtbringer und Vermittler zwischen den Welten.

In Sachsen galt er lange als ausgestorben. Mitte der 1950er-Jahre kehrte er allmählich zurück. Heute ist er fast flächendeckend in Sachsen verbreitet. Das ist eine bemerkenswerte Erfolgsgeschichte des Artenschutzes. Doch die Rückkehr des intelligenten und sozialen Vogels heißt nicht, dass alle Gefahren gebannt sind. Noch immer werden Kolkkraben abgeschossen oder vergiftet.

Männchen und Weibchen sehen fast gleich aus. Beide tragen ein schwarz glänzendes Gefieder und haben einen kräftigen Schnabel. Mit einer Körperlänge von bis zu 67 Zentimetern ist der Kolkkrabe zudem der größte Singvogel der Welt.

Kolkkraben leben reviertreu in großen Wäldern, bevorzugt in Waldrandlage, in halboffenen Landschaften, an Steilküsten und im Gebirge. Auch in Stadtnähe trifft man sie immer häufiger an. Kolkkraben sind ihrem Partner lebenslang treu und bleiben fest in einem Revier.





**Die Mehlschwalbe:
„Auf gute Nachbarschaft!“**

Die Mehlschwalbe gehört zum typischen Bild und auch zur Geräuschkulisse der ländlicheren Umgebung. Doch sie hat gleich mit zwei Problemen zu kämpfen. Als Insektenfresser fehlt ihr zunehmend Nahrung und als Gebäudebrüter verliert sie immer wieder Nistplätze durch Sanierungen. Ihre typischen halbkugelförmigen Lehmester an Hausaußenseiten werden dabei oft entfernt.

Laut sächsischem Brutvogelatlas hat sich der Bestand der Mehlschwalbe seit 1980 halbiert. Auf der Roten Liste ist sie als gefährdet markiert. Der NABU Sachsen setzt sich deshalb besonders für den Erhalt ihrer Nistplätze ein. In den vergangenen zehn Jahren zeichnete er mehr als 1000 Schwalbenfreunde mit der Plakette „Schwalben willkommen“ aus.

Die Mehlschwalbe ist etwas kleiner und kompakter als die Rauchschwalbe. Der kurze Schwanz ist breit gegabelt. Oberseite und Flügel sind schwarz, wobei Kopf und Rücken metallisch blau glänzen. Unterseite und Bürzel leuchten weiß. Die Kehle des Männchens ist rein weiß, die des Weibchens wirkt etwas schmutzig.

Mehlschwalben brüten in Kolonien und sind auch außerhalb der Brutzeit in großen Schwärmen anzutreffen.



**Die Wasseramsel:
„Klarer Bach, klarer Fall!“**

Die Wasseramsel ist ein außergewöhnlicher Singvogel. Als einzige heimische Singvogelart kann sie tauchen, schwimmen und sogar unter Wasser laufen. Ihr dichtes, überwiegend braunes Gefieder ist optimal an diese Lebensweise angepasst.

Sie brütet vor allem an geröllreichen, schnell fließenden Bächen und Flüssen in Wald- und Berglandschaften – auch in Sachsen. Wo Bäche ein stärkeres Gefälle haben, dringt die Wasseramsel bis ins Vogtlandvorland beziehungsweise Erzgebirgsvorland vor. Ihr Bestand gilt derzeit als ungefährdet.

Die Wasseramsel hat eine eher kompakte Gestalt. Ihr Gefieder ist an der Oberseite schiefergrau bis dunkelbraun. Der Kopf und die Unterseite sind rotbraun. An der Kehle, Brust und am Kinn ist das Gefieder weiß.



**Der Kranich:
„Allzeit nasse Füße!“**

Mit seinem typischen Trompetenruf tritt der Kranich zur Wahl an. Der große Zugvogel bietet in vielerlei Hinsicht ein spektakuläres Bild. Seine eleganten Balztänze im Frühjahr und seine großen Keilformationen beim Vogelzug im Herbst gehören zu den eindrucksvollsten Naturschauspielen.

Sie bauen ihre Nester gut geschützt in knietiefem Wasser, in Mooren, Erlenbruchwäldern oder an verlandenden Teichen. Die intensive Landwirtschaft lässt solche Feuchtgebiete kaum noch zu.

Im Herbst 2025 starben in Deutschland Zehntausende Kraniche an der Vogelgrippe. Die Population hat sich inzwischen wieder stabilisiert. Die Gefahr bleibt aber bestehen. In der Dübener Heide ist seit vielen Jahren die NABU-Arbeitsgruppe Kranichschutz für den Friedens- und Glücksboten aktiv. Der Kranich ist größer als ein Weißstorch. Sein Gefieder ist überwiegend in einem hellen Blaugrau. Auffällig sind die langen, schwarz zulaufenden Schirmfedern, die buschig über den Bürzel hinausragen. Kopf und Hals sind schwarz-weiß, und auf dem Kopf befindet sich eine unbefiederte rote Kappe. Der Mantel ist während der Brutzeit rostbraun gefärbt.



Ein echter Fitmacher

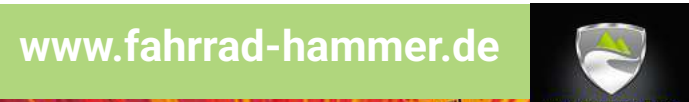
Mit gerade mal 70 Kilokalorien und 0,11 Gramm Fett pro 100 Gramm ist die Kartoffel ein Sattmacher und kein Dickmacher, weiß der Sächsische Kartoffelverband. Außerdem versorgt sie unseren Körper mit wichtigen Vitaminen, Mineralstoffen und Eiweißen. Womit genau, hat der Sächsische Kartoffelverband auf seiner Homepage mal zusammengefasst.

- Vitamin C:** Die Kartoffel ist besonders reich an Vitamin C. Mit 17 Milligramm pro 100 Gramm Kartoffeln enthält sie sogar mehr Vitamin C als ein Apfel. Schon eine Portion Kartoffeln (ca. 3 Stück) deckt 2/3 des Tagesbedarfes. Vitamin C sorgt für eine gute Immunabwehr, gesunde Haut und Gelenke. Außerdem begünstigt es die Eisenaufnahme.
- Kalium:** Die Kartoffel hat einen hohen Gehalt (418 Milligramm pro 100 Gramm) an Kalium bei einem günstigen Natrium – Kalium – Verhältnis. Eine Portion Kartoffeln deckt die Hälfte unseres Tagesbedarfs an Kalium. Kalium spielt eine wichtige Rolle bei der Übertragung von elektrischen Impulsen an Muskel- oder Nervenzellen. Außerdem ist es gemeinsam mit Natrium auch für die Herzmuskeltätigkeit verantwortlich.
- Eiweiß:** Die Kartoffel birgt zwar nur einen geringen Eiweißanteil (2 Prozent) in sich, jedoch ist das Kartoffeleiweiß für unseren Körper ein sehr wertvolles Pflanzeneiweiß.
- Fett:** Mit nur 0,1 Prozent Fettanteil ist die Kartoffel nahezu fettfrei und deshalb kein Dickmacher.
- B-Vitamine:** Auch wichtige Vitamine aus dem B-Komplex sind in der Kartoffel enthalten. Mit einer Portion Kartoffeln kann man ein Drittel der wasserlöslichen Vitamine B1, B2, B6 und Niacin decken. Die B-Vitamine sind gut für das Nervensystem, unterstützen die Denk- und Erinnerungsleistung und die Zellbildung.
- Stärke:** Die Kartoffel verfügt über reichlich leichtverdauliche Stärke. Der Stärkegehalt liegt sortenabhängig zwischen 10 bis 17 Prozent. Je mehr Stärke eine Kartoffel enthält, desto mehlig ist sie. Stärke gibt uns Energie und macht uns lange satt.

Die Kartoffel und das Säure-Basen-Gleichgewicht im menschlichen Körper

Eine gesunde und bewusste Ernährungsweise erreichen wir durch die Aufnahme der richtigen Menge an Energie, Vitaminen und Mineralstoffen. Es ist aber auch wichtig, dass die Nahrungsmittel so naturbelassen wie möglich aufgenommen werden, damit der Körper bei der Umwandlung in Energie nicht so stark belastet wird. Bei der Energieumwandlung fallen Säuren als Stoffwechselendprodukte an. Ein Überschuss an Säuren – die so genannte Übersäuerung – wird heute als Ursache vieler Krankheiten genannt. Zur Wiederherstellung des Gleichgewichtes zwischen Säuren und Basen im Körper kann man basenüberschüssige Lebensmittel zu sich nehmen. Die Kartoffel ist ein solches Lebensmittel. Schonend gegarte Kartoffeln und auch das Kartoffelwasser sind stark basisch und können deshalb unser Gleichgewicht wieder herstellen.

Fotos und Illustrationen: Nabu (1), Mathias Schöff (5), Frank Derer (1) Foto: Malin Wunderlich/dpa



www.fahrrad-hammer.de



Eilenburger Straße 77 - 04860 Torgau

Endspurt - Das große Finale!

Mega-Räumungsverkauf bei **Fahrrad Hammer** geht nun in die letzte Runde

Leipzig. Fahrrad Hammer, bekannt als „Der Fahrradladen deines Lebens“, startet an all seinen Standorten in Mitteldeutschland einen großen Räumungsverkauf. Ziel der Aktion ist es, auch in Leipzig Platz für die brandneuen Modelle des Jahrgangs 2027 zu schaffen.

Unter dem Motto „Räder Raus – Preise runter!“ haben Kundinnen und Kunden die einmalige Gelegenheit, Fahrräder, E-Bikes und Zubehör zu drastisch reduzierten Preisen zu erwerben. Geboten werden Rabatte von bis zu 60 Prozent auf das gesamte Sortiment, darunter hochwertige Marken wie

Riese & Müller, Cube, Winora, Haibike, Diamant und viele mehr. Thomas Hammer, Geschäftsführer von Fahrrad Hammer, freut sich: „Wir machen Platz für die Zukunft des Radfahrens! Unsere Kunden können jetzt von unglaublichen Preisen profitieren und sich gleichzeitig auf die neuesten Innovationen freuen, die wir bald präsentieren werden.“ Während des Räumungsverkaufs bleiben die Werkstätten an allen Standorten weiterhin geöffnet. Allerdings wird darauf hingewiesen, dass es aufgrund des erwarteten hohen Besucher-aufkommens zu längeren Wartezeiten kommen kann.

Zum Schluss noch ein wichtiger Hinweis: Der Räumungsverkauf ist zeitlich begrenzt, die Angebote gelten nur solange der Vorrat reicht.

Mit Standorten unter anderem in Eilenburg, Bitterfeld, Leipzig und Bad Dübener, Torgau und Halle ist Fahrrad Hammer eine feste Größe in Mitteldeutschland. Das Unternehmen bietet unter dem Slogan „Der Fahrradladen deines Lebens“ eine breite Auswahl an Fahrrädern, Zubehör und einen professionellen Werkstattdienst, der auf kompetente Beratung und exzellenten Kundenservice setzt.



Gluhwein SHOPPING

SA 07.11.26, 16 - 21 UHR
EILENBURGER STR. 44 · DELITZSCH

- FINEST BEATS BY SCOTT VILBERT •
- DRINKS & COCKTAILS BY URLAUB MEEHR BAR •
- WINTERAUFTAKT SPEZIAL - NIMM 3 ZAHL 2 • (DAS GÜNSTIGERE TEIL IST GRATIS)

Aktuell herrscht Baustelle im Winkel 4 in Kletzen. Doch manchmal kann man sich den Zeitpunkt eben nicht aussuchen. Im Fall von Henri Schulz sagte die Kuppel seiner Sternwarte, dass es Zeit für einen Neuanstrich war. „Die Kuppel misst 4,10 Meter im Durchmesser, ist damit fast 70 Quadratmeter groß. Die zu streichen, ist schon eine Heidenarbeit“, sagt der Hobbyastronom. Hinzu kommt eine größere Säule, die demnächst ein Teleskop mit einem 60 Zentimeter großen Spiegel tragen soll. Henri Schulz ist diese Arbeit gewohnt – sie macht ihm nichts aus. Denn in seinem Garten hat er das geschaffen, wovon andere nur träumen können: dem Sternenhimmel ganz nah zu sein.

Die Idee wächst im Garten
Sterne, Galaxien, Nebel, Planeten – die Astronomie hat Henri Schulz schon immer fasziniert. „Die Astronomie ist eine der ältesten, vielleicht sogar die älteste Wissenschaft der Menschheit. Sie erforscht wissenschaftlich die Zusammenhänge des Kosmos, aber für mich als Hobbyastronom geht es vor allem darum, mit eigenen Augen zu sehen, dass unsere Erde eben nicht alles ist, sondern nur ein winziger Teil eines unvorstellbar riesigen Universums voller faszinierender Himmelskörper“, erklärt Henri Schulz sein Interesse. Für ihn sei es außerdem unglaublich spannend, durch Entdeckungen im All zu verstehen, wie einzigartig sich das Leben hier bei uns überhaupt erst durch die richtigen kosmischen Bedingungen habe entwickeln können. Seit seiner Kindheit geht sein Blick immer nach oben. Als er sich 2003 mit seinem Spiegelteleskop in den Garten setzte, reichte ihm die Vergrößerung nicht mehr aus. „Ende 2005 las ich zufällig in Foren über Menschen, die die Optiken für ihre Teleskope selbst herstellen“, berichtet er. „Ich konnte anfangs kaum glauben, dass dies möglich wäre, denn da wurde mit Größenordnungen im Nanometerbereich gespielt, die sich meiner Vorstellungskraft entzogen.“ Aber das Interesse war geweckt. Im Dezember 2005 bestellte er sich einen 30,5 Zentimeter großen Rohling und alle nötigen Schleifmaterialien. Doch damit nicht genug: Damit er den Spiegel nutzen konnte, brauchte er ja ein Teleskop. Also baute er sich eines und eine Montierung dazu. „Alles wog am



- 1 2006 ERFÜLLTE SICH HENRI SCHULZ EINEN TRAUM: Er baute in seinem Garten eine eigene Sternwarte.
- 2 MIT SEINEM SELBSTGEBAUTEN TELESKOP und hier im Bild dem selbst geschliffenen 40-Zentimeter-Spiegel kann er einen tiefen Blick ins All werfen.
- 3 KUGELSTERNHAUFEN M13: Das sind kugelförmige Ansammlungen von Sternen, die sich im Halo einer Galaxie befinden. In unserer Milchstraße gibt es etwa 150 Stück. Bis auf wenige Ausnahmen finden in Kugelsternhaufen keine Sternentstehungen mehr statt, was bedeutet, dass die Sterne darin zu den ältesten unserer Galaxie gehören.
- 4 DIE STRUDELGALAXIE M 51 Ist eine der eindrucksvollsten am Frühlingshimmel dank ihrer Spiralstruktur.
- 5 IN SEINER STERNWARTE KANN HENRI SCHULZ sich die Atmosphäre der Planeten genauer anschauen - wie hier den Jupiter, den regelmäßig Wirbelstürme befallen. Der bekannteste Wirbelsturm auf dem Jupiter ist der Große Rote Fleck (links zu sehen). Es ist der größte Wirbelsturm im Sonnensystem und schon seit etwa 350 Jahren bekannt. Unten rechts sieht man sogar den größten Mond im Sonnensystem – Ganymed.
- 6 C/2020 F3 (NEOWISE) IST EIN KOMET, den Henri Schulz 2020 genauer beobachtete – in ca. 43 Millionen Kilometern Entfernung zur Sonne



Dem Sternenhimmel ganz nah

HENRI SCHULZ hat sich in Kletzen eine eigene STERNWARTE gebaut – und sich damit einen Traum erfüllt, der ihn bis tief ins All blicken lässt.

alles automatisiert ablaufen lassen. Seine erste Beobachtung mit dem neuen Teleskop in der eigenen Sternwarte war der Saturn. „Ich saß sicher eine halbe Stunde vor dem Okular. Der Saturn war mir so nah, es war einfach ein Gänsehautmoment“, erinnert er sich. Und doch blieb bis zuletzt eine gewisse Spannung, denn bei aller Planung wusste er nicht, ob alles so funktionieren würde. „Alles hier in der Sternwarte gibt es nicht zu kaufen, das habe ich alles selbst konstruiert und gebaut.“ Doch es funktionierte – und das bewies ihm, dass man vieles schaffen kann, wenn man es wirklich will. Seither schaut er sich die Planeten am Himmel an – „denn nun kann ich deren Atmosphäre sehr gut erkennen“. Zum Beispiel, wenn auf dem Planeten Jupiter mal wieder Wirbelstürme toben. Aber auch Kometen, Galaxien, Sternhaufen oder Ereignisse wie Polarlichter, planetarische Nebel oder eine Supernova beobachtet er regelmäßig. „Aber ich schaue nicht täglich durch das Teleskop, dann wird es ja langweilig“, betont Henri Schulz.

Blick ins All, Blick nach vorn
Um den Blick immer tiefer und weiter ins Universum werfen zu können, hat Henri Schulz 2010 zunächst ein neues Teleskop mit einem 40 Zentimeter großen Spiegel gebaut und bis jetzt genutzt. Im Rahmen seiner aktuellen Bauarbeiten „gönnt“ er sich nun ein neues Teleskop mit noch mehr Öffnung. Die höhere Auflösung sorgt dafür, dass man lichtschwache Galaxien deutlicher sehen könne. „Mit dem 60-Zentimeter-Spiegel könnte ich jetzt sogar Exoplaneten nachweisen“, berichtet er. Die neue Säule steht, und demnächst wird das neue Teleskop aufgesetzt. Dann geht es an die Feinjustierung, denn jede der mehr als 2000 Schrauben muss präzise sitzen. „Ich hoffe, dass ich im Oktober schon meine ersten Sichtungen vornehmen kann.“ Was einst mit einem Blick in den Himmel begann, ist in Kletzen zu einem Ort geworden, an dem Henri Schulz dem Universum jeden Abend ein Stück näherkommt.

NANNETTE HOFFMANN

WER MEHR ÜBER DIE STERNWARTE und die Arbeit daran erfahren oder Kontakt mit Henri Schulz aufnehmen möchte, um selbst einmal in die Sterne zu schauen, findet Informationen unter www.sternwarte-kletzen.de.

Ende zusammen 160 Kilogramm. Das einfach zu bewegen, war unmöglich“, erzählt er. Also nahm eine andere Idee Gestalt an: eine eigene Sternwarte. „Der Bau einer Sternwarte in dieser Größenordnung ist ohne Baugenehmigung in Deutschland nicht möglich. Glücklicherweise habe ich nach längerer Suche einen Ingenieur gefunden, der meine Ideen und Zeichnungen unterstützt hat.“

Ein Bauprojekt in Eigenleistung
Seinen Traum verwirklichte er sich in nur wenigen Monaten komplett in Eigenleistung. Von April bis Oktober



„Alles hier in der Sternwarte gibt es nicht zu kaufen, das habe ich alles selbst konstruiert und gebaut.“

Henri Schulz

2006 erfolgten der Erdaushub, der Bau des Fundaments und einer sechs Meter hohen Säule, die später das Gewicht des Teleskops tragen sollte und nicht mit dem Gebäude verbunden ist, dann das dreistöckige Mauerwerk der Sternwarte und schließlich die Kuppel. „Die Konstruktion so einer drehbaren Kuppel war für mich eine echte Herausforderung“, erinnert er sich. Aber wie sagt man so schön: Man wächst mit seinen Aufgaben. Das Gesamtgewicht der Kuppel beträgt etwa 500 Kilogramm, auf 16 Rollen lässt sie sich leicht von Hand drehen. 2016 baute Henri

Schulz eine elektrische Motorsteuerung ein. Das war notwendig, weil sich die Erde in 24 Stunden einmal um die eigene Achse dreht und die Objekte deshalb innerhalb weniger Sekunden aus dem Sichtfeld des Teleskops wandern. „Dank der Motorsteuerung kann ich ohne Einschränkung zum Beispiel die ISS aufnehmen, während die Kuppel dem Teleskop folgt“, sagt er.

Wenn die Sterne nahe rücken
Per Fernsteuerung kann er die Beobachtungen und Aufnahmen auch vom warmen Wohnzimmer aus steuern, statt bei Minusgraden in der Sternwarte zu sitzen, oder

Dienstleistungen

HAASE

Haus – Garten – Alltagsservice

MITARBEITER GESUCHT!

Wir sind Ihr kompetenter Partner rund um Haus, Garten und Grundstück.

UNSERE LEISTUNGEN:

- ✓ Heckenschnitt
- ✓ Baum- und Strauchschnitt
- ✓ Baumfällung
- ✓ Stubbenfräsung
- ✓ Winterdienst
- ✓ und vieles mehr

Wertvoll - sicher - winterfest

Brennereiweg 5, 04509 Delitzsch
Tel.: 034202-964440 · Handy: 0176 47839228

info@dienstleistungen-haase.de
www.dienstleistungen-haase.de

STARK SÄGEN. DOPPELT SPAREN.

MS 162
BENZIN-MOTORSÄGE

Sichern Sie sich jetzt starke Preise auf Motorsägen und bis zu 150 € Cashback auf Zubehör. Wir beraten Sie gerne!

AKTION bis 31.10.2026
169 € statt 199 € UVP

Endress & Lehmann
Motorgeräte-Center

Endress & Lehmann GmbH
An der Mühle 3
04838 Doberschütz
Telefon 034244 53323

MONTAG - FREITAG 8:00 - 17:00 UHR

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

... umfangreiches Angebot an:

Freitag 14-20 Uhr
Samstag 10-16 Uhr
Terminvereinbarung außerhalb der Öffnungszeiten erwünscht

- gebrauchten Tonträgern, vor allem Vinyl-Schallplatten von Rock-, Pop- & Schlagermusik
- ein umfangreiches Klassikangebot, Musikliteratur

Uwe Winkler Schallplatten und mehr
Dorfstraße 7B • 04838 Jesewitz OT Liemehna
Tel. 034241/50270 • Mobil 0173/4413042
www.schallplatten-winkler.de

MONTEURE GESUCHT!
REGIONALE MONTAGEN

CPI TORBAU
TORE • TÜREN • FENSTER • STEUERUNGEN

WWW.CPI-TORBAU.DE

TÖRE HAUSTÜREN INNENTÜREN
HORMANN

STEUERUNGEN ANTRIEBE
HORMANN

FENSTER HEBE-SCHIEBE-TÜREN ROLLADEN RAFFSTOREN
SCHÜCO

Herbstblüher: Farbe für Garten und Balkon

ASTERN UND CHRYSANTHEMEN SIND NICHT DIE EINZIGE WAHL: Auch Gräser und kleine Gehölze bringen Leben in die späte Saison. Worauf es bei der Auswahl und Pflege ankommt.

Wenn der Sommer sich verabschiedet, wird es noch einmal richtig bunt. Herbstblüher bringen Farbe in Beete, Kübel und Balkonkästen - und sorgen so für hübsche Akzente bis weit in die kühle Jahreszeit. Viele Blühpflanzen halten ihre Blüten bis in den Oktober oder sogar November. Damit sehen Balkon und Terrasse nicht nur lange schön aus, sie sind laut Nabu auch für spät fliegende Insekten wichtig.



DIE ROTEN BEEREN DER ZWERGMISPEL können Vögeln in den kälteren Monaten als Nahrung dienen. Foto: Andrea Warnecke



DIE BERGASTER bringt auch im Herbst noch Farbe in den Garten und hilft spät fliegenden Insekten. Foto: Patrick Pleul



HERBST IM GARTEN: Viele Pflanzen zeigen auch in der kühleren Jahreszeit noch ihre Blüten. Foto: Arno Burgi

Gräser sorgen mit ihren unterschiedlichen Wuchsformen für Struktur und sind auch im Winter wertvoll: Sie bieten Vögeln und Insekten Nahrung und Schutz. Deshalb sollten sie erst im Frühjahr zurückgeschnitten werden. Gehölze können auch auf dem Balkon Platz finden, wenn sie zur Größe des Balkons passen. Für kleine Flächen eignen sich kompakte Arten. Wer Wildobst pflanzt und die Früchte im Winter hängenlässt, kann Vögeln damit etwas Gutes tun.

Diese Pflanzen eignen sich für den Herbst

Neben Klassikern wie Chrysanthemen und Besenheide gibt es viele weitere Pflanzen, die im Herbst für Farbe und Struktur sorgen:

- Blühende Pflanzen:** Goldhaar-Aster, Wiesen-Schafgarbe, Pflaumen-Fetthenne, Rundblättrige Glockenblume, Bergaster
- Gräser:** Fuchsröte Segge, Dia-

mantgras, Mittleres Zittergras

- Gehölze:** Zwerg-Felsenbirne, Strauch-Efeu, Gemeine Zwergmispel, Bibernelle-rose

Im Herbst zeigt sich, wie robust Pflanzen wirklich sind: Auf sonnige Tage folgen kühle Nächte, Schauer und die ersten Fröste. Kräftige, gut durchwurzelte Pflanzen kommen mit diesen wechselnden Bedingungen besser zurecht. Nach Angaben des Grünen Medienhauses empfiehlt es sich, Pflanzen aus deutschen Gärtnereien zu kaufen. Sie sind gut an die Bedingungen hierzulande angepasst. Auch der richtige Standort spielt eine wichtige Rolle. Besonders harmonisch entwickeln sich Pflanzen mit ähnlichen Ansprüchen an Sonne oder Halbschatten – sie lassen sich gut miteinander kombinieren.

DPA

Podologie mit Herz und Verantwortung

MUTTER UND TOCHTER haben sich in Delitzsch einen **GEMEINSAMEN TRAUM** erfüllt

Manche Träume erfüllt man sich nicht allein. Juliette Kersten, staatlich geprüfte Podologin und ICW-Wundexpertin, hat in Delitzsch ihre eigene Praxis eröffnet. An ihrer Seite steht ihre Mutter Sandra Kersten. Als Praxismanagerin übernimmt sie Organisation, Verwaltung und den Aufbau von Kooperationen, damit sich ihre Tochter ganz auf ihre Patienten konzentrieren kann. Und die liegen beiden sehr am Herzen. Behandelt werden Menschen jeden Alters, besonders aber jene, deren Füße mehr Aufmerksamkeit

brauchen: Menschen mit Diabetes, Durchblutungsstörungen oder Neuropathien. Bei ihnen ist das Gefühl in den Füßen oft eingeschränkt. Eine kleine Druckstelle oder ein winziger Riss bleibt unbemerkt und kann sich zu einer schweren Wunde entwickeln. „Ich möchte, dass es gar nicht erst so weit kommt“, sagt Juliette Kersten. „Deshalb schaue ich bei jeder Behandlung ganz genau hin.“ Mit viel Feingefühl kümmert sie sich um Nägel und Hornhaut, behandelt eingewachsene Nägel mit Nagel-

spangen, fertigt Orthesen und Druckentlastungen an und achtet als Wundexpertin besonders auf gefährdete Hautstellen. Dabei arbeitet sie eng mit Hausärzten, Pflegekräften und Kliniken zusammen. Die Praxis hat die Kassenzulassung für podologische Heilmittelbehandlungen. Bei bestimmten Erkrankungen, etwa beim diabetischen Fußsyndrom, kann der Arzt die Behandlung verordnen. Dann übernimmt die Krankenkasse die Kosten bis auf die gesetzliche Zuzahlung. Privatleistungen sind ebenfalls möglich.

Doch die Fürsorge endet nicht an der Praxistür. Wer nicht mehr selbst kommen kann, wird zu Hause, in Pflege- und Senioreneinrichtungen oder während eines Klinikaufenthalts in kooperierenden Häusern versorgt. „Oft sind es die kleinen Momente, die mich berühren“, erzählt Juliette Kersten. „Wenn jemand nach der Behandlung erleichtert lächelt oder wieder schmerzfrei ein paar Schritte geht, weiß ich, warum ich diesen Beruf liebe.“ Hier ist niemand eine Nummer. Es wird zugehört,



JULIETTE KERSTEN IST staatlich geprüfte Podologin und ICW-Wundexpertin. Zusammen mit ihrer Mutter und Praxismanagerin Sandra hat sie in Delitzsch eine eigene podlogische Praxis eröffnet. Foto: privat

ches Glück. „Zu sehen, mit wie viel Liebe und Können meine Tochter ihren Beruf ausübt, macht mich jeden Tag stolz“, sagt sie. „Dass wir das gemeinsam aufbauen dürfen, ist ein großes Geschenk.“ Was als Wunsch nach einer eigenen Praxis begann, wächst Schritt für Schritt zu einem Netzwerk aus Praxis, Pflege und medizinischen Partnern. Getragen wird es von Fachwissen, Familie und ganz viel Herz.

PODOLOGIE PRAXIS KERSTEN
Freiherr-vom-Stein-Straße 14,
04509 Delitzsch
Termine nach Vereinbarung, auch Hausbesuche möglich
Telefon: 034202 172021
Mobil: 01515 4024193
E-Mail: podologie-kersten@outlook.de

Wie im Märchen?

Im **AUTOHAUS LISSA** werden Träume wahr: mit Full-Service, Erfahrung und Leidenschaft

Es war einmal ... Nein, besser: Es gibt ein Autohaus, hinter dessen Türen eine Geschichte beginnt. Von automobiler Leidenschaft, von Menschen und ihren Träumen – und von Wünschen, die auf vier Rädern wahr werden: Willkommen im Autohaus Lissa in Delitzsch.

Autohaus begleitet Kunden ein Stück ihres Weges
Ob eine Inspektion ansteht, ein Geräusch Fragen aufwirft oder eine Warnleuchte aufleuchtet: Mit einem „Könnt ihr euch das mal anschauen?“ beginnt das gemeinsa-

mes Kapitel. Die Werkstatt geht der Sache auf den Grund – markenunabhängig, vom Kleinwagen bis zum Nutzfahrzeug mit 7,5 Tonnen. Wartung, Reparatur, Inspektion nach Herstellervorgabe, HU/AU, Reifen- und Klimageservice, Getriebeölschmierung, Autoglas oder Unfallinstandsetzung: Mit Erfahrung und Handwerk finden das Werkstatt-Team die passende Lösung. Bleibt das Fahrzeug im Autohaus Lissa stehen, sorgen Hol- und Bringservice sowie Ersatzfahrzeuge dafür, dass die Reise trotzdem weitergeht.

Ein Wunsch. Ein erster Schritt. Und die Geschichte nimmt ihren Lauf.
Manchmal braucht es keinen Zauberstab, damit ein Wunsch wahr wird. Nur das richtige Gefährt. Welches darf die Hauptrolle im nächsten Kapitel spielen? Im Autohaus Lissa gehen die Kundinnen und Kunden auf Schatzsuche: Hier gibt es Neufahrzeuge, Gebrauchtwagen und Tageszulassungen vieler Marken und Antriebe zu entdecken – natürlich auch elektrisch. Vielleicht möchte der eine oder die andere nur mal schauen,



DER TRAUM VOM NEUEN AUTO muss kein Traum bleiben. Das Team vom Autohaus Lissa hält für jeden ein maßgeschneiderten Fahrzeug bereit. Foto: Autohaus Lissa

man lohnt also immer. Vielleicht sagen Interessierte dann auch später: „So hat alles angefangen.“

Wenn automobile Dornröschen erwachen
Andere Geschichten warten darauf, weitererzählt zu werden. Ein Klassiker steht vor der Tür. Sein Lack trägt die Spuren vergangener Zeiten. Sein Motor schweigt. Im hauseigenen Oldtimer- & Design-Werk in Delitzsch beginnt sein nächstes Kapitel. Mit Geduld, Erfahrung und Liebe zum Detail wird er zu neuem Leben erweckt. Dann der erste Start. Ein kurzes Zögern. Und plötzlich: dieser Klang. Manche Geschichten auf vier Rädern sind zu schön, um sie enden zu lassen. Dahinter steht das

Team der Werkstatt und des Service. Gemeinsam packen sie ihn an. Und wie im Märchen ist der Kunde König: persönlich betreut und langfristig gut aufgehoben.

Ein Stück Geschichte auf den Social-Media-Kanälen entdecken
Wer mehr über das Autohaus Lissa erfahren möchte, kann über die Social-Media-Kanäle am Werkstattalltag teilnehmen und besondere Fahrzeuge und neue Projekte entdecken. Noch besser ist es allerdings, einmal persönlich vorbeizukommen – so werden die Kunden Teil einer besonderen Geschichte. Denn Märchen erzählen können viele. Das Autohaus Lissa lebt automobile Leidenschaft. Jeden Tag.

IHRE PODOLOGIN IN DELITZSCH

Schmerzfrei auf den Beinen – Ihre Füße in besten Händen

Fachkundig behandelt – in der Praxis und zu Hause

Ob eingewachsener Nagel, lästige Hornhaut oder empfindliche Füße bei Diabetes – wir nehmen uns Zeit, hören zu und finden gemeinsam die passende Behandlung. Wir arbeiten sorgfältig, hygienisch und in enger Abstimmung mit Ihrem behandelnden Arzt. Und wer nicht mehr selbst kommen kann, den besuchen wir gern zu Hause oder im Pflegeheim.

SO HELFEN WIR IHNEN

Eingewachsene Nägel
Sanfte Korrektur mit Nagelspannen, meist ohne Operation

Wundversorgung
Kleine Verletzungen fachgerecht versorgen – als Wundexpertin ICW

Nagelersatz
Für verletzte, verformte oder fehlende Nägel

Paraffinbad
Wohltuende Wärme und Pflege für trockene, rissige Haut

Diabetiker & Risikopatienten
Regelmäßige Behandlung auf ärztliche Verordnung

Hornhaut & Hühneraugen
Schonend abtragen, damit jeder Schritt wieder leichtfällt

Orthesen & Druckschutz
Individuell angepasst – entlastet Zehen und Druckstellen

Haus- & Heimbesuche
Behandlung bei Ihnen zu Hause oder in Ihrer Pflegeeinrichtung

Podologie Kersten
Juliette Kersten
Podologin · Wundexpertin ICW

TERMINE
034202 172021
01515 4024193

PRAXIS
Freiherr-vom-Stein-Straße 14
04509 Delitzsch
podologie-kersten@outlook.de

KASSENZULASSUNG
Behandlungen auf ärztliche Verordnung rechnen wir direkt mit Ihrer Krankenkasse ab.

Termine nach Vereinbarung.
Alle Kassen und privat.
Wir freuen uns auf Sie!

AUTOHAUS LISSA
„Das Lissa ist so!“

Ihr Partner für Pkw und Nfz bis 7,5 t

Autohaus Lissa

in Delitzsch informiert:

Werden Sie Teil unserer Autohausfamilie. Profitieren Sie von unserem Rundum-Werkstatt-Service

Jetzt ohne Markenbindungen = fairer Preisgestaltung

Reparaturen-, Wartung- & Inspektionsarbeiten, GETRIEBEÖLSPÜLUNG, Ölwechsel, HU/AU, fachgerechte Karosserie- und Unfallinstandsetzung, Klimawartung und Klimainstandsetzung, Reifenservice mit Felgenreparatur (polieren, lackieren oder pulverbeschichten), Reifenreparatur (wenn möglich), RDKS (Reifendruckkontrollsysteme), Spurvermessung (mit neuester Messtechnik), umweltgerechte Altreifenentsorgung, Autoglas Service, Pannen-/Unfallhilfe, Dellenbeseitigung, außerdem: praktischer Hol- und Bringservice, Abschluss einer Mobilitätsgarantie möglich

Autohaus Lissa
Inh. Udo Heinke e. K.
Raiffeisenstraße 4
04509 Delitzsch

Tel.: 034202 30930

Schöner Rasen in Herbst und Winter

Pflege-Tipps vom Profi **RASENLAND** für einen winterharten Rasen



EIN GESUNDER, DICHTER RASEN im Herbst und Winter braucht gezielte Pflege, um Kälte, Nässe und Lichtmangel gut zu überstehen. Foto: Rasenland

Bevor es im Herbst kalt wird, muss der Rasen die richtige Pflege bekommen. Wertvolle Tipps geben die Experten vom Rasenland in Krostitz. Auf 80 Hektar wird hier Rollrasen für jede erdenkliche Anwendung in fünf Sorten hergestellt. Seit mehr als 30 Jahren steht Rasenland für Qualität, Frische und Zuverlässigkeit.

Regelmäßig mähen
„Bis zum Winter muss der Rasen regelmäßig gemäht werden“, betont der Rasenland-Experte Henry Ferling. Solange das Gras wächst, mäht man alle sieben bis zehn Tage bei vier bis fünf Zentimeter Länge. Altes Laub muss stets abgesammelt werden oder man saugt und häckselt es gleich mit dem Rasenmäher. Denn: „Wenn das Laub liegen bleibt, wird der Rasen an diesen Stellen krank und fleckig.“

Düngen im Herbst
Im Herbst wird zwischen Oktober und Mitte November Herbstdünger gestreut. „Damit bleibt der Rasen stabil gegen Kälte, Frost und Krankheiten. Moosbefall kann man so auch gleich verhindern“, sagt Henry Ferling.

Wichtiger Hinweis: bei Frost – also auch bei Raureif – darf der Rasen nicht betreten oder befahren werden. „Dabei brechen sonst die Blätter der Pflanzen und es entstehen gelbe Stellen und Spuren.“

Der richtige Zeitpunkt für Rollrasen
Der Herbst ist laut Ferling die ideale Zeit für die Verlegung von Rollrasen. Rollrasen kann sogar noch bis Ende November problemlos verlegt werden. „Im kommenden Frühling ist die Rasenfläche dann sofort fertig und kann benutzt werden.“

Der Sommer verabschiedet sich langsam, die Tage werden kürzer. Damit rücken wieder Dinge in den Fokus, die in der heißen Jahreszeit zu kurz gekommen sind. Neun Gründe, warum wir den Herbst willkommen heißen:

1 Der Schlaf wird wieder erholsamer
Im Sommer ist der Schlaf oft zu einer unruhigen Angelegenheit geworden. „Für den Körper sind Tropennächte oftmals sehr belastend, denn an einen erholsamen Schlaf ist bei fehlender nächtlicher Abkühlung kaum zu denken“, erklärt der Deutsche Wetterdienst. Er definiert eine Tropennacht als eine, in der die Temperatur nicht unter 20 Grad fällt. Kürzere Tage, eine tiefer stehende Sonne und damit niedrigere Temperaturen machen den Herbst zum Wohltäter des Schlafs. Die optimale Temperatur bei der nächtlichen Ruhe liegt bei 16 bis 18 Grad Celsius, so der Tipp von Schlafexperten.

2 Sport macht wieder mehr Spaß
Die große Sommerhitze ist vorbei, die Luft ist angenehm kühl – perfekte Bedingungen also für eine Runde Joggen, eine Radtour oder eine Wanderung durch buntes Laub. Gerade Ausdauersport fällt bei moderaten Temperaturen oft leichter als bei großer Hitze. So zeigte etwa die Auswertung von fast 1,8 Millionen Marathonläufen, dass steigende Temperaturen die Laufleistung zunehmend beeinträchtigen. Bewegung im Freien tut zudem nicht nur dem Körper gut, sondern kann auch die Stimmung heben und Stress abbauen, stellt die Weltgesundheitsorganisation WHO fest.

3 Mücken werden träge – Wespenvölker lösen sich auf



Symobil/Julian Stratenschulte

Endlich Herbst! Neun Dinge, die einen jetzt erfreuen können

Die Natur wird zum Hingucker, das Essen wärmt wieder und das Bett spendet endlich Erholung: Wenn der **HERBST** einzieht, hat er einiges im Gepäck, das viele positiv finden.

Wer sich einen Sommer lang über lästige Wespen bei Picknick und Barbecue geärgert hat, kann bald aufatmen: Wespenvölker lösen sich zwischen August und Oktober auf. Allerdings können Gemeine und Deutsche Wespen bei warmem Wetter bis in den Herbst hinein an Kaffeetafeln und auf der Suche nach süßen Lebensmitteln auftauchen. Auch Stechmücken verschwinden bei Herbstanfang nicht sofort. Mit sinkenden Temperaturen werden die Tiere jedoch träger, fliegen weniger und ziehen sich in geschützte Verstecke zurück.

4 Die Natur legt einen großen Auftritt hin
Im Herbst zeigt sich die Natur noch einmal von ihrer spektakulären Seite: Laub verwandelt sich von Grün in Gelb, Rot und Orange. Die bunten Blätter tanzen

durch die Luft und verwandeln den Boden in einen bunten Teppich. Die tief stehende Sonne taucht Landschaften in warmes Licht, und morgens liegt oft ein geheimnisvoller Nebelschleier über Wiesen und Wäldern. Der Herbst-Spaziergang wird so zur Farb- und Sinnesreise.

5 Das Essen darf wieder wärmen
Wenn die Temperaturen sinken, darf das Essen wieder wärmen: Suppen, Eintöpfe, Ofengemüse oder ein warmes Frühstück sorgen für ein angenehmes Bauchgefühl und bringen saisonale Zutaten wie Kürbis, Kohl und Wurzelgemüse auf den Teller. Ernährungswissenschaftlich ist eine warme Mahlzeit allerdings nicht grundsätzlich gesünder als eine kalte – entscheidend sind vor allem die Zutaten und ihre Zusammensetzung, so die Empfehlungen etwa des Bundesgesundheitsministeriums. Heiße Gerichte können aber das Wohlbefinden verstärken, weil der Körper bei der Verdauung Wärme freisetzt.

zung, so die Empfehlungen etwa des Bundesgesundheitsministeriums. Heiße Gerichte können aber das Wohlbefinden verstärken, weil der Körper bei der Verdauung Wärme freisetzt.

6 Der Kleiderschrank wird abwechslungsreicher

Mit dem Herbst kehrt Kleidung in den Alltag zurück, bei der Alltagstauglichkeit im Vordergrund steht: Strick, Jacken, Schals und Stiefel stehen für eine Jahreszeit, in der Kleidung wärmen, schützen und Bewegungsfreiheit lassen soll. Im Herbst und Winter sind vielfach Komfort, funktionale Materialien und entspannte Silhouetten gefragt. Zugleich kommen vertraute Kleidungsstücke als verlässliche Begleiter durch wechselhaftes Wetter wieder zum Vorschein.

7 Sonnenschein wird wieder etwas Besonderes

Auch wenn der Oktober sich oft golden gibt: Die Sonne zeigt sich deutlich seltener über Deutschland als im Hochsommer. Experten des Deutschen Wetterdienstes geben an, dass sich die Zahl der Sonnenstunden zwischen Juli und Oktober im langjährigen Mittel halbiert: Im Juli wurden im Zeitraum von 1991 bis 2020 durchschnittlich etwa 225 Sonnenstunden verzeichnet, im Oktober dagegen nur etwa 108 Stunden.

8 Die Abende werden länger

Im Herbst wird es morgens später hell und abends früher dunkel. Der Deutsche Wetterdienst beschreibt, dass der „lichte Tag“ zu dieser Jahreszeit besonders schnell kürzer wird. Das verändert auch den Tagesablauf: Der Abend beginnt früher und lädt dazu ein, den Tag bei einem Buch, langen Gesprächen, Gesellschaftsspielen oder einer Tasse Tee ausklingen zu lassen – Fernsehen oder Streaming locken natürlich auch. Wenn draußen das Licht schwindet, entsteht drinnen Raum für Gemütlichkeit zum Beispiel bei Kerzenschein.

9 Die Vorfreude auf Weihnachten beginnt

Noch lange hin bis zum Advent? Die Supermarktregele vermitteln spätestens mit Beginn des Septembers anderes: Da türmen sich die Spekulationspackungen, frische Lebkuchen werden gesichtet. Der frühe Verkaufstart wird mit der Kundennachfrage begründet, mit dem Ende der Urlaubszeit wachse die Vorfreude auf die ruhigere Winterzeit, so Experten des Lebensmittelhandels. Auch Deko-Artikel in Herbstfarben liegen jetzt in allen Auslagen – etwa Laubkränze und Zierkürbisse. **DPA**

Das wird mein Rollrasen

Regional produziert & immer frisch geerntet

JETZT NEU!

TROCKENRASEN AMERICAN DREAM®

Rasenland Krostitz GbR
Mutschlenaer Straße 14
04509 Krostitz
Telefon 03 42 95 - 70 78 0
E-Mail krostitz@rasenland.de
www.meinrollrasen.de

Freie Fahrt durch den Winter!

Am **30.10.** und am **06./07.11.2026** finden unsere **Räderwechseltage** statt!

Jetzt Termin vereinbaren: 034202/8020 oder 03493/30180

Denken Sie auch an Ihren Wintercheck!

Ein kleiner Imbiss ist vorbereitet

Dr. Helmut-Schreyer-Str. 2 – 4
04509 Delitzsch
Dürener Straße 1
06749 Bitterfeld-Wolfen
www.autohaus-gulden.de

AUTOHAUS Gulden

Schneider

KLINKERFASSADEN für Altbau, Fertighaus und Neubau

Klinker & Riemchen & Dämmung

Brunnenstraße 29b • 06905 Bad Schmiedeberg - OT Söllichau
Tel. 034243/21134 • Fax 034243/28282 • Mobil 0173/3707473
fassaden-schneider@web.de • www.fassaden-schneider.de

Großes Schadebach-Abfischen

24./25. Okt. 2026

mit großem Handwerker- und Bauernmarkt, Frischfischverkauf, Fischimbiss & Schaufischen

FISCH-REINHARDT

Marcel Reinhardt
Tel.: 03 42 08 / 72 480

info@fisch-reinhardt.de
www.fisch-reinhardt.de

PODOLOGIE-PRAXIS DRESCHER

medizinische Fußpflege

Ihre Füße in besten Händen

Wir haben wieder freie Termine – vereinbaren Sie direkt Ihren Termin!
Tel. 034202 32 90 33

podologische Behandlungen mit und ohne ärztliche Verordnung, Nagelspangentherapie

Inh. Katrin Löber – staatl. geprüfte Podologin
Dübener Str. 11 | 04509 Delitzsch | ☎ 034202 329033

Das große Abfischen am Schadebachteich

Jede Menge zum Schauen und Genießen gibt es am **24. UND 25. OKTOBER BEI FISCHEREI REIBITZ**

Diesen Termin sollten sich Fisch-Fans dick im Kalender anstreichen: Am Samstag, 24. Oktober, und Sonntag, 25. Oktober, steht wieder das große Abfischen am Schadebachteich auf dem Programm. Näher ran an die Fischwirtschaft kommt man kaum: An zwei Tagen kann man dem Team der Fischerei Reibitz hautnah dabei zuschauen, wie die Karpfen des Jahresgangs 2025 aus dem Wasser geholt werden. Und vielleicht sogar selbst mitmachen ...

Um diese Nähe zum Fischerberuf geht es Marcel Reinhardt: „Natürlich ist das große Schadebach-Abfischen ein Markt mit Handwerkern und Erzeugern aus der Region – aber im Vordergrund steht nach wie vor ein Gedanke: Wir möchten den Besucherinnen und Besuchern zeigen, wie Fischzucht funktioniert.“ Und zwar durchaus auch nach dem Motto „Ohne Schweiß kein Preis“: Viele fleißige Menschen in wasserdichten Gummihosen und mit starken Armen sind notwendig, um die Fische aus dem Wasser zu ziehen – vor allem Karpfen, aber auch Schleie und andere Fischarten.

Das ist unbedingt eine sehenswerte, weil spektakuläre Angelegenheit. Und diese steht in einer langen Tradition:



FREUT SICH SCHON auf das Abfischen mit stattlichen Karpfen: Marcel Reinhardt. Foto: Anke Herold

tion: „Es gibt immer noch viele Leute, die nicht wissen, dass es hier Teiche gibt, in denen schon seit über 100 Jahren Fischzucht betrieben wird.“ Da bietet das große Schadebach-Abfischen eine gute Gelegenheit, sich mal mit dieser Tradition zu beschäftigen. Das Angebot kommt an: Alljährlich sind Tausende Besucherinnen und Besucher an dem Gewässer zwischen Lindenhayn und Wellaune am Start. Immerhin kann man diesen lehrreichen Abstecher in die Fischerzucht – die übrigens naturnah und nachhaltig durchgeführt wird! – ausgezeichnet um verschiedene kulinarische Erlebnisse ergänzen. „Vom Fischbrötchen bis zur raffinierten Fischsuppe

kann man vieles ausprobieren, auch die Räucherspezialitäten fehlen nicht“, empfiehlt Marcel Reinhardt. Eine schöne Tradition seit Jahrzehnten ist aber auch, dass man das große Schadebach-Abfischen immer noch ein wenig erweitert und ergänzt – mit Augenmaß, wie der Chef von Fischerei Reibitz erklärt: „Bei unserem Handwerker- und Bauernmarkt legen wir großen Wert auf eine große Vielfalt, aber auch auf Regionalität und Nachhaltigkeit.“ Vor allem die Familien sollen sich wohl fühlen beim traditionellen Herbst-Abfischen vom Schadebachteich am 24. und 25. Oktober jeweils von 9 bis 16 Uhr.

Kartoffelfeuer in Zschettgau

ZSCHETTGAU. Am 24. Oktober ist es wieder so weit. Die Freiwillige Feuerwehr Zschettgau lädt ab 18 Uhr zum gemütlichen Kartoffelfeuer am Bprgerhaus in Zschettgau ein. Auf die Gäste warten leckere Speisen und Getränke, ein warmes Feuer und gute Stimmung.

Bücherflohmarkt in der Bibliothek

EILENBURG. Schnäppchenjäger und Leseratten aufgepasst: Die Stadtbibliothek Eilenburg lädt vom 10. bis 25. Oktober zu einem großen Bücherflohmarkt ein. In den bereitgestellten Bücherkisten im Lesecafé kann während der regulären Öffnungszeiten nach Herzenslust gestöbert werden. Die Türen stehen Besucherinnen und Besuchern dienstags und donnerstags von 9 bis 18 Uhr sowie mittwochs, freitags und samstags von 9 bis 13 Uhr offen. Auch am Sonntag kann von 10 bis 16 Uhr geschmökert werden (montags bleibt die Bibliothek geschlossen). Verkauft werden vor allem Romane, aber auch ein großes Sortiment an Kinder- und Sachbüchern wartet auf neue Besitzer. Jedes Buch wechselt für einen Einheitspreis von nur 1 Euro den Besitzer. Das Team freut sich auf viele Lesefans.

Monde und Astrofotografie

EILENBURG. Die Welt der Monde ist mindestens genauso reich wie die Welt der Planeten. Daher widmet sich das Team der Sternwarte „Juri Gagarin“, Mansberg 18 in Eilenburg, am 15. Oktober den Monden unseres Sonnensystems. Unterschiedlicher könnten diese nicht sein. Und es geht auch noch darüber hinaus. Die Veranstaltung ist für Kinder ab 7 Jahren geeignet und beginnt um 14 Uhr. Anschließend, ab 17 Uhr, steht die „Astrofotografie – damals und heute“ im Mittelpunkt einer Veranstaltung. Das Team der Sternwarte untersucht die Frage: Was lernen wir aus der Astrofotografie? Dabei werden die ersten erhaltenen Fotos, die ersten Fotos vom Mond sowie aktuelle Bilder der Weltraumteleskope betrachtet.

Es wird um Anmeldung per E-Mail an Eilenburg-Sternwarte@ira-nordsachsen.de gebeten.

Windhunde im Bürgergarten

EILENBURG. Am 10. und 11. Oktober führt der Wundhund-Club Eilenburg auf seiner Rennbahn im Eilenburger Bürgergarten (in der Nähe der Kleingartenanlage „Amse!“) wieder eine Doppelveranstaltung durch. Am Samstag beginnt um 10 Uhr eine Windhund-Ausstellung. Etwa 100 Hunde fast aller Windhundrassen stellen sich zur Beurteilung. Am Ende des ersten Tages wird dann gegen 15.30 Uhr der schönste Hund gekürt. Das Windhundrennen am Sonntag beginnt um 9 Uhr mit den Vorläufen, gegen 14 Uhr starten die Finals. Es ist traditionell der letzte Lauf für die Windhund-Champions-League. Die Ergebnisse von Wettkämpfen auf neun Rennbahnen aus den Niederlanden, Ungarn, der Schweiz und Deutschland werden zusammengefasst und daraus die Sieger ermittelt. Neben den Tagessiegern aus den Rennen erfolgt dann die Ehrung der Gesamtsieger der neun Veranstaltungen. Erwartet werden zu diesem Rennen mehr als 100 Rennhunde aus vielen Ländern Europas. Der Eintritt zum Wochenende ist frei. Der Verein hält ein kleines Imbissangebot für die Besucherinnen und Besucher bereit.

Gemeinsam Runde für Runde zum großen Zirkustraum

Fast 300 Kinder der Diesterweg-Grundschule und der Fröbelschule Delitzsch liefen beim gemeinsamen **SPENDENLAUF FÜR EIN INKLUSIVES ZIRKUSPROJEKT** im kommenden Frühjahr.



Gegenseitiges Anfeuern und Motivieren: Beim Spendenlauf der Diesterweg-Grundschule und der Fröbelschule Delitzsch unterstützten sich die Schülerinnen und Schüler gegenseitig. Foto: privat

DELITZSCH. „Auf die Plätze, fertig, los!“ Mit dem Startsignal verwandelte sich der Delitzscher Stadtpark kürzlich in eine lebendige Laufarena. Fast 300 Schülerinnen und Schüler der Diesterweg-Grundschule und der Fröbelschule gingen gemeinsam an den Start. Ihr Ziel: möglichst viele Runden für einen guten Zweck sammeln und damit einem ganz besonderen Zukunftsprojekt einen großen Schritt näherkommen. Denn im kommenden Frühjahr wollen beide Schulen gemeinsam ein inklusives Zirkusprojekt auf die Beine stellen. Damit dieser Traum Wirklichkeit werden kann, muss unter anderem der Festplatz angemietet und finanziert werden. Die Idee: mit einem gemeinsamen Spendenlauf die nötigen Gelder sammeln und gleichzeitig zeigen, wie berei-

chernd gelebte Inklusion sein kann. Dabei ging es nicht um Bestzeiten, Platzierungen oder Siegerepokale. Vielmehr stand der Spaß an der Bewegung, das gemeinsame Erlebnis und das gegenseitige Miteinander im Mittelpunkt. Und genau das war auf der Laufstrecke eindrucksvoll zu erleben. Mit jeder weiteren Runde wuchs die Begeisterung. Die Kinder feuerten sich gegenseitig an, klatschten einander ab und motivierten sich, auch dann noch weiterzulaufen, wenn die Beine langsam schwer wurden. Jeder gab sein Bestes, jeder zusätzliche Meter zählte und jede geschaffte Runde brachte das gemeinsame Ziel ein Stück näher. Besonders schön war zu beobachten, wie selbstverständlich die Schülerinnen und Schüler beider Schulen miteinander umgin-

gen. Hier wurde niemand zurückgelassen, hier zählte nicht, wer schneller oder ausdauernder war. Stattdessen standen gegenseitige Unterstützung, Freude und das Gefühl, gemeinsam etwas Großes schaffen zu können, im Vordergrund. Auch die Eltern leisteten einen wichtigen Beitrag zum Gelingen der Aktion. Mit ihrer regen Spendenbereitschaft unterstützten sie die jungen Läuferinnen und Läufer und halfen dabei, den großen Zirkustraum Wirklichkeit werden zu lassen. Am Ende durften sich beide Schulen über eine beachtliche Spendensumme in Höhe von über 6000 Euro freuen. Damit ist ein wichtiger Grundstein für das geplante Zirkusprojekt gelegt. Die Vorfreude auf das kommende Frühjahr ist bereits jetzt riesengroß.

ANKE HEROLD

BADRENOVIERUNG WIE VON ZAUBERHAND

GARANTIE 10 JAHRE AUF VITERMA-PRODUKTE

ZUFRIEDENE 98% KUNDEN

KOMPLETT- ODER TEILSANIERUNG

- Umbau innerhalb weniger Tage zum Festpreis
- Schimmelfreie, langlebige und pflegeleichte Materialien
- Maßgeschneiderte Badlösungen aus eigener Fertigung
- Wir besuchen Sie mit unserer mobilen Badausstellung

Fachbetrieb mit Schaumraum Sommerfelder Straße 83b 04316 Leipzig **Jetzt Termin vereinbaren!** Tel. 0341 996 595 59 | www.viterma.com

Diesjährige Weihnachtsbaumkugel mit Breitem Turm

DELITZSCH. Pünktlich zur beginnenden Weihnachtssaison gibt es in der Tourist-Information Delitzsch seit dem 1. Oktober neue Weihnachtskugeln mit regionalem Bezug zu kaufen. Die neue Weihnachtskugel 2026 präsentiert sich in Königsblau und zeigt den Breiten Turm als besonderes Motiv. Damit ergänzt sie die beliebte Weihnachtskugel aus dem Jahr 2025, die in Grün gehalten ist und den Halleschen Turm zeigt. Beide Kugeln sind ein festlicher Schmuck für den Weihnachtsbaum und eine schöne Erinnerung an die Stadt und ihre charakteristischen Bauwerke. Ob als kleines Mitbringsel, Geschenk für Familie und Freunde oder als Sammlerstück – die Weihnachtskugeln verbinden festliche Stimmung mit einem Stück regionaler Geschichte.



Die Weihnachtskugel 2026 zeigt den Breiten Turm (links) und die Weihnachtskugel 2025 den Halleschen Turm. Foto: Christina Vogt

Die neuen Weihnachtskugeln sind seit dem 1. Oktober in der Tourist-Information im Barockschloss Delitzsch in limitierter Auflage zum Preis von 20 Euro erhältlich.

Getränke Quelle

... einfach mehr drin

Angebote gültig vom 10.10.2026 bis 24.10.2026

DIE GETRÄNKE KÖNNER

www.getraenke-quelle.net

6,00 € günstiger WERNESGRÜNER versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,10) 16,99 zgl. 3,10 Pfand	4,50 € günstiger UR-KROSTITZER versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,20) 11,99 zgl. 3,10 Pfand	4,00 € günstiger LEIKEM versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,40) 13,99 zgl. 4,50 + 0,60 Pfand	4,00 € günstiger BITBURGER versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,40) 13,99 zgl. 3,10 Pfand
4,00 € günstiger HERFORDER Pils 20 x 0,5 l (1 l = 1,20) 11,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger KULMBACHER Pils Edelherb 20 x 0,5 l (1 l = 1,30) 12,99 zgl. 3,10 Pfand	2,00 € günstiger SCHNIDER Pils, Urstoff Hell 20 x 0,5 l (1 l = 1,30) 12,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger EINBECKER Landbier 30 x 0,5 l (1 l = 1,31) 12,99 zgl. 3,10 Pfand
2,00 € günstiger SANKT JARO Czech Lager, Czech Schwarzbier 20 x 0,5 l (1 l = 1,20) 11,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger CERNOVAR Czech Lager Hell, Czech Schwarzbier 20 x 0,5 l (1 l = 1,30) 12,99 zgl. 3,10 Pfand	4,00 € günstiger KOZEL Premium Lager, Dunkel 20 x 0,5 l (1 l = 1,40) 13,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger KOSTITZER Schwarzbier, Kellerbier, Spezial Pils, Schwarzbier Kirchose 20 x 0,5 l (1 l = 1,50) 14,99 zgl. 3,10 Pfand
2,00 € günstiger ASTRA versch. Sorten außer Urtyp 20 x 0,5 l (1 l = 1,82) 11,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger VELTINS Pilsener 20 x 0,5 l (1 l = 1,37) 12,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger VELTINS Helles Pilsener, 0,0% Alkoholfrei 24 x 0,33 l (1 l = 1,89) 14,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger VELTINS Helles Lager 24 x 0,275 l (1 l = 2,27) 14,99 zgl. 3,10 Pfand
3,00 € günstiger STERNQUELL versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,10) 10,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger SCHÖFFERHOFER Weizen versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,50) 14,99 zgl. 3,10 Pfand	4,00 € günstiger ROTHAUS Pils 20 x 0,5 l (1 l = 1,60) 15,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger STÖRTBEKER Pilsener, Schwarzbier, Kellerbier, 0,0% Alkoholfrei 20 x 0,5 l (1 l = 1,70) 16,99 zgl. 3,10 Pfand
4,50 € günstiger BAYREUTHER Hell, Urstoff, Hell Alkoholfrei 20 x 0,5 l (1 l = 1,60) 15,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger MOOSER LIESL Helles 20 x 0,5 l (1 l = 1,58) 16,79 zgl. 3,10 Pfand	5,00 € günstiger ERDINGER Brauhaus Helles, Alkoholfrei, Weißbier versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,70) 16,99 zgl. 3,10 Pfand	2,00 € günstiger FLÖTZINGER Hell 20 x 0,5 l (1 l = 1,80) 17,99 zgl. 3,10 Pfand
3,50 € günstiger EINFACH'S Vollbier Helles 20 x 0,5 l (1 l = 1,40) 13,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger TUCHER Nürnberg Rotbier 20 x 0,5 l (1 l = 1,60) 15,99 zgl. 3,10 Pfand	4,00 € günstiger AYINGER Lager Hell, Jahrhundert Bier, Ur-Weisse 20 x 0,5 l (1 l = 1,70) 16,99 zgl. 3,10 Pfand	5,00 € günstiger CHIEMSEER Hell, Braustoff 20 x 0,5 l (1 l = 1,70) 16,99 zgl. 3,10 Pfand
AKTION! 8,49 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger OETTINGER Original Oettinger 20 x 0,5 l (1 l = 0,90) 8,99 zgl. 3,10 Pfand	2,50 € günstiger GRETZER Schloß Pils 1 l (1 l = 1,38) 8,99 zgl. 3,10 Pfand	2,00 € günstiger SAALFELDER versch. Sorten 20 x 0,5 l (1 l = 1,51) 9,99 zgl. 3,10 Pfand
1,50 € günstiger HARTMANNSDORFER Doppel-Caramel 20 x 0,33 l (1 l = 1,67) 10,99 zgl. 3,10 Pfand	2,00 € günstiger FLÖTZINGER Kracherl Apfel-Johannisbeere, Cola Mix 20 x 0,5 l (1 l = 1,40) 13,99 zgl. 3,10 Pfand	3,00 € günstiger PAULANER Spezi, Spezi Zero, Limonade, Limonade 20 x 0,5 l (1 l = 1,50) 14,99 zgl. 3,10 Pfand	3,50 € günstiger PEPSI Cola 24 x 0,33 l (1 l = 2,02) 15,99 zgl. 3,10 Pfand
1,50 € günstiger BAD LIEBENWERDA Mineralwasser versch. Sorten 12 x 1,0 l (1 l = 0,50) 5,99 zgl. 3,30 Pfand	1,50 € günstiger THÜRINGER WALDQUELL oder LICHTENAUER Mineralwasser versch. Sorten 12 x 1,0 l (1 l = 0,50) 5,99 zgl. 3,30 Pfand	AKTION! 6,99 zgl. 0,25 Pfand	0,30 € günstiger COCA-COLA, FANTA, SPRITE versch. Sorten 12 x 0,75 l (1 l = 1,27) 1,59 zgl. 0,25 Pfand
3,00 € günstiger SINALCO versch. Sorten 12 x 1,0 l (1 l = 0,75) 8,99 zgl. 3,30 Pfand	AKTION! 4,99 zgl. 3,30 + 0,50 Pfand	1,50 € günstiger ILBERGER SACHSENQUELLE Mineralwasser versch. Sorten 12 x 1,0 l (1 l = 0,50) 5,99 zgl. 3,30 Pfand	AKTION! 3,49 zgl. 3,30 Pfand

Weitere Angebote direkt im Markt!

DELITZSCH
Str. der Jugend 8 (ehem. Penny)

KROSTITZ
Bahnhofstr. 1f (neben Penny)

JETZT MIT PAYBACK PUNKTEN

In Sachsen-Anhalt, Sachsen und Thüringen

WVG Getränke-Fachgroßhandel GmbH, Aprilboom 1-6, 06347 Seebitz. Druckfehler vorbehalten - Zugaben solange der Vorrat reicht.

Herbstferien-Angebote in den städtischen Einrichtungen

DELITZSCH. In den sächsischen Herbstferien bietet das Team der Delitzscher Stadtbibliothek „Alte Lateinschule“ (BAL), An der Kirche 1, am 15. Oktober von 10 bis 12 Uhr eine Zocker-Zone an. Das Format richtet sich an Kinder ab 7 Jahren, die im Dachgeschoss der BAL die Switch ausprobieren und gemeinsam gamen können. Der Eintritt ist frei.

Als Angebot für Grundschulkinder finden am 14. und am 21. Oktober finden jeweils um 14 Uhr im Museum Barockschloss Delitzsch, Schloßstraße 31, die beliebten „Schatzsuchen“ statt. Schlossgeist Hugo hat einen Schatz versteckt. Die Suche führt die Kinder durch alle Zimmer der Prinzessin. Der Eintritt beträgt für Kinder 3 Euro, Erwachsene zahlen 6 Euro (mit Museumseintritt).

Anmeldung für diese Termine telefonisch unter 034202 67208 sowie per E-Mail an barockschloss@delitzsch.de.



www.BADbarrierefrei.de
Leichter Einstieg | an einem Tag fertig | eine Förderung bis 4.000 € ist möglich

Badewanne zur Dusche oder eine Tür für die vorhandene Badewanne!

vorher **nachher**

www.BadBarrierefrei.de | Tel. 0341 566 892 771

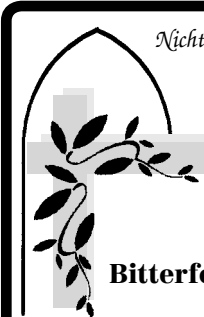
SENFMANUFAKTUR
ALTENBURG & 2. GENERATION

Das persönlichste Werbegeschenk

Eigenes Firmenlogo
ab 15 Gläsern
aus zertifizierter Manufaktur in Deutschland



Jetzt bei SENF.DE entdecken & 30% Rabatt sichern



Nicht diejenigen, die gehen, fühlen den Schmerz des Abschieds, die Zurückbleibenden leiden. (Michelangelo)

Bestattungshaus Wolf
Kersten Wolf & Agnieszka Wolf

Einfühlsame Hilfe in schwersten Stunden für einen Abschied in Würde.

Bitterfelder Straße 12 • 04509 Delitzsch
www.bestattungshaus-wolf.de

Wir sind **immer** für Sie da: **Tel. (03 42 02) 5 31 51**



Meisterbetrieb
Klaus-Dieter Bothur
BESTATTUNGEN

Tradition und Individualität verbinden.

- Erstes Delitzscher Bestattungsinstitut
- Familienunternehmen seit 1990
- Meisterbetrieb seit 2009
- Partner des Bundesverbandes Deutscher Bestatter e.V.
- Partner der Deutschen Bestattungsvorsorge Treuhand AG
- Mitglied in der Landesinnung der Bestatter Sachsen

Klaus-Dieter Bothur Bestattungen • Inh. Andra Bothur
Bitterfelder Str. 19 • 04509 Delitzsch
Tag & Nacht Tel. 034202 / 51550 • www.bestattungen-bothur.de
☎ bothur_bestattungen • 📍 Klaus-Dieter Bothur Bestattungen

*Traurig – dich zu verlieren.
Erleichtert – dich erlöst zu wissen.
Dankbar – mit dir gelebt zu haben.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Ehemann, Vati, Schwiegervati und Opa

Manfred Stephan
* 16.02.1940 † 24.09.2026

In stiller Trauer
Ehefrau Dora
Sohn Holger
Schwiegertochter Kerstin
Enkelin Nadin mit Daniel
Schwester Ingrid mit Gerd und Familie
im Namen aller Angehörigen

Die Abschiedsnahme und Urnenbeisetzung findet am Sa., dem **17.10.2026, 13.00 Uhr** auf dem Friedhof in Kröstitz statt.
Wir bitten von Blumenspenden abzusehen.

Bestattung Lunkenbein

Ehrung für Delitzscher Sanitäter Jörg Schmitzer

Sozialministerin Petra Köpping zeichnet insgesamt 20 Ehrenamtliche für **BESONDERES ENGAGEMENT** aus

DRESDEN/DELITZSCH. Die sächsische Sozialministerin Petra Köpping hat am 7. Oktober im Schloss Albrechtsberg in Dresden die Annen-Medaille 2026 an 20 Bürgerinnen und Bürger überreicht, die sich in besonderer Weise ehrenamtlich in der Sozial- oder Familienarbeit engagieren..

Auch Rettungssanitäter Jörg Schmitzer vom DRK Kreisverband Delitzsch erhielt diese Würdigung für seine gelebte Präventionsarbeit, mit der er seit mehr als zehn Jahren generationsübergreifend Hemmschwellen und Berührungängste abbaut. Ehrenamtlich vermittelt er in seiner Freizeit auf kompetente, unterhaltsame und besonders lebenswerte Weise praktische Fähigkeiten aus der Notfallrettung an Kinder, Jugendliche und Senioren. Seine Besuche in Kinder- und Senioreneinrichtungen in Delitzsch und Umgebung sind dabei längst zu legendären Auftritten geworden.

Mit der Annen-Medaille zu Ehren der Kurfürstin Anna (1532-1585) zeichnet das Sächsische Staatsministerium für Soziales und Gesellschaftlichen Zusammenhalt bereits zum 31. Mal Menschen aus, die durch ihren freiwilligen Einsatz einen wichtigen Beitrag zum gesellschaftlichen Zusammenhalt leisten.

Die Festveranstaltung wurde vom Gymnasium Dresden-Bühlau getragen. Schülerinnen und Schüler bereiteten für die Geehrten eindrucksvolle Laudationen vor, die sie im Rahmen der Feier präsentierten. Auch die musikalische Umrahmung übernahm das Crossover-Ensemble des Gymnasiums.

Die Annen-Medaille besteht aus weißem Porzellan, hat einen



Sozialministerin Petra Köpping an der Seite von Preisträger Jörg Schmitzer und seinem Laudator Gymnasiast Ole. Fotos: Oliver Killig



Die Annen-Medaille besteht aus weißem Porzellan und stammt aus der Porzellanmanufaktur Meißen.

Durchmesser von acht Zentimetern und stammt aus der renommierten Porzellanmanufaktur Meißen. Die Vorderseite zeigt das Relief der Kurfürstin Anna von Sachsen sowie die Inschrift „Helfen, Pflegen, Fördern“. Die Rückseite zeigt das sächsische Landeswappen, umgeben von den Meißner Schwertern und der Inschrift „Soziales Sachsen – Miteinander Leben – Füreinander Dasein“.

„Jörg Schmitzer steht seit vielen Jahren für Menschlichkeit, Verlässlichkeit und selbstlosen Einsatz. Diese besondere Auszeichnung würdigt nicht nur seine Leistungen in der Präventionsarbeit des Kreisverbandes, sondern würdigt auch den Menschen hinter der Uniform, der mit großem Herzen und hohem Engagement für andere da ist“, sagt DRK-Vorstand Antje Streubel.

Einen Nachmittag lang Spiele spielen

EILENBURG. Würfel, Karten, Brettspielklassiker: Die Stadtbibliothek Eilenburg, Torgauer Straße 40, lädt alle Spielebegeisterten für Dienstag, den 20. Oktober, zu einem großen Spielesonntag ein. Im gemütlichen Lesecafé stehen rund 280 verschiedene Spiele bereit, die nach Herzenslust ausprobiert werden können. Wer möchte, kann aber auch sehr gerne sein eigenes Lieblingsspiel von zu Hause mitbringen.

Ob Freunde, Eltern oder Großeltern – alle Generationen sind herzlich willkommen, gemeinsam zu knobeln und zu zocken. Los geht es am Nachmittag. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, sodass Kurzschlössene einfach vorbeikommen und mitspielen können.

Irish Folk in der Pfarrscheune

SCHENKENBERG. Seit mehr als 30 Jahren stehen die Brüder Tim und Brendan O'Shea für Irish Folk mit Wurzeln in Killarney (County Kerry). Seit 2011, damals für das Jubiläum „20 Jahre in Deutschland“, sind sie wieder gemeinsam on Stage. Aufgrund des großen Erfolgs dieser Tournee und vieler Nachfragen, werden die beiden am 17. Oktober ihr Publikum in der Pfarrscheune Schenkenberg begeistern. Altbekanntes von damals, eigene Stücke und auch brandneues gemeinsames Material wird live zu hören und erleben sein. Los geht das Konzert um 20 Uhr, Einlass ist ab 19 Uhr.

Tickets für 18 Euro, 10 Euro für Schüler und Studenten in der Delitzscher TouristInfo. Vorbestellung per E-Mail an info@pfarrscheune-schenkenberg.de

Der ADAC Autocheck kommt

BAD DÜBEN. Es ist groß, gelb und in ganz Sachsen unterwegs: das Autocheck Mobil des ADAC Sachsen. Hier können ADAC-Mitglieder sowie Nichtmitglieder kostenfrei wichtige Funktionen ihres Pkw durchchecken lassen. Auch wer (noch) nicht Mitglied im ADAC ist, erhält eine Leistung nach Wahl. Am 15. und 16. Oktober macht der ADAC-Autocheck an der Aral Tankstelle, Görschitzer Straße 7 in Bad Düben, Station. Jeweils von 9 bis 13 Uhr sowie von 14 bis 17 Uhr können mithilfe moderner Diagnosetechnik im Prüfmobil Mängel am Fahrzeug schnell entdeckt werden.

- Stoßdämpferprüfung
- Prüfung der Bremsflüssigkeit (nach technischer Möglichkeit)
- Prüfung des Ladezustandes der Batterie (nach technischer Möglichkeit)
- Als besonderen Service überprüfen wir auf Wunsch Ihren Reifendruck an Ihrem Fahrzeug.

Die Messergebnisse erhält der Fahrzeugführer als Computerausdruck zum Mitnehmen und Abheften. Mit diesem Prüfbericht und einer entsprechenden Beratung durch den Prüfer, kann der Fahrzeughalter bei Bedarf seiner Werkstatt einen gezielten Reparaturauftrag erteilen.

FOLGENDE LEISTUNGEN STEHEN ZUR AUSWAHL:

- Steuergeräteprüfung
- Funktionsprüfung Bremsanlage

Weitere Autocheck-Termine und mehr Informationen unter: adac.de/pruefdienste

„Für uns bist du ein Stern am Himmel, der niemals untergeht.“

Herzlichen Dank

Für die herzliche Anteilnahme, die tröstenden Worte und jede Unterstützung beim Abschied von meinem lieben Papa

Andreas Kazda
* 29.04.1967 † 10.09.2026

sagen wir von Herzen Danke. Es ist ein großer Trost zu wissen, wie viel Liebe und Wertschätzung ihm entgegengebracht wurde.

In Liebe und Dankbarkeit:
Deine Tochter Mia Josefin mit Mutti und Brüderchen Karan-Joel

Eilenburg, im Oktober 2026

Bestattungshaus Jentzsch

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Ehemann, Vater, Schwiegervater, Opa, Bruder, Schwager und Onkel

Horst Lange
* 02. November 1941 † 02. Oktober 2026

In stiller Trauer
Deine Ehefrau Rose-Marie
Dein Sohn Dirk mit Ramona
Dein Enkel Daniel
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Sonnabend, dem 24. Oktober 2026, um 10 Uhr auf dem Friedhof Mansberg in Eilenburg statt.

Bestattungshaus Jentzsch

Du hast den Lebensgarten verlassen, doch deine Blumen blühen weiter.

Lidia Krohn
geb. Ryl
* 19.11.1941 † 04.10.2026

Deine Jungs und Familie
Enkel und Urenkel

Die Trauerfeier mit anschließender Beerdigung findet am Freitag, dem **16.10.2026, 12:00 Uhr** auf dem Friedhof in Delitzsch statt.

Bothur Bestattungen

Begrenzt ist das Leben, doch unendlich die Erinnerung.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Mutti, Schwiegermutter, Omi, Uromi, Schwägerin und Tante

Edeltraud Schneider
geb. Jänichen
geb. 02.11.1941 gest. 24.09.2026

In stiller Trauer
Tochter Angela mit Steffen
Sohn René und Enkelin Stefanie
Enkelin Katja mit Guido und Mara
Enkelin Anja mit Sebastian und Luca
im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 23. Oktober 2026, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Eilenburg - Ost statt.

Bestattungsinstitut A. Steinbach

REISEMARKT

REISEMARKT DEUTSCHLAND

OSTSEE

Seebad Warnemünde, Zi. mit Terrasse dir. a. Strand, Blick auf Meer & Leuchtturm. ☎ 0172-7957991, Okt./Nov. frei!

Ostseeperle Börgerende zwischen Warnemünde und Kühlungsborn DZ mit FS ab 75,00 €/Nacht, Familienzimmer mit FS (4 Pers.) ab 99,00 €/Nacht. Parken frei, WLAN frei, Angebot gilt bis 18.10.2026 ☎ 038203/736070 ✉ ostseeperle-boergerende@gmx.de

Urlaub auf der Insel Hiddensee, 1-3 Zimmer/Appartements. Kontakt unter: www.hotel-post-hiddensee.de Tel.: 038300-6430

Warnemünde Landhotel Ostseetraum + FW GmbH: Ostsee-Brise 2 x Ü/F, 1x 2-Gang-Menü, 1 Fl. Wasser ab 120€ p.P. ☎ 0381-5191848, Fam. Apitz, Stolteraer Weg 34 a, 18119 OT Diedrichshagen, www.ostseetraum.de

Goldener Herbst an der Ostsee !! FeWo's & Fe.Zimmer Tel.: 0381-6691587, www.forstfuhrmannshof.de

MECKLENBURG-VORPOMMERN

Urlaub auf dem Bauernhof, ruh. & idyll. Lage bei Wismar, 8 km bis z. Ostsee, DZ u. MBZ Ü/F ab 35Äp.P., Kindererm., Pension Prill, Inh. Uwe Prill, Nantrow 18, 23974 Neuburg. Tel. 038426 / 20405

HARZ

Harz/ Braunlage Fewo's ab 35€ Tel.: 05583/ 9392373 www.panoramic.de

FRANKEN

Hotel Promenade in 95138 Bad Steben, 3 x Ü/HP + 1x 2 Std. Therapie o. Getränke-Gutschein 225 € p.P., Lift, Nähe Kurpark, 4 Min. zur Therapie, Badstr. 16, MKV Immobilien GmbH, Tel. 09288/97430, www.hotel-promenade.de

96231 BAD STAFFELSTEIN, FEWO f. 2 P. 41 €/Tag, Franz Dinkel, Bahnhofstr. 9 ☎09573-1287, gasthof-drei-kronen.de

ERZGEBIRGE

SUPER-SENIOREN-SPECIAL! Orig-gemütl.-einfach gut, im schönen Ort, Schellerhau/Ostergelbige, 7x Ü/HP inkl. Abholung & Heimfahrt. vom Wohnort = 535,00 € p.P. + KT, ☎035052-63479, www.bergklaus-schellerhau.de

BAYERISCHER WALD

Herbst im Bayerischen Wald! Hotel "Ferien - vom - Ich", 94362 Neukirchen, Biergarten, Hallenbad, Sauna. ☎09961-9500, www.hfvi.de, info@hfvi.de

MOSEL

Urlaub im Herzen der Mosel! z.B. 5x Ü/HP 355€ /7x 495€/P., Weihnachten z.B. 5xÜ/HP ab 405€/P. Hotel Mosella, André Faßbender,Zehnthausstr.8,56859 Bullay. 06542/93780,hotel-mosella.de

THÜRINGEN

Oktober-Angebot für 375 € !!! 6 Tage Ferien, Ruhe, Erholung, Natur pur im idyll. Erholungsort Ziegenrück, 5x Ü/Fr/HP p./P. im DZ "Zur Fernmühle", Inh. Sebastian Grygier, Lobensteiner Str. 6, ☎036483/70190, www.fernmuehle.de

SPREEWALD

HOTEL WALDHÜTTE

Nähe Spreewald & Lausitzer Seenland, an Talsperre Spremberg, idyllische Lage

7 x Ü/HP ab 371 € pro Pers. im DZ

Wellnessbereich mit Schwimmhalle

☎ 035608/40033 • www.hotel-waldhuette.de

Sebastian Löbelt-Friedrich, Alte Poststr. 1, 03058 Klein Döbbern

THÜRINGER WALD

***Hotel Rodebachmühle / Thür. Wald

4 Tage 3 Nächte Ü/HP 189,- € p. P. im DZ

6 Tage 5 Nächte Ü/HP 289,- € p. P. im DZ

8 Tage 7 Nächte Ü/HP 389,- € p. P. im DZ

1 Kind bis 11 Jahre im Zi. der Eltern kostenfrei

2. Kind bis 14 Jahre 50 % Ermäßigung

keine Stornokosten – keine Vorauszahlung

Kostenfrei: Bus und Waldbahn, 1 Försterwanderung, Wanderkarte, Parkplatz und WLAN

Rad- u. Wanderwege am Haus, zentrale Lage am Rennsteig – Ausflugsziele Eisenach, Erfurt, Gotha, Weimar

Münkner & Andere GbR, 99887 Georgenthal, Rodebachmühle 1

Direkt buchen: ☎ 036253/34-0

SPREEWALD

Schlachtfest im Spreewald 20.-22.10.26 inkl. 1x Begr.-Likör, 2x ÜF, Abendbuffet, Schlachtebuffet, Stadtführung/Mühlenbesichtigung, Tanzabend Livemusik, Schlachtepaket. Hotel Zum Goldenen Löwen***, Inh. Andreas Roschke, Markt 10, 03185 Peitz. ☎www.Hotel-Peitz.de ab 169,- € p.P. im DZ, ☎ 035601/80940

Abfischen in Peitz im Spreewald 30.10.-01.11.2026 inkl. Begrüß.-Likör, 2x ÜF, 2x Abendbuffet, 1x mit Fisch, Livemusik, Shuttle zum Festplatz, 2 Tage Abfischen mit Fischmarkt, Saunanutzung. Hotel Zum Goldenen Löwen***, Inh. Andreas Roschke, Markt 10, 03185 Peitz. ☎035601-80940, Hotel-Peitz.de ab 249,00 € p. P. im DZ

THÜRINGER WALD

Urlaub in der Waldpension z. B. 5 Ü/HP 200 € p. P. im DZ, gemütliche konf. DZ u. Suiten, DU/WC, Sat-TV, NR, teilw. Balkon, Parkplatz, Ki.-Ermäßig. Herd. idyll. ruhige Waldlage, Wandern ab Haus, Nähe Bhf., Bergbahn, Bus, Naturbad im Ort, viele Ausflugsz., Burgen, Schlösser, Feenwald, Erlebnisbad, Stauseen uvm.

Ortwin Krause • Waldpension 98744 Schwarzatal/Mellenbach, Bergbahn 1 ☎ 03 67 05 - 600 20 oder 0160 - 79 20 62 9

Verpassen Sie nicht die besten ANGEBOTE.

Forsthaus Bansin-Angeb. 1.11.- 8.11., 4.1.-20.3.: 7 Ü/HP/P. im DZ 350 €, 5 Ü/HP/P. im DZ 300 €, Forsthaus Bansin GmbH, GF: Holger Böhnstedt, Ahlbecker Chaussee 12, 17429 Bansin, 038378-29447, forsthaus-bansin.de

REISEMARKT EUROPA

UNGARN

Herbsturlaub im sonnigen Südungarn 10% Rabatt für Sen. ab 60, 15.9. bis 25.11., Hunde 5 €/T., in 200 m Heil-/Wellnessbad, Garten voll eingez., ganzt. buchbar, mod. Heiz. Neu renov. FeHs Harmonie: 2 kompl. Wohn., 2 Etag., bis 6 P., je 38 m², sep. Bad u. Kü. Kl. FeHs Gunaras: bis 3 P., 33 m² ab 28 €/P. all incl., Dt. Vermieter Fam. Müller, Öreg-hegy utca 10, 7228 Döbrököz T. 0151-12414837, ferienhaus-harmonie.net

Sachsen Medien

MEHR SICHTBARKEIT, MEHR REICHWEITE, MEHR ERFOLG!

www.sachsen-medien.de

VERSCHIEDENES

Suche Bekleidung aller Art, auch Leder und Pelz, Bücher, Briefmarken, Münzen (auch DDR), Uhren, Kristall, Silberbesteck und Porzellan, seriöse Barzahlung, E. Georg ☎0163/2478641

Hausflohmarkt - jeden Sa. im Oktober, v. 10-16 Uhr! Dorfstr.1, Schönwölkau, bei Happich. ☎ 03429571441

Kaufe Zinn, alte Bestecke, Pelze, Bücher, Münzen, Modeschmuck. ☎ 0151/68179626

MIKE sucht KERSTIN. Campingurlaub Fürstensee 1983. SMG, Peterssteinweg 19, 04107 Leipzig ✉ XZ 3180048

STELLENMARKT

WEITERE BERUFSFELDER

Begleitagentur sucht dich. Du bist eine selbstbewusste Frau u. möchtest dazu verdienen, dann melde dich. Flexible Arbeitszeit u. guter Verdienst. Tel.: 0151 / 15554101

Möchtest du in einem netten Team arbeiten, dann bewirb dich bei uns. Wir suchen Mitarbeiter (m/w/d) für unsere Spielothek in Delitzsch Tel.: 0177/3322292

Lehrkräfte gesucht! (Medizinpädagogin oder vergleichbare päd. Qualifikation) zur Festanstellung f. Berufsfachschule f. Pflege in Leipzig. Wir bieten gutes Gehalt und ein großartiges Lehrerteam. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung! ☎ 0341/ 422 97 54 Dr. Voß www.universum-akademie.de

Kostenlos in den Briefkasten? SachsenSonntag.

Firma Zschinzsch Taxi/Mietwagen Suchen in Eilenburg Fahrer zur Schulkinderbeförderung als Aushilfe und in Teilzeit Voraussetzungen: • Zuverlässigkeit • ordentliches Auftreten • Kundenfreundlichkeit Info unter 03423/602149, Herr Zschinzsch

Brauer Transporte

Inhaber René Brauer

Wir suchen unbefristet im Nahverkehr: Berufskraftfahrer (m/w/d)

Bewerben Sie sich gern per Mail oder rufen Sie uns an: bewerbung@brauertransporte.de | 034207 71904

Brauer Transporte | Inh. René Brauer Hallesche Straße 1 · 04509 Wiedemar / OT Zwochau

Zeitungsleser wissen mehr.

URLAUB FÜR IHRE GESUNDHEIT VON ANFANG AN

Dem Körper etwas Gutes tun, kleinere und größere Wehwehchen lindern und sich einfach mal Zeit nehmen, um sich auf sich selbst zu besinnen – das ist Urlaub für die Gesundheit.

Gönnen Sie sich eine Auszeit, die gut tut – für Körper, Geist und Seele.

✓ Haustürabholung deutschlandweit inklusive

✓ Kofferservice inklusive

✓ Garantierte Durchführung der Reise bereits ab einer Person

✓ Eigene Anreise möglich

✓ Ausgewählte Hotels in den schönsten Kurorten

KurGesund Eine Marke der reisewelt Teiser & Hüter GmbH

Sorgenfrei starten - Urlaub von Anfang an

Einstieg in den Reisebus

Pause inklusive Imbiss und Umstieg - entspannt weiterreisen

Kuraufenthalt im Hotel - erholen und neue Kraft tanken

Entspannt treten Sie die Heimreise an

LEIPZIGER VOLKSZEITUNG (LVZ)

INFOTAG

Samstag, 24.10.2026

LVZ – Kuppel Leipziger Volkszeitung Peterssteinweg 19 04107 Leipzig

Beginn 14:00 Uhr (Einlass 13:30 Uhr)

Die Anmeldung erfolgt unter Tel. 0341/86092312 Montag und Mittwoch von 10-14 Uhr oder unter www.lvz.de/kurreisen_2027

VA: reisewelt Teiser & Hüter GmbH · Fuldaer Str. 2 · 36119 Neuhof

EINTRITT FREI!

Polnische Ostsee – Swinemünde

HOTEL HAMILTON ★★★★★

Das erwartet Sie:

✓ 5-Sterne-Komfort nur wenige Schritte vom Ostseestrand entfernt

✓ Kur & Wellness inklusive – mit Anwendungen, Schwimmbad und Saunalandschaft

✓ Entspannt genießen mit komfortablen Zimmern und umfangreicher Verpflegung

UNSERE LEISTUNGEN:

- Haustürabholung inklusive Kofferservice*
- An- und Abreise im modernen Fernreisebus*
- 7x Übernachtung im 5-Sterne-Hotel HAMILTON
- 7x Halbpension, ausgewählte Getränke zu den Mahlzeiten
- 2 Kuranwendungen pro Werktag (Mo-Fr) nach physiotherapeutischer Vorgabe, davon 1x klassische Teil-massage pro Aufenthalt
- Kostenfreie Nutzung von Sauna, Schwimmbad und Fitnessraum (außerhalb der Therapiezeiten)
- Leihbademantel
- Kostenfreier Internetzugang (WLAN)
- Örtliche, deutschsprachige Reiseleitung

Unser TOP-Preis für Sie ab € 997,- p.P. Einzelzimmerzuschlag: € 280,-

Terminbeispiele: (Anreise immer samstags) 10.04. – 17.04.2027 17.04. – 24.04.2027 8 Tage (*Preise gültig für PLZ Bereich Zone 1 – 01-19, 39, 98,99)

Kur buchen und € 50 sparen!

Nur an unserem KurGesund-Infotag: Bei jeder Buchung einer Kurreise erhalten Sie 50 € Rabatt pro Buchung.

GREAT BARRIER REEF

YADEGAR ASISI 360° PANORAMA

Abtauchen ohne Tauchausrüstung

PANOMETER DRESDEN*

Panometer Dresden Gasanstaltstr. 8b, 01237 Dresden www.panometer-dresden.de service@panometer-dresden.de

BEKANNTSCHAFT

ER SUCHT SIE

Letzter Hinweis für 2026!
Schade um jeden Single, Partnersuche kann so einfach sein.
Wir bieten seit 17 Jahren Single-Treff in gemütlicher Runde, ohne PV.
So lernt man sich kennen.
Info Tel.: 034362/33237
BITTE WEITERSAGEN!

Er, 65 J., 1,72 m, schlank, NR, mobil, sucht Frau für eine gemeinsame Zukunft. Chiffre-Nr. Z 2332, SWB Torgau, Elbstr. 3, 04860 Torgau

Er, 57, 1,70, sucht Sie passenden Alters f. eine gmeinsame Zukunft. Meine Hobbys sind Radfahren, Wandern u. gemütliche Abende. Chiffre-Nr. Z 2329, SWB Torgau, Elbstr. 3, 04860 Torgau

Er, 82, 163, 63 kg, jünger aussehend, sportlich, sucht tierliebe nette Frau. Ich lebe im NO von Leipzig und möchte nicht mehr alleine sein. Liebe ruhige Tage und angenehme Gesellschaft. SMG, Peterssteinweg 19, 04107 Leipzig ☎ XZ 3183984

Er 64 mit Haus und Garten sucht feste Partnerschaft aus dem Raum Torgau ☎ 0174/5297456

Er, 59J./, 1,75m, im soz. Bereich tätig, sucht Sie. Hobbys: Natur, Ausflüge z.B. Spreewald, Pilze suchen. Raum Wur., Grm., EB. ☎ 0163/6858513

Herbert um die 80 jung, s. liebe Freundin f. gem. Freizeit o. WG, b. rüstig, humorvoll, liebe die Natur, kl. Ausfl. m. d. Auto usw. Warte sehns. a. d. Anruf! SD 0178-8842844

Michael 75, Witwer, NT, NR, mit gepfl. Äußeren, bin gesund, rüstig, NR, NT, fahre Auto u. suche "Sie", ohne WG u. Sex, zum Lachen, Reden o. für Ausflüge. M. Wek. ☎ 0152 - 32716830

Ich, 73, nicht gesund (Merkzeichen G), suche Partnerin, um sich gegenseitig zu helfen, aus Torgau u. Umgebung 11 km, alles andere ist nicht mehr wichtig. Chiffre-Nr. Z 2331, SWB Torgau, Elbstr. 3, 04860 Torgau

DISKRETE TREFFS

Netter Mann, 67 J., tageslichttaugl., sucht disk. erot. Treff mit Frau, gern 70plus, bin mobil ☎017641872698 SMG, Peterssteinweg 19, 04107 Leipzig ☎ XZ 3184418

Er, 50/178 verwöhnt gern einsame Frauen diskret nach ihren Wünschen. SMS/ WhatsApp 0170-3235421

FREIZEIT-/REISEPARTNER

Naturverbundene Rentnerin mit Wohnmobil sucht, Mitstreiter/in mit Fahrerlaubnis zum Reisen in den warmen Süden.☎ 0162-7325403

KONTAKTBÖRSE/EROTIK

Riesa, Strapsmaus, erotische Massage uvm. 11.10.-17.10. 0151-15855606 ladies.de

Deine Auszeit mit einer niveauvollen Dame jeden Alters findest Du bei uns. ☎ 0176 / 22152212

SIE SUCHT IHN

Bist Du der Mann, der mit mir das Leben genießt, mit mir im Garten buddelt und durch die Natur radelt, ins Kino geht und in dessen Armen ich mich hinein kuscheln kann? Marissa, 40 J., eine schlanke Frau, hübsch, liebenswert, anfangs zurückhaltend, aber voller Lebenslust und Leidenschaft, möchte mit Dir die Liebe erleben und deine Traumfrau werden. Alles Weitere beim Kennenlernen. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am WE.**

Hübsche Krankenschwester in Rente **Anne, 67 Jahre,** leider schon verwitwet, fraulich schlanke Figur, sehr lieb und anpassungsfähig, mit einer sehr gemütlichen Wohnung. Nur die Einsamkeit macht ihr zu schaffen. Ich würde so gern einen Partner verwöhnen, mich auf gemeinsame Aktivitäten freuen und dem Leben das Schöne abgewinnen. Ich lade Sie gern zu selbstgebackenem Kuchen ein. Bitte haben Sie Mut und rufen an! **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am WE.**

Deine Chance zum Glück, um das Kribbeln im Bauch wieder zu spüren – ich bin eine dunkelhaarige, attraktive Sie, 42 Jahre (jünger aussehend), schlank, NR, berufstätig, liebevoll, ehrlich, niveauvoll, vielseitig interessiert, lache gern und suche Dich, den interessantesten, attraktiven, zuverlässigen, humorvollen, ehrlichen, treuen und bodenständigen Mann zum Verlieben mit Lebensstil und Charme für den Aufbau einer gemeinsamen und liebevollen Partnerschaft. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Ich, Sandra, 48 Jahre, attraktiv, blond, schlank und endlich ganz bei mir angekommen - bin eine Frau die weiß, was sie will! Das Leben spüren, lachen, lieben und jeden Tag bewusst genießen. Ich bin direkt und ehrlich, aber mit weichem Kern, liebe Nähe, lange Umarmungen und mache beruflich wie privat nur was mein Herz erfüllt. Manchmal bin ich voller Energie wie ein kleiner Duracell Hase und manchmal bin ich ruhig und verkuhselt. Ich wünsche mir einen Mann mit Herz und Gefühl, der wie ich mit beiden Beinen im Leben steht, für eine intensive Zweisamkeit. Egal ob Handwerker, Angestellter oder Firmenchef ... Freue mich auf deinen Anruf. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Heiße Jasmin verwöhnt dich. ☎ 0157-30418818

Massagestudio Katrin - in Wurzen. Top Service, Festpreise.015751669376, m. WhatsApp. massagestudio-katrin.de

SIE SUCHT IHN

Suche symp., ehrl. Partner, NR/NT für gemeins. Unternehmungen, Sie 74/1,60 m, verw. Bitte Zuschriften an: Chiffre-Nr. Z 2330 SWB Torgau, Elbstr. 3, 04860 Torgau

Gisela 75, bin schlank, verwitwet, noch attrakt., bin aber leider oft allein u. suche einen Mann bis 85, bin sehr häuslich, nicht ortsg. u. fahre Auto. ☎ 0152 - 32716830 Mwek

Ich, 69, verw. suche eine Begleitung für Freizeitgestaltung, Spaziergänge o. Kino etc. ☎ 0162 6515084

MARKTPLATZ

MÖBEL/HAUSRAT

Kaufe Kristall, Besteck, Porzellan, Sammelmassen, Schreibmaschinen, Modeschmuck u.a. ☎ 0163/2485808

Kaufe Bücher, Sammelmassen je 10 €, Porzellanservice+Figuren,Kristall,Bekleidung z.B. Lederbekleidung Trachten, Zinn, Briefmarken, Fotoapparate, alte Möbel, Besteck, Zinkwannen je 15,- € seriös u. diskret ☎ 0162 4902622

Suche und kaufe von privat: Holzmöbel aller Art, Bücher von A-Z, Sammlerpuppen, Porzellan & Kristall. ☎ 0163/4833355

KUNST- UND SAMMLERMARKT

Antiquitäten Kühn kauft Bronze, Gold, Silber,Münzen, Schmuck,Meissen,KPM, Militaria,Möbel, Orden, Gemälde,Uhren, Wendt & Kühn, Hubrig.☎ 03425929524

Herr Krause sucht!

Porzellan, Pelze, Zinn, Armbanduhren Schmuck aller Art, Militära, hochwert. Kleidung, Münzen, Leder, Näh- u. Schreibmaschinen. ☎ 0151/62776038

Modelleisenbahn & altes Blechspielzeug, Autos, Holz- & DDR-Spielzeug zu kaufen gesucht ☎ 039403/94168

Kostenl. Abholung von Büchern. Kaufen: alte Modelleisenbahn- u. Fotoapparatssammlung. Lpz. ☎ 0170/4860653

Herr Böhmer kauft Möbel, Bücher, Sammelmassen, Näh- u. Schreibmasch., Porzellan, Modeschm.☎0163/8389646

Großer Hoffiohmarkt Lubast, 05.09. bis 01.11.2026, (Montag Ruhetag), 10-18 Uhr, Lubaster Dorfstr.1, 06901 Kemberg/ OT Lubast

ALTE WEIBWÄSCHE, MODESCHMUCK Besteck, Hausrat, Uhren, Möbel, Spielzeug, Bücher kauft Kobler. **0341/4 11 44 22**

Ich hole kostenlos ihre Bücher ab. Tel. 01577/6369110

Gilt immer! Su. Luftgewehre/Pistolen, alte Abzeichen, Messer, Säbel, Uhren, Postkarten. ☎ 034295/73391

Antik Fa. Rupf kauft Möbel, Hausrat, Bilder, Schmuck, Münzen, Postkarten, Spielzeug, Erzgebirge, alles aus dem 1./2. Weltkrieg, auch Fotos u. sämtl. antiken Kleinram. Übernahme kompl. Haushaltsauflösungen. ☎ 0341/4258847

Junge Witwe, 52 Jahre, ihr Mann ist vor über zwei Jahren nach einer schweren Krankheit verstorben, seitdem ist sie völlig allein. Sie ist eine nette sympathische Frau mit Herz und Gefühl, gutausehend, mit schöner Figur, häuslich, unternehmungslustig, naturverbunden und arbeitet als Krankenschwester. Sie sucht hierdurch einen lieben einfachen Mann passenden Alters, damit das Leben wieder einen Sinn bekommt und keine Versorgung. Ihr Haus ist einfach zu groß für sie allein. Rufen Sie bitte an, dann können Sie sich treffen. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Liebevolle Ärztin, 77 Jahre, zierlich-schlanke Figur, verwitwet, v. B. Ärztin, hat schon fast alle Zuversicht, noch einmal einen lieben Lebensgefährten zu finden, aufgegeben, denn niemand ist da, der sie braucht. Dabei ist sie eine herzengute, nette, adrette, gemütvoll und zärtliche, leider sehr einsame Frau, die gut kochen kann, firm in Haushalt und Garten, naturverbunden und tierlieb ist. Du wirst Dich freuen, wenn Du sie siehst und in deine Arme schließen kannst. Gern würde sie sich mit ihrem kleinen, neuen Auto bei Dir vorstellen. Welcher ehrliche, ältere Herr ist auch so allein und ruft an? **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Anfang 80 und noch voller Lebensfreude – darf da die Liebe zu kurz kommen? Marie, 165 cm, bin eine verwitwete, gepflegte und junggebliebene ehemalige Frisörin mit Herz und Humor. Ich mag Verwöhnen, Kochen, erfreue mich an schönen Ausflügen und gemütlichen Stunden zu zweit. Nun fehlt mir ein lieber Mann, mit dem ich lachen, reden und das Leben gemeinsam genießen kann. Wenn Du ehrlich, herzlich und offen für eine neue Bekanntschaft bist, dann fasse Dir ein Herz. Dein Alter ist zweit-rangig – die Sympathie entscheidet! **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Ich Silke, 57 Jahre, bin Witwe, dunkelhaarig und möchte so gern einen lieben Mann bis Mitte 60 finden. Ich bin trotz EFF nicht ortsg., finanziell versorgt, habe ein Auto und bin sehr einsam. Vielleicht habe ich Glück mit dieser Anzeige und finde einen lieben älteren Herrn für eine harmon. Partnerschaft. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Suche alte Modellautos/ Panzer/ Flugzeuge Lego, Matchbox/Siku, gern auch kompl. Sammlungen. ☎ (034 298) 68 340 Funk: 0174-9800472 Bitte alles anbieten!

Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht. Tel.: 0177 / 418 13 68.

Su. Wand-, Stand- u. Taschenuhren, DDR Orden, Münzen, Ferngläser u. Fotoapparate. Tel. 0177/1597829

LANDWIRTSCHAFT

Verkaufe!

Futterrüben, Heu, Stroh und Getreide Anfragen: ☎ 01520/9 67 65 04

HOBBY UND FREIZEIT

SUCHE FALTBOOT, Paddelboot oder Motorboot.Tel.015253842010

DIENTSTLEISTUNGEN

Hecken und -Baumschnitt / Entfernung, Mäh- und Gartenarbeiten, kostenlose Vorortbesichtigung ☎ 0176/32813973

Fliesenlegerarbeiten, Zaunbau, Entrümpelungen, kostenlose Vorortbesichtigung, Fa. DLS 0177/2171273

Renoviere Ihre 4 Wände, Fussboden, Decke und vieles mehr! Kostenlose Vorort Besichtigung Tel.: 0177/ 2171273

1-2-3 Polsterei: Werterhalt. statt Neukauf! Auto/Bootsattl. uvm., Fachbetrieb Reinhardt, Weißenfels Tel.: 03443/337555.

Zäune & Tore aus Polen- feuerverzinkt & pulverbeschichtet. Schmiedeeisen, Doppelstabmattenzäune, E-Antriebe u.v.m. Günstige Preise. Kostenlose Beratung & Vermessung vor Ort. Firma Goldhammer, Tel. 01525 / 1522210 www.goldhammer-zaune.eu

Blitzentrümpel.+Allroundhandwerker f. Haus- u. Gartenarb., Kleintransp.+ Renovierg.,Grünschnittabbol., Zaunbau, Laub, Hecke, Baum. ☎0176-22616786

Kostenlos !! Haushaltsauflösungen kostenlos !! Wohnungsauflösung, Keller-Garagenber. - bei Ankauf von verwertbaren Gegenständen. ☎ 0172/3635865

Hecke und Bäume verschneiden und entsorgen, Rasen mähen. Kostenlose Vorort-Besichtigung 0177/ 2171273.

Lokale Anzeigen



KRAFTFAHRZEUGMARKT

KFZ ANGEBOTE

SKODA

mehrere Skoda Fabia Limousine ab Bj 2025, ab 13.800 €, inkl. MwSt. Auto Gärtner, Waldheim/Reinsdorf, ☎ 0172/7001311

KFZ GESUCHE

PKW KAUFGESUCHE

Ankauf- alle Fahrzeuge! tägl. 24 h erreichbar, auch Wohnmob. + -wagen, m/o. TÜV, a.m. Mängel, incl. Abh. + Abmeld., Autopark M&R, DD 0351/2593555 + 0172/3557744

Ehemalige Ärztin, Inge, Ende 70/160 - Ich suche einen lieben Mann bis 85 Jahre, der auch nicht mehr allein sein möchte. Bin eine einsame Witwe, noch sehr hübsch, mit schlanker vollbusiger Figur, würde bei Sympathie auch umziehen. Ich fahre gern mit meinem Auto, bin aber keine Frau für große Reisen, ich liebe ein gemütliches Heim. Ich mag Musik, rätsle gern, liebe die Natur und Gartenarbeit. Mir ist es egal, ob Sie schlank oder kräftig sind, nur sollten Sie es wirklich ehrlich meinen. Ich bin so einsam. Bitte melden Sie sich, ich komme Sie gern mit meinem Auto besuchen.“ **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Adelheid, 71 J., Witwe, hatte als Kindergärtnerin den Traumberuf bis zur Rente und fühle mich jetzt völlig allein. Ich suche einen netten, gern auch älteren Mann, für eine Partnerschaft mit allen Drum und Dran. Dazu gehört, dass man immer füreinander da ist und sich auf den anderen verlassen kann, egal was passiert. Auch die Liebe gehört dazu. Sehe jünger aus und habe eine gute Figur, bin schlank aber mit aufregenden Rundungen an den richtigen Stellen. Ich verwöhne gern und liebe es verwöhnt zu werden. Ich scheue keine Arbeit, koche gern, bin eine gute Hausfrau, mit Pkw, ehrlich und treu. Wenn Sie denken, ich wäre die Richtige für Sie, melden Sie sich bitte! **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am WE.**

Ich heiße Sylvia, bin leider Witwe, aber mit meinen 61 Jahren noch gutausehend, habe lockige, braune Haare, bin zärtlich, treu, fürsorglich, hilfsbereit, eine gute Autofahrerin, finanziell versorgt und eine gute Hausfrau, nicht ortsg. gebunden und möchte nach langer Einsamkeit wieder für einen lieben, einfachen Mann da sein. Rufen Sie bitte an. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Antje, 55/160, bin verwitwet und stehe jetzt ganz allein da, bin Angestellte und eine liebevolle Köchin und suche einen sympathischen Mann, dem ich alles sein möchte was er sich wünscht. Bin recht hübsch, schlank, etwas schüchtern, aber eine Frau, auf die Verlass ist. Mir fehlen Zärtlichkeiten und auch ein Mann zum Reden und Lachen. Bitte rufe an, Du wirst es sicher nicht bereuen. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Autokauf aller Art, wie gesehen für Export. Zahle bar. Hole ab. ☎ 0345-135 218 20

Autoankauf. Kaufe alle Autos, auch defekt oder Unfall. Sofort Zahlung Tel: 01523 1659 434

MOTORRÄDER/ZWEIRÄDER

Motorradankauf Abholung und Barzahlung alle Marken 0163/3120590

WOHNMOBILE/-WAGEN

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen Tel. 03944-36160, www.wm-aw.de Wohnmobilcenter Am Wasserturm

ANHÄNGER

Suche PKW-Anhänger mit Papieren. Angebote an: Tel. 0177/5200961

IMMOBILIENMARKT

IMMOBILIENVERKAUF

HÄUSER

Einfamilienhaus mit 2600 m² Grundstück, 7 Zi., Wfl. 230 m², 3 Carports u. 2 Garagen, großes Nebengebäude VHB 375.000 €. ☎ 0177/7386416

MIETANGEBOTE

WOHNEN FÜR SENIOREN

DRK - Betreutes Wohnen EIB, Ostbahnhofstr. 20A 1-2 R-Wgh mit Betreuung,01776889854,info@mietschloss.de

GÄRTEN/WOCHENENDHÄUSER

Pachtgarten abzugeben, Beilrode, Bahnhofstr. 2a, ca. 200 m2. Auf d. Grdst. befindet sich eine Gartenlaube u. ein Geräteschuppen, eine überdachte Sitzzecke, Stromanschl., E-Pumpe u. eine Handpumpe. Pr. VB ☎ 03421 717803 o. 0174 2186203 Kann nach Vereinb. besichtigt werden.



Verpassen Sie nicht die besten Angebote.

sachsen-medien.de

Astrid, 64 J., verwitwet, in Altersteilzeit (Rente ist beantragt), hübsch, schlank, sehr lieb und super Hausfrau, mit viel Liebe im Herzen, die ich teilen möchte, vielleicht mögen wir uns und wir können für immer zusammenleben, gern auch älterer Herr. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**



ER SUCHT SIE

Ich bin Rico, 37 Jahre, naturverbunden und gerne aktiv unterwegs. Ob Fahrradfahren, Schwimmen oder Ausflüge ins Grüne, Hauptsache draußen und in Bewegung. Veranstaltungen besuche ich ebenso gern wie ich gemütliche Abende zu Hause verbringe und kochen kann ich auch ziemlich gut. Ich wünsche mir eine liebe, bodenständige Frau, die wie ich fest im Berufsleben steht und Freude an Haus und Garten hat. Gemeinsam ankommen, lachen und das Leben genießen und eine eigene Familie gründen, das wäre mein größter Wunsch. Freue mich auf ein baldiges Treffen. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Carlos, 42 Jahre, rassiger, dunkelhaariger Typ, gebildet, ruhig und ausgeglichen, spontan, aktiv und gesellig, sucht eine sympathische Sie mit Herz und Humor. Ich bin naturverbunden, zuverlässig, handwerklich geschickt und koche auch gern. In meiner Freizeit fahre ich Rad, gehe klettern, kümmere mich um meinen Garten, lese und spiele Instrumente. Außerdem liebe ich Reisen – besonders ans Meer –, gutes Essen, Kino, Konzerte, Festivals und gesellige Abende mit Freunden. Ich suche eine kleine liebe Frau, die kinder- und tierlieb ist, offen und unternehmungslustig. Wenn Du dir auch eine Familie und Kinder vorstellen kannst, umso schöner. Vielleicht suchen wir beide genau einander? Wer weiß, vielleicht, wird aus einer kleinen Anzeige eine große Liebe. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Ab jetzt Tickets für die Heimspiele des SC DHfK gewinnen!

3,95 €

Im Heft: Tickets für die Heimspiele des SC DHfK gewinnen!

DOPPELHEFT
Alle Fans der Bundeliga bis Neuwied-Bezirksliga

Evangelisches Herzzentrum Coswig
Johannesstift Diakonie

Ihr Herz schlägt für High-End-Medizin und echten Teamgeist? Das Evangelische Herzzentrum Coswig sucht Sie – unbefristet, in Voll- oder Teilzeit:

- OTA / OP-Pflege:** Mit Ausbildung als OTA oder Pflegefachkraft und/ oder MFA mit OP-Erfahrung
- MTR / MTRA:** Mit Ausbildung im radiologischen Bereich + Strahlenschutz-Fachkunde.

Ihre Benefits:

- AVR-Tarif (inkl. 13. Gehalt)
- Kinderzulage
- 31 Tage Urlaub

Bewerbung:
In 60 Sekunden ohne Anschreiben!



Fragen? Unsere Pflegedirektorin Anja Wolf hilft unter 034903 49-180.

www.jsd.de/herzzentrum

Beenden wir gemeinsam die Einsamkeit! Horst, 78/180, Witwer mit Herz, gutauss., NR und bis zur Rente als Dipl. Jurist tätig. Bin ein Mensch, der gerne lebt, gerne lacht, gern tanzt, doch das Wichtigste im Leben fehlt mir – wieder eine Partnerin an meiner Seite! Ob Sie etwas jünger oder älter sind, schlank oder fraulich, blonde, dunkle oder graue Haare haben, ist nicht wichtig, Hauptsache ist doch, wir verstehen uns oder wie man sagt – „die Chemie stimmt“. Wenn Sie einen aufrichtigen Freund und Kameraden suchen, der Ihnen auch gern mit Rat und Tat zur Seite steht, dann rufen Sie bitte an. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Sprengmeister in Rente, Anfang 80, ein trauriger Schicksalsschlag, ich bin Witwer und suche eine liebe Frau (gern auch älter) für eine gute Freundschaft. Wir könnten Ausfahrten unternehmen, eine schöne Reise planen, ein Konzert besuchen, ins Theater gehen oder sich bei einer Tasse Kaffee nett unterhalten, alles ist möglich. Bin humorvoll, gesellig und ein sicherer Autofahrer. Wenn es eine nette Frau für ebenso gern wie ich gemütliche Abende zu Hause verbringe und kochen kann ich auch ziemlich gut. Ich wünsche mir eine liebe, bodenständige Frau, die wie ich fest im Berufsleben steht und Freude an Haus und Garten hat. Gemeinsam ankommen, lachen und das Leben genießen und eine eigene Familie gründen, das wäre mein größter Wunsch. Freue mich auf ein baldiges Treffen. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Dirk, 65/187, sympath. Witwer, stattl. Erscheinung, lebensbejahend & charmant, ein Kavaler der alten Schule, möchte die schönen Dinge des Lebens wieder zu zweit genießen, ohne zusammen zu ziehen. Vielleicht darf ich Sie ja in ein schickes Restaurant einladen? Oder würden Sie gerne mal wieder tanzen gehen? Wäre es nicht schön, Hand in Hand durchs Herbstlaub zu spazieren und anschließend gemütl. bei Kerzenschein und einem Glas Rotwein zusammensitzen? Nur Mut, ich freue mich auf ihren Anruf. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Ein Mann zum Ankommen – ehrlich, humorvoll und mit Platz im Herzen. Mario, 48/188, attraktiv, humorvoll und naturverbunden, mit schönem Eigenheim, sucht eine liebe Frau für eine feste Beziehung. Er hat einen Sohn und ist ein liebevoller Vater, trotzdem fehlt ihm die Frau an seiner Seite. Er ist sportlich, ordentlich, freundlich und steht mit beiden Beinen im Leben. Du bist natürlich, unkompliziert, wird aus einer kleinen Anzeige eine große Liebe. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Als Witwer bin ich nun der einsamste Mensch auf der Welt, zumindest fühlt es sich an manchen Tagen so an. Gerd, Mitte 70, gepflegt, mit guten Umgangsformen, ehrlich, häuslich und handwerklich, mit Interesse für Garten, Spaziergänge, Kurzreisen und die Natur. So gerne würde ich den Rest des Lebens doch wieder mit einer lieben Partnerin teilen, die Einsamkeit beenden und wieder zu jemanden gehören. Eine liebe, warmherzige Frau mit sympathischem Lachen, wie ich im Kopf und Herzen jung geblieben, gern vom Land, wäre mein größter Wunsch. Darf ich hoffen, dass sich diese Frau meldet? **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am WE.**

Allein sein war gestern – vielleicht wartet das Glück noch auf uns? Kurt, 75/176, verw., gepflegt, herzlich & jung geblieben. Ich gehe gerne in der Natur spazieren, auch längere Laufstrecken sind für mich kein Problem. Dabei schätze ich gute Gespräche, Humor & einen offenen Austausch. Ich wünsche mir e. liebe Frau passenden Alters, mit der ich gemeinsam unterwegs sein kann, PKW/FS sind vorhanden. Vertrauen & gegenseitige Sympathie sind mir wichtiger als Äußerlichkeiten. Wenn Du auch noch Lust auf Nähe & ein harmon. Miteinander hast, freue ich mich auf Deinen Anruf. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Otto, Anf. 70/193, ein sehr liebenswerter Witwer, dem man sein Alter nicht ansieht. Er fährt gern mit seinem Auto und möchte endlich wieder seine Lebensfreude mit einer netten ehrlichen Frau teilen. Ruf doch an, damit das Leben wieder einen Sinn bekommt. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Als 81-jähriger Witwer, Lutz, ehemaliger Handwerksmeister, NR, NT, mit FS, bin ich Ihnen vielleicht etwas zu alt – das täuscht aber auf die Ferne! Ich bin aktiv, rüstig, junggeblieben, durch meine sehr gute Pension gut versorgt, könnte mir ein schönes Leben gönnen. Aber es macht sehr viel Spaß so allein. Welche liebenswerte, natürliche Frau, gern auch älter, denkt auch so und könnte ihre Freizeit gemeinsam mit mir in fester Freundschaft genießen? Ich suche aber vorerst nur eine Partnerschaft für schöne Unternehmungen und kein gemeinsames Wohnen. Wenn auch Sie Ihren Lebensabend noch sinnvoll gestalten wollen, rufen Sie bitte an! **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am WE.**

Das Leben geht weiter und vielleicht wartet irgendwo noch eine Frau auf mich... Andreas, 57/178/800, seit über einem Jahr Witwer, möchte nicht länger allein sein. Ich bin ein bodenständiger, gepflegter, berufstätiger Mann und liebe mein schönes Zuhause und meinen Garten. In meiner Freizeit fahre ich gern Fahrrad und Motorrad, gehe schwimmen, spazieren oder gehe auch mal shoppen. Kochen und Haushalt sind für mich keine Fremdwörter. Ich suche eine natürliche, familiäre Frau, gern etwas sportlich und tierlieb. Wichtig sind mir Ehrlichkeit, Harmonie und ein liebevolles Miteinander. Wenn auch Du, vielleicht mit ähnlichem Schicksal, nicht mehr allein durchs Leben gehen möchtest, würde ich mich über Deinen Anruf sehr freuen. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Günther, 67/180, verw., sucht eine nette Frau für ein spätes Glück. Ich bin aufgeschl., spontan & gesellig, humorvoll, höre gern zu und bin für vieles zu begeistern. Ich liebe Garten und Natur, fahre gern Motorrad und Rad, gehe wandern, schwimmen oder in die Sauna. Auch Reisen, Restaurantbesuche, Konzerte und spontane Ausflüge gehören für mich zum Leben. Nun fehlt mir die Frau an meiner Seite, mit der man lachen, reden und Schönes erleben kann. Du solltest aufgeschl., herzlich & unternehmungsl. sein, Freude an Haus und Garten haben. Wenn Du dazu noch flott und wie ich lebensfroh bist, würde ich mich besonders freuen. Vielleicht lernen wir uns einfach einmal kennen – ich freue mich auf Deinen Anruf! **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

Thomas, 54/178/80, selbstständiger Unternehmer, niveauvoll & sportlich, sucht sympath. Frau für ein gemeinsames Glück. Ich bin gepflegt, fürsorgl. & unkompliziert, mit guten Umgangsformen und Freude an schönen Dingen. In meiner Freizeit mag ich Sport, Squash, Radfahren, Tanzen und lange Spaziergänge am Wasser oder durch den bunten Herbstwald. Ich bin gern unterwegs, fühle mich aber ebenso in einem gemütlichen Zuhause wohl. Trotz berufl. Erfolge & einem schönen Leben fehlt mir die richtige Frau an meiner Seite. Du solltest lebensfroh, gepflegt & offen für Neues sein, FS und eig. Interessen haben und Deine Meinung sagen können. Vielleicht finden wir gemeinsam heraus, wie schön Zweisamkeit sein kann. **PV, Tel. (0341) 35219784 auch am Wochenende.**

8 Tage schon
ab **599 €**

- Polster & Pohl Reisebegleitung
- Trinkgelder inklusive
- Vollpension an Bord der Costa Schiffe

8 Tage | Costa Diadema

Norwegens beliebte Fjorde

Ihre Reisetermine:

07.05. – 14.05.27 (A) 02.07. – 09.07.27 (H)
21.05. – 28.05.27 (D) 09.07. – 16.07.27 (H)
28.05. – 04.06.27 (E) 16.07. – 23.07.27 (I)
04.06. – 11.06.27 (B) 23.07. – 30.07.27 (I)
11.06. – 18.06.27 (E) 30.07. – 06.08.27 (J)
18.06. – 25.06.27 (G) 27.08. – 03.09.27 (F)
25.06. – 02.07.27 (G) 03.09. – 10.09.27 (C)
07.05.: 4. Tag Flåm 8-18 Uhr, 5. Tag Måløy 8-18 Uhr, 6. Tag Bergen 8-18 Uhr
21.05.: 6. Tag Haugesund 9-19 Uhr
28.05.: 5. Tag Måløy 9-18 Uhr, 6. Tag Haugesund 12-20 Uhr
25.06.: 6. Tag Seetag, 7. Tag Aarhus 8-18 Uhr
09.07.: 5. Tag Ålesund 7-17 Uhr
30.07.: 5. Tag Måløy 8-17 Uhr, 6. Tag Seetag, 7. Tag Aarhus 10-20 Uhr

Reiseverlauf Ihrer Kreuzfahrt:

1. Tag Anreise nach Kiel und Abfahrt 19.30 Uhr
2. Tag Kopenhagen (Dänemark) 10–18 Uhr
3. Tag Erholung auf See
4. Tag Hellesylt (Norwegen) 10–11 Uhr
Fahrt durch den Geirangerfjord
Geiranger (Norw.) 11.30–19.30 Uhr
5. Tag Bergen (Norwegen) 10.30–20.30 Uhr
6. Tag Stavanger (Norwegen) 9–19 Uhr
7. Tag Erholung auf See
8. Tag Ankunft in Kiel und Heimreise



Kabine (Saison A)	Polster & Pohl Preishit
Innen Roulette	649 €
Innen IN1	699 €
Innen IN2	749 €
Meerblick ET1	999 €
Balkon BA1*	1.149 €
Balkon BA2	1.199 €

*Balkon BA1 mit Loggia, Lage auf Deck 2
Saison B: Innen/Meerbl. +40€, Balkon +120€
Saison C: Innen/Meerbl. +50€, Balkon +100€
Saison D: +80€
Saison E: Innen +80€, Meerblick +100€, Balkon +180€
Saison F: +120€
Saison G: Innen +130€, Meerblick +150€, Balkon +220€
Saison H: Innen +180€, Meerblick +240€, Balkon +320€
Saison I: Innen +220€, Meerblick +280€, Balkon +370€
Saison J: Innen +250€, Meerblick +300€, Balkon +400€

Einzelkabinen auf Anfrage, 80% Zuschlag.
Busan- und -abreise im modernen Komfortreisebus NUR 79 € p. P. oder PKW-Stellplatz am Hafen mit Busshuttle zum Schiff einmalig NUR 10 €.

8 Tage | Costa Diadema

Ostsee mit Schweden

- Stockholm begeistert mit einer malerischen Altstadt, historischen Gassen und ihrer einzigartigen Lage auf 14 Inseln



Ihr Reisetermin:

14.05. – 21.05.27

Reiseverlauf Ihrer Kreuzfahrt:

1. Tag Anreise nach Kiel und Abfahrt 19.30 Uhr
2. Tag Kopenhagen (Dänemark) 10–18 Uhr
3. Tag Erholung auf See
4. Tag Gdynia/Danzig (Polen) 8–17 Uhr
5. Tag Visby/Gotland (Schweden) 8–17 Uhr
6. Tag Fahrt durch die Schären Stockholms Stockholm (Schweden) 10–18 Uhr
7. Tag Erholung auf See
8. Tag Ankunft in Kiel und Heimreise



Kabine	Polster & Pohl Preishit
Innen Roulette	679 €
Innen IN1	729 €
Innen IN2	779 €
Meerblick ET1	999 €
Balkon BA1*	1.179 €
Balkon BA2	1.219 €

*Balkon BA1 mit Loggia, Lage auf Deck 2
Einzelkabinen auf Anfrage, 80% Zuschlag.
Busan- und -abreise im modernen Komfortreisebus NUR 79 € p. P. oder PKW-Stellplatz am Hafen mit Busshuttle zum Schiff einmalig NUR 10 €.



11 Tage | Costa Pacifica

Griechenland und Istanbul mit Vorprogramm

- Flüge ab/an Flughafen Berlin nach Istanbul inklusive
- Tolles Vorprogramm inklusive:
 - 3 Übernachtungen mit HP im 4-Sterne-Hotel Ramada Plaza Sultanahmet
 - Stadtrundfahrt in Istanbul mit Besuch des Gewürzbasars, Bootsfahrt auf dem Bosphorus, Besuch der Blauen Moschee, der Hagia Sophia, Yerebatan Zisterne, des Großen Basars
 - alle örtlichen Transfers

Ihre Reisetermine:

15.04. – 25.04.27 (A) 29.04. – 09.05.27 (B)
22.04. – 02.05.27 (B)

Reiseverlauf Ihrer Kreuzfahrt:

1. Tag Anreise Flughafen Berlin und Flug nach Istanbul (Türkei), Hoteltransfer
2. Tag Stadtrundfahrt mit Besuch Blaue Moschee, Hagia Sophia, Yerebatan Zisterne (Eintritte inkl.)
3. Tag Bootsfahrt auf dem Bosphorus, Besuch Großer Basar & Gewürzbasar
4. Tag Transfer Hafen und Einschiffung, Fahrt durch die Dardanellen-Passage und Marmarameer
5. Tag Izmir (Türkei) 13–19 Uhr
6. Tag Volos (Griechenland) 9–18 Uhr
7. Tag Thira/Santorin (Griechenland) 10–20 Uhr
8. Tag Nafplion (Griechenland) 9–19 Uhr
9. Tag Piräus/Athen (Griechenl.) 5–23 Uhr
10. Tag Erholung auf See
11. Tag Ankunft in Istanbul (Türkei) und Rückflug nach Berlin, Heimreise



Kabine (Saison A)	Polster & Pohl Preishit
Innen Roulette	1.299 €
Innen IN1	1.399 €
Innen IN2	1.499 €
Meerblick ET1	1.599 €
Balkon BA1	1.759 €
Balkon BA2	1.799 €

Saison B: +30€
Einzelkabinen auf Anfrage, 80% Zuschlag.
Busan- und -abreise im modernen Komfortreisebus bis/ab Flughafen Berlin NUR 59 € pro Person.

15 Tage | Costa Diadema

Ostsee und Norwegen

- Tolle Reisekombination
- Unternehmen Sie in Flåm eine Fahrt mit der berühmten Flåmbahn und genießen Sie die atemberaubenden Ausblicke

Ihr Reisetermin:

07.05. – 21.05.27

Reiseverlauf Ihrer Kreuzfahrt:

1. Tag Anreise nach Kiel und Abfahrt 19.30 Uhr
2. Tag Kopenhagen (Dänemark) 10–18 Uhr
3. Tag Erholung auf See
4. Tag Flåm/Aurlandsfjord (Norwegen) 8–18 Uhr
5. Tag Måløy (Norwegen) 8–18 Uhr
6. Tag Bergen (Norwegen) 8–18 Uhr
7. Tag Erholung auf See
8. Tag Kiel (Deutschland) 8–19.30 Uhr
9. Tag Kopenhagen (Dänemark) 10–18 Uhr
10. Tag Erholung auf See
11. Tag Gdingen/Danzig (Polen) 8–17 Uhr
12. Tag Visby/Gotland (Schweden) 8–17 Uhr
13. Tag Fahrt durch die Schären Stockholms Stockholm (Schweden) 10–18 Uhr
14. Tag Erholung auf See
15. Tag Ankunft in Kiel und Heimreise



Kabine	Polster & Pohl Preishit
Innen Roulette	1.329 €
Innen IN1	1.429 €
Innen IN2	1.529 €
Meerblick ET1	1.999 €
Balkon BA1*	2.329 €
Balkon BA2	2.429 €

*Balkon BA1 mit Loggia, Lage auf Deck 2
Einzelkabinen auf Anfrage, 80% Zuschlag.
Busan- und -abreise im modernen Komfortreisebus NUR 79 € p. P. oder PKW-Stellplatz am Hafen mit Busshuttle zum Schiff einmalig NUR 10 €.



8 Tage | Costa Toscana

Mittelmeer mit Barcelona

- Spazieren Sie in Barcelona durch ein echtes Kunstwerk: Der Park Güell wurde von niemand Geringerem als Gaudi erschaffen
- Großes Getränkepaket geschenkt „My Italian“ im Wert von 240 € pro Person inklusive!

Ihre Reisetermine:

22.01. – 30.01.27 (A) 19.03. – 27.03.27 (H)
29.01. – 06.02.27 (B) 26.03. – 03.04.27 (I)
05.02. – 13.02.27 (B) 02.04. – 10.04.27 (E)
26.02. – 06.03.27 (C) 09.04. – 17.04.27 (F)
12.03. – 20.03.27 (D) 16.04. – 24.04.27 (G)

Reiseverlauf Ihrer Kreuzfahrt:

1. Tag Anreise zur Zwischenübernachtung
2. Tag Anreise nach Savona (Italien) und Abfahrt 18 Uhr
3. Tag Marseille (Frankreich) 8.30–18.30 Uhr
4. Tag Barcelona (Spanien) 8–18 Uhr
5. Tag Palma de Mallorca (Spanien) 7.30–17 Uhr
6. Tag Erholung auf See
7. Tag Palermo/Sizilien (Italien) 8–16.30 Uhr
8. Tag Civitavecchia/Rom (Italien) 8.30–19 Uhr
9. Tag Ankunft in Savona und Heimreise



Kabine (Saison A)	Polster & Pohl Preishit
Innen Roulette Getränke inkl.	599 €
Innen IN1 Getränke inkl.	649 €
Innen IN2 Getränke inkl.	699 €
Meerblick ET1 Getränke inkl.	749 €
Balkon BA1* Getränke inkl.	799 €
Balkon BA2 Getränke inkl.	849 €

*Balkon BA1 mit Loggia, Lage auf Deck 5
Saison B: +30€, Saison C: +50€, Saison D: +90€, Saison E: +150€, Saison F: +180€, Saison G: +200€, Saison H: Innen +300€, Meerblick/Balkon +350€
Saison I: Innen +300€, Meerblick/Balkon +400€
Einzelkabinen auf Anfrage, 80% Zuschlag.
Busan- und -abreise im modernen Komfortreisebus inklusive Zwischenübernachtung mit Halbpension auf der Hinreise NUR 179 € pro Person.

Ihre Inklusiv-Reiseleistungen: Polster & Pohl Reisebegleitung, Serviceentgelt, Kreuzfahrt an Bord der eleganten Costa-Schiffe, Orientierungsrundgang auf Ihrem Hochseeschiff mit Ihrem Reisebegleiter, Vollverpflegung an Bord (bis zu 5 Mahlzeiten täglich), kostenfreie Teilnahme an vielen Shows und Veranstaltungen an Bord, Gepäckservice am An- und Abreisetag

Keine Haftung für Druckfehler! Es gelten die Reiseausschreibungen, die AGB und die Datenschutzinformationen laut Katalog/Internet. Preise gelten pro Person in der Doppelkabine. Veranstalter: Polster & Pohl Reisen GmbH & Co. KG, Friedrich-Ebert-Str. 33, 04109 Leipzig

Beratung und Buchung:
Tel. (0341) 2617-0

Polster & Pohl Reisen GmbH & Co. KG • 04109 Leipzig • Friedrich-Ebert-Straße 33
Tel.: (0341) 2617-0 • E-Mail: verkauf@polster-pohl.de • www.polster-pohl.de • Mo.-Fr. 9 bis 18